# Amtshlatt

der k. k.

## Reichshaupe- und



## Residenzstade Wien.

Ericheint jeden Dienstag und Freitag abends.

Nr. 43.

Dienstag, den 28. Mai 1895.

Jahrgang IV.

Pranumerationspreise: Bur Wien: ohne Zustellung ganzjährig 6 fl., halbjährig 3 fl. " mit Buftellung ganzjährig 7 fl., halbjährig 3 fl. 50 fr. Für die Proving: ganzjährig 8 fl., halbjährig 4 fl.

Einzelnegemplare à 10 fr. im Redactionslocale im Rathhaufe.

## Gemeinderath.

### Stenographischer Wericht

über die öffentliche Sigung des Gemeinderathes der t. t. Reichshaupte und Refidengstadt Bien vom 24. Mai 1895 unter dem Borfite des Bice Burgermeifters Dr. Rarl Lueger.

Bice-Burgermeifter Dr. Lueger: Die Bersammlung ift beichlussfähig, die Situng eröffnet.

- 1. Die Herren Gem. Rathe und Schriftführer Dehm, Raifer und Schrendh entschuldigen ihr Ausbleiben von der heutigen Situng, ebenfo Berr Collega Bagfurther.
- 2. Die faiserl. Afademie ber Wiffenschaften hat zu ber Donnerstag den 30. Mai, 12 Uhr mittags, stattfindenden feierlichen Situng 10 Stud Rarten für die herren Gemeinderathe übermittelt. Die herren, welche daran theilnehmen wollen, konnen die Rarten im Brafidialbureau bei herrn Magistratsrath Bohl in Empfang nehmen.
- 3. Seine f. u. f. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschließung vom 1. Mai 1895 den vom Landtage des Ergherzogthums Ofterreich unter ber Enns angenommenen Entwurf eines Gefetes, mit welchem ber § 3 des Gefetes vom 9. September 1893, L. Bl. Rr. 49, betreffend die Aufnahme eines Unlehens von 35 Millionen Kronen durch die Gemeinde Wien abgeändert murde, die Allerhöchste Sanction allergnädigst zu ertheilen geruht.

Hievon wird der Magistrat zufolge Erlasses des hohen k. k. Ministeriums des Innern vom 7. Mai 1895, 3. 11923, in Renntnis gefett.

Die Berlautbarung des oberwähnten Gefetes im Landesgefetund Verordnungsblatte wird gleichzeitig veranlafst.

Wien, 18. Mai 1895.

Rielmansegg m. p.

- 4. Gelegentlich der Budgetberathung für das Jahr 1895 wurde vom Gemeinderathe der Beschluss gefast:
- 1. Die Bermehrung der Sicherheitsmache ift unbedingt nothwendig und wird der Herr Burgermeister ersucht, sich zu diesem Behufe, insbesondere wegen Bermehrung der Sicherheitswache im XII. Begirke mit dem Herrn Polizeipräfidenten und den höheren competenten Behörden ins Ginvernehmen gu feten.
- 2. Der Herr Bürgermeifter wird ersucht, bei der f. f. Polizeis direction dahin zu wirken, dass die Weingarten einer befferen Aufficht unterzogen werben.
- 3. Der Berr Bürgermeifter wird ersucht, dabin zu wirken, dass im XVIII. Bezirke in Gersthof anftatt einer, zwei Raponspoften aufgeftellt werden.

In Ausführung dieser Beschlüsse habe ich mich an den herrn Polizeipräfidenten mit dem schriftlichen Ersuchen gewendet, mit allem Nachdrucke auf eine, der territorialen Ausbehnung des Wiener Polizeirapons entsprechende Bermehrung der f. f. Sicherheitswachmannschaft hinzuwirken und hiebei in erster Linie auf eine Bermehrung der Wache in den chemaligen Vororten, speciell in ben Bezirken Meibling und Bahring Bedacht zu nehmen, um in bem letteren Bezirke wenigstens die Errichtung eines zweiten Rayonpostens in Gersthof zu ermöglichen.

Gleichzeitig habe ich um Berbefferung des polizeilichen Auffichtsdienstes bezüglich ber Wiener Weingarten ersucht.

In Erledigung diefer Eingabe ift mir folgende Bufchrift des Berrn Polizeipräfidenten heute zugekommen :

"In Erwiderung der geschätzten Zuschrift vom 15. Mai d. J., 3. 4122, beehre ich mich, Guer Hochwohlgeboren mitzutheilen, dass hinsichtlich der Vermehrung der f. f. Sicherheitswache der Stand ber Angelegenheit bem löblichen Magistrate der Reichshauptund Residenzstadt mit h. ä. Buschrift vom 15. Janner d. J., 3. 2900, ausführlich bargelegt und mit der h. ä. Zuschrift vom 30. Fänner b. J. ad B. 2900 auch bie im Buge befindliche und weiters beabsichtigte Errichtung neuer Bachzimmer bekanntgegeben murde.

Ich füge diesen Mittheilungen bei, dass bei der in Aussicht stehenden Bermehrung des Bachkörpers speciell auch auf die Bezirke Meidling und Bähring thunlichst ausreichend Bedacht genommen werden wird, und dass für die Ausstellung der betreffenden Mannschaft die nöthigen Borbereitungen bereits getroffen wurden.

Was die Überwachung der im Wiener Gemeindegebiete geslegenen Weingärten und Felder betrifft, beehre ich mich, auf die in diesem Gegenstande über specielle Verhandlung getroffene Entscheidung der hohen k. k. n.sö. Statthalterei vom 26. December 1893, 3. 63960, und des hohen k. k. Ministeriums des Innern (im Einvernehmen mit dem hohen k. k. Ackerbauministerium) vom 10. Juli 1894, 3. 5581, ausmerssam zu machen.

Genehmigen Euer Hochwohlgeboren die Bersicherung vors züglicher Hochachtung."

5. Bezüglich der Interpellation des Herrn Gem. Rathes Seiler, betreffend die Inangriffnahme der Canalisierung des Bezirketheiles Kaisermühlen im II. Bezirke, habe ich Folgendes mitzutheilen:

Es wird berichtet, dass das wasserrechtliche Bersahren über die Anlage des bei diesem Projecte zur Durchsührung gelangenden Nothauslasses in das alte Donaubett noch nicht abgeschlossen ist. Erst nach Ertheilung des wasserrechtlichen Consenses hiefür seitens der k. k. n.-ö. Statthalterei wird es möglich sein, die Aussichreibung der Offertverhandlung zur Bergebung der Arbeiten und Lieferungen vorzunehmen und die Fnangrissnahme des Baues einzuleiten.

Die f. f. n.-ö. Statthalterei wurde übrigens erst in jüngster Zeit, und zwar mit dem hierämtlichen Berichte vom 22. April 1895 ersucht, in Anbetracht der im Bezirkstheile Kaisermühlen herrschenden sanitären Übelstände mit der Ertheilung des wasserrechtlichen Consenses für das Project vorzugehen.

6. In Beantwortung ber Interpellation des Herrn Gem.s Rathes Gräf theile ich Folgendes mit:

Für das Ruffner'sche Brauhaus in Ottakring, welches seit dem Jahre 1880 Hochquellenwasser bezieht, hat der Stadtrath zusfolge Beschlusses vom 23. April 1895, Z. 3291, die Abgabe von Hochquellenwasser bis zu dem Maximum von 1000 hl pro Tag sür den Fall des Vorhandenseins von Wasserüberschüssen bewilligt und sind im Laufe dieses Monates auch zwei dreizöllige Zusleitungen zu diesem Zwecke hergestellt worden.

Die Fortsetzung der Leitung im Inneren des Brauhauses, sowie die beabsichtigte Aufstellung von Reservoirs haben noch nicht begonnen, daher auch berzeit das bewilligte Wasser noch nicht abgegeben wird.

Es kann also barin auch nicht die Ursache des zeitweiligen Ausbleibens des Wassers in den zweiten und ersten Stockwerken der Häuser gefunden werden.

Diese Ursache ist darin zu suchen, das in den Häusern auch der höher gelegenen Theile Ottakrings die Leitungen in alle Stockwerke geführt wurden, ungeachtet in der bezüglichen Berlautbarung über die Möglichkeit der Wasserabgabe ausdrücklich betont wurde, dass die Wasserabgabe nur zur Bersorgung von Parterreausläusen ersolgen kann. Die jetzige stärkere Inanspruchnahme der Hochquellensleitung infolge des Fortschrittes in der Wasserabgabe an die Häuser, sowie die mehrere Benützung der Hybranten sür Trinkwasserzussuhr und Straßenbespritzungszwecke bringt eine Berminderung des Oruckes in den höher gelegenen Theilen und somit auch ein Bersagen der Ausläuse in den Stockwerken mit sich. Eine bleibende Ootierung der Ausläuse in den Stockwerken wird erst nach Inbetriebsetzung der Mittelbetriebszone stattsinden können.

7. In Beantwortung der Interpellation bes Herrn Gem.= Nathes Fice ens theile ich Folgendes mit:

Die Borarbeiten für die Herstellung des Bolksbades im Wiener-Neuftädter Canale in Simmering, XI. Bezirk, sind vollendet; bezüglich der Jangriffnahme der Arbeiten selbst hat der Stadterath in der Situng vom 16. Mai 1895, B. 4011, den Beschluss gesasst, dass diese Arbeiten erst dann vorzunehmen sein werden, wenn die Austroebelgische Eisenbahn-Gesellschaft als Eigenthümerin des Canales denselben behufs seiner Reinigung im Jahre 1895 trockengelegt haben wird. Bon Seite des Magistrates sind auch bereits die nothwendigen Borkehrungen eingeleitet worden, damit bei Eintritt der Trockenlegung sosortehrungen den Arbeiten begonnen werden kann. Der Zeitpunkt, in welchem die Trockenlegung des Wiener-Reustädter Canales heuer vorgenommen werden wird, kann nicht angegeben werden, weil die Gesellschaft nicht verpflichtet ist, in einem bestimmten Zeitpunkte zu räumen.

Ich ersuche ben herrn Schriftsührer, die Ginläufe befannt-

#### Schriftfuhrer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest):

8. Unfrage bes Gem. - Rathes Frauenberger an bas Gemeinderaths- Prafidium.

Bei ber gestern stattgehabten Hauptversammlung des Deutschen Schulvereines war die Gemeinde Wien zum erstenmale in den in der Reichschatupsstatupssatzgehaltenen Bersammlungen dieses nationalen Bereines nicht verreten, obwohl die Mitglieder des Präsidiums des Gemeinderathes in gleicher Weise wie alle übrigen Functionäre des Staates und Landes und die Abgeordneten eingesaden waren.

Diese Thatsache erregt umsomehr Auftoß, als im Ausschusse Bereines Mitglieder der verschiedenen politischen Parteien zu gemeinsamer nationaler Arbeit vereinigt find.

Der Unterzeichnete ftellt baber bie Anfrage:

Wie vermag ber berzeit die Geschäfte führende erste Bices Bürgermeister es zu rechtfertigen, dass Wien dadurch eine nationale Pflicht und zugleich ein Gebot der Gastfreundschaft verletzte und dadurch hinter allen beutschen Städten zurückstand, in denen bisher Schulvereins-Hauptversammlungen stattfanden.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich habe auf biese Interpellation Folgendes zu erwidern : Es ift nicht meine Aufgabe, hier an dieser Stelle irgendeine Rritif an dem Deutschen Schulvereine zu üben. Es ift allgemein bekannt, bafs ich ein Begner bes Deutschen Schulvereines bin, und zwar beshalb, weil ich in dem Deutschen Schulvereine nicht eine nationale Organisation erblicke (So ift es! links), fondern bloß eine Organisation einer einzelnen politischen Bartei. (Lebhafter Beifall links.) Es hatte mindestens sonderbar ausgesehen, wenn ich, meine fehr geehrten herren — ba ja auch die Mitglieder des Deutschen Schulvereines diese meine Stellung fennen — wenn gerade ich in ber Berfammlung bes Deutschen Schulvereines erschienen wäre und benfelben bort im Namen ber Stadt Wien begrüßt hatte. (Gem.-Rath Moste: Borforge treffen!) Übrigens bemerke ich Folgendes weiter: Es ift mir unbekannt, in welcher Beise die Functionare des Staates und des Landes, sowie die Herren Abgeordneten eingeladen worden find, das eine weiß ich: mir find 138 Gintritts= farten für den Deutschen Schulverein zugeftellt morden; ich habe Beranlaffung getroffen, das jedes Mitglied des Gemeinderathes eine solche Rarte erhalten hat. (So ift es! links.) Eine andere Einladung ift nicht erfolgt (Sort! Sort! lints), und ich glaube, das bas Präsidium des Wiener Gemeinderathes, wer auch immer an der Spite desselben steht, benn doch eine andere Ginladung zu gewärtigen hatte. (Lebhafter Beifall und Bandetlatichen links.)

Ich konnte gerade aus der Art und Weise, wie man mir gegenüber vorgegangen ift, ben berechtigten Schlufs ziehen, bafs man mein Erscheinen bei der Bersammlung des Deutschen Schuls vereines nicht municht. Ich mus es baber mit aller Entschiedenheit zurückweisen (Bravo! links), dass ich die Gaftfreundschaft der Stadt Wien in irgendeiner Beise verlett habe. (Beifall links.) Wie hoch ich dieselbe halte, das habe ich bisher, folange ich hier an diefer Stelle bin, genügend bewiesen, und ich glaube, dass ich den diesbezüglichen Pflichten nach allen Richtungen hin nachgefommen bin. (Beifall links.)

Man darf mir also einen solchen Vorwurf nicht machen. sondern man foll es so hinnehmen, wie es auch der Wahrheit entsprechend ift. Gegner begrußen sich nicht. Es haben auch frühere Berren Bürgermeifter jene Bereine, von denen fie glaubten, dass sie im gegnerischen Sinne handeln, nicht begrüßt (Lebhafter Beifall links), und fo wie man den fruheren Burgermeiftern keinen Vorwurf daraus gemacht hat und fie nicht der Berletung der Gaftfreundschaft beschuldigt hat, so wenig kann man mir den Vorwurf machen, wenn ich einen mir feindlichen Berein nicht begruße, und wenn ich auf diese Beise sogar irgendeinen hader oder eine Zweis beutigkeit vermeibe. Dies bitte ich gur Kenntnis zu nehmen. (Anhaltender lebhafter Beifall und Händetlatichen links.)

#### Schriftführer Gem.-Aath Dr. Zimmermann (liest):

9. Unfrage bes Gem .- Rathes Schreiner und Genoffen:

Die Pflasterung der Fahrbahn und des Trottoirs der Schönbrunnersstraße im XIV. und XV. Bezirke ist in so schliedtem Zustande, dass in an badurch an das in dieser Beziehung berühmte Pflaster in Floridsborf erinnett wird. Bei Regenwetter bilden sich an manchen Stellen Tünnpeln, die nicht einmal ein gelibter Turner überspringen fann. Diefer Buftand wurde burch bie Genkung an jenen Stellen hervorgerufen, wo im Borjahre bic Zuleitung bes Baffers in die Saufer vorgenommen murbe.

Da nun jeber hausbesitzer, welcher sich bas Wasser einseiten ließ, an die Commune für bas Aufgraben, Zuschilten und Pflastern von bem Straßenrobrstrange bis zum hause bezahlen muste, welche Arbeiten an Contrabenten vergeben waren, jo erlaube ich mir die Unfrage an ben herrn Burgermeifter

gu ftellen:

Rft derfelbe geneigt, die Contrahenten dieser Arbeiten zu verhalten, dass diese Straße wieder in ihr Niveau gebracht werde, bamit diefe für Menschen und Thiere gefährlichen Buftande beseitigt werden?

Bice-Burgermeifter Dr. Lueger: Ich werde biesbezüglich die nöthigen Erhebungen pflegen laffen und über das Resultat berfelben in der nächften Sitzung des Gemeinderathes Bericht erstatten.

#### Schriftführer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest):

#### 10. Interpellation des Gem.-Rathes Maresch und Genoffen :

Der am 6. October 1886 in Ottakring verftorbene k. f. Hofconcipift Karl Bohustawet hat die Gemeinde Ottakring zur Universalerbin seines bebentenben Bermögens eingesett mit ber Bidmung, bafs ber Ertrag biefer Erbichaft nach gänglicher Tilgung ber auf ben beiben Berlaffenschafts-Realitäten Hans Nr. 1 Bayergaffe in Ottakring, und hans Nr. 6 Schumanngaffe in Bähring im Gesammtwerte von 70.000 fl. noch laftenden Sparcaffaforderungen als eine Stiftung für die Ottakringer Armen zu verwenden ift. Es ist anzunehmen, das ber nicht als sechsjährige Ertrag der beiden

Saufer hinreichen burfte, um bie unbedeutenden Sparcaffaforderungen ein-

zulösen.

Rad ber Bereinigung mit Wien fiel biese Erbschaft und damit auch die Berpflichtung, Diefelbe im Sinne bes Erblaffers gu berwenden, an bie Gemeinde Wien

Ich erlaube mir an den geehrten herrn Bürgermeister die höfliche Unfrage zu richten:

Welches ift der gegenwärtige Stand der Rarl Bohuslametichen Nachlaffenschaft?

Bu welcher Beit wird die gangliche Ginlösung der Sparcaffaforderungen erfolgen fonnen?

Wie murbe der Ertrag der beiden Nachlassrealitäten bisher verwendet?

Wird bei Errichtung der Armenftiftung bafür Sorge getragen werden, dass die Wohlthaten derselben den Ortsarmen der ehes maligen Gemeinde Ottafring zugewendet werden?

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich werde hierüber Bericht erftatten laffen und die Interpellation in ber nächsten Situng des Gemeinderathes beantworten.

#### Schriftfuhrer Gem .- Rath Dr. Zimmermann (liest):

#### 11. Interpellation des Gem .- Rathe Josef Got und Büld:

Die von dem f. f. Luftschloffe bis zum fogenannten Briickl circa 800 Schritte lange Schönbrunner Allee im XII. Begirte, an welcher fich 23 Saufer befinden, wird in einer Länge von nur 500 Schritten täglich zweimal befpritt, mahrend die andere fürzere Strecke nur an Sonn= und Feiertagen bespritt wird.

Diese ungleichmäßige Behandlung hat schon vor zwei Jahren, wie auch am 20. April d. J. die benachtheiligten Hausbestiger veranlasst, eine Eingabe an die Bezirtsvorftehung bes XII. Begirtes biegbegliglich gu unterbreiten.

Nachdem bisher nichts geschehen und alles beim alten geblieben, erlauben wir uns die ergebene Unfrage an den verehrten erften Berrn Bice=Burger= meifter zu richten,

ob derselbe geneigt ift, zu veranlassen, dass auch die bezeichnete fürzere Strecke der Schönbrunner Allee im XII. Bezirke täglich zweimal bespritt werde?

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich werde mir auch hierüber Bericht erstatten laffen und die Interpellation in der nächsten Situng bes Gemeinderathes beantworten.

#### Schriftführer Gem .- Rath Dr. Zimmermann (liest) :

#### 12. Untrag bes Gem.-Rathes Dr. Friedjung und Genoffen:

Es sei den sterblichen Überresten des am 5. April 1895 verstorbenen Hofcapellmeisters Ludwig Rotter in Würdigung seiner Bedeutung um bas Musikleben Wiens ein Platz unter den Grabstätten für historisch benkwürdige Persönlichkeiten anzuweisen.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: An den Stadtrath. Schriftführer Gem .- Rath Dr. Zimmermann (liest):

13. Antrag bes Gem .- Rathes Dr. Max Gruber und Genoffen :

Die gefertigten Mitglieder bes Gemeinderathes ftellen den Antrag:

Der Gemeinderath der k. k. Reichshaupt- und Residenzstadt Wien beschließt aus Anlass des 50jährigen Regierungsjubiläums Sr. Majeftat bes Raifers folgende Stiftungen aus bem Gemeindevermögen :

I. Die Gemeinde Wien wibmet den Betrag von 500.000 fl. für den Bau von Krankenpavillons für Kinder im Anschlusse an in Wien bestehende k. k. Krankenanstalten und stellt diese Summe bem f. f. Krankenhausfonde unter im einzelnen vertragsmäßig festzusependen Bedingungen zur Berfügung.

Als Hauptbedingungen der Widmung maren folgende Buntte aufzuftellen:

- a) der k. k. Krankenhausfond verpflichtet sich, die von der Gemeinde Wien gewidmete Summe von einer halben Million Bulben als felbständige Stiftung ausschließlich zur Errichtung und baulichen Instandhaltung von Krankenpavillons für Kinder mit besonderer Rücksichtnahme auf an ansteckenden Krankheiten leidende und auf franke Sänglinge zu verwenden;
- b) die Höhe der als Reservefond aus dem Gesammtbetrage der Stiftung auszuscheidenden Summe wird vertragsmäßig festgestellt;

- c) derartige Kinder-Krankenpavillons sind insbesondere zu errichten:
  - 1. beim k. k. Franz Josef-Spital im X. Gemeindebezirke,
  - 2. im Bereiche der westlichen Gemeindebezirke beim f. f. Raiserin Elisabeth-Spitale im XIV. oder beim f. t. Wilhelminen-Spitale im XVI. Gemeindebezirke oder bei beiden Spitälern;
- d) alle aus ben Mitteln diefer Stiftung errichteten Krankenpavillons für Rinder haben für immer eine Bezeichnung und Aufschrift zu erhalten, welche sie als Jubiläumsstiftung ber Gemeinde Wien fennzeichnet;
- e) ber k. k. Rrankenhausfond stellt ben für diese Bavillonbauten erforderlichen Baugrund unentgeltlich gur Berfügung;
- f) der k. k. Krankenhausfond übernimmt die neu errichteten Rinder-Krankenpavillons in eigene Verwaltung, zu beren Rosten die Gemeinde Wien wie immer geartete Beitrage nicht zu leisten hat.

II. Die Gemeinde Wien errichtet im Anschlusse an die vom Stadterweiterungsfonde und der Ersten österreichischen Sparcassa in Wien unter den Auspicien Gr. Majeftat des Raifers geplante Stiftung jum Baue billiger Wohnungen in Wien eine Stiftung mit dem Barcapitale von einer halben Million Gulden behufs Baues billiger und hygienisch muftergiltiger Mietwohnungen auf städtischen Grundstücken. Diese Wohnungen sind in erster Linie für bie Benützung durch ftädtische Beamte der beiben unterften Rangclassen, sowie durch städtische Diener und Arbeiter bestimmt.

Bice-Burgermeifter Dr. Lueger: Un ben Stadtrath. Schriftführer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest):

14. Dringlich feits - Antrag der Gem .- Rathe Bartl. Fickens und Genoffen:

Um 25. Fänner b. J. hat der Gemeinderath beschloffen, den 16 Gartnern im XI. Gemeindebezirke den bisher von ihnen in Bestand habenden, dem Wiener Bürgerspitalsfonde gehörigen Grundcompler in Kaifer- Sbersborf, genannt "Himmelreich", zum Zwecke ber Errichtung einer städtischen Baumschule zu fündigen, und hätten somit die Gärtner, da eine halbjährige Kündigungsfrist besteht, am 1. November d. J. den Grund zu verlaffen.

Infolge dieses Beschlusses sind diese 16 Familienväter in der größten

Beforgnis um ihre Eriffeng, und trothem von den sammtlichen Garinern, die ben obgenannten Grund bisher in Pacht hatten, sowie von der Bezirksvertretung bes XI. Bezirfes gegen bie Befchluffe bes Stadtrathes und Gemeinderathes Borftellungen gemacht murben, murbe bennoch ben 16 Bartnern bebeutet, bafs fie gum Rovember ben Grund zu verlaffen hatten, den felbe nabezu 30 Sabre

in Bacht hatten und ber fie und ihre Familien ernahrte. Rachdem auf bem Fondsgnte Kaifer-Cbersborf taufende Soch Grunde vorhanden find, die fich, wie von fachmannischer Seite wiederholt hervorgehoben wurde, besser zur Errichtung einer städtischen Baumichuse eignen als ber Complex "himmelreich", so seben fich bie Unterzeichneten bei bem Ernfte ber Sachlage veranlafst, folgende Dringlichteits=Antrage gu ftellen:

Der Gemeinderath wolle beschließen:

- 1. Der Gemeinderaths-Beschluss vom 25. Jänner d. J. sei zu sistieren, eventuell gänzlich aufzuheben.
- 2. Bum Zwecke der Ausmittlung eines paffenden Grundes für die Errichtung einer ftabtifchen Baumichule auf bem Fondsgute in Raifer-Chersdorf sei eine Localaugenscheins-Commission anzuberaumen unter Zuziehung des Stadtgarten-Inspectors, der Bezirksvertretung des XI. Bezirkes und eines Sachverständigen in Baumpflanzungs-Angelegenheiten.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: An den Stadtrath. Schriftführer Gem.-Rath Dr. Bimmermann (liest):

#### 15. Untrag bes Gem .- Rathes Litschke und Benoffen:

Das in jungfter Beit ins Leben getretene Befet über die Sonntagsruhe, welches einer großen Anzahl von Erwerbs- und Berufstategorien die Möglichfeit einer eutsprechenden Erholung und Sammlung neuer Kräfte nach anstrengenber Arbeit bietet, entspricht einem mächtigen socialpolitischen Buge ber Begenwart. Die Ausgestaltung Dieses Gefetes follte fich nach Thunlichteit auch auf folde Gebiete erstreden, Die heute noch der Wohlthaten besselben entbehren, insbesondere auch auf die große Bahl der in öffentlichen oder in privaten Diensten fest angestellten Beamten und fonftigen Bedienfteten.

Bflicht ber öffentlichen Beborben aber ift es, in biefer Beziehung mit

gutem Beispiele voranzugehen.

Bas insbefonbere bie Beamten und Diener bes Magiftrates betrifft, weisen bie Gefertigten barauf bin, bas es faum eine Amtshandlung für ben Magistrat gibt, die unbedingt Sountags verrichtet werden müsste tonnten fonntagige Amishandlungen auf ein minimales Maß befchrankt werben, das mit gang geringen Rraften bewältigt werden konnte — dass ber Sonntags= bienst in vielen Fallen als eine unnöthige Belästigung bes Beamten sich barftellt, bafs es enblich gerade im Juteresse bes Dienftes gelegen erscheint, bem Beamten Die Möglichkeit zu bieten, burch einen vollständigen Ruhetag frifche Rrafte für feine ernfte und schwierige Arbeit gu fammeln.

Gine weitere Erwägung verdient die Frage, ob nicht der Journaldienst wesentlich eingeschränkt werden konnte mit Rudficht barauf, das bem Magistrate feine polizeilichen Agenden mehr obliegen, zur Anzeige von Baffergebrechen die Fenerwehr da ift, fanitäre Angelegenheiten von Dringlichkeit bem Sanitäts-

Auffichtspersonale obliegen u. f. w. Außerbem werden burch ben Journalbienst gerade bie minber entlohnten

Beamten der unterften Rangclaffen in erfter Linie betroffen.

Im Sinblide auf die angeführten Umftande ftellen die Gefertigten ben Untrag:

Der Stadtrath werde beauftragt, die Frage der Ginschränkung des nachmittägigen Journalbienftes und Ginführung der Sonntagsruhe für die Beamten und sonstigen Angestellten des Magistrates in Berathung zu ziehen und mit thunlichfter Beschleunigung bem Gemeinderathe die geeigneten Antrage hieruber zu unterbreiten.

Bice-Bürgermeifter Dr. Lueger: Un den Stadtrath. Schriftführer Gem .- Rath Dr. Zimmermann (liest) : 16. Antrag der Gem .- Rathe Bufch und Josef Goh:

Die Arbeiten des Sammelcanales auf der Gaudengdorf-Schonbrunner= ftrecke nehmen allgemein kagend einen außerordentlich langfamen Berlauf. Es find an einer 200 Schritte aufgegrabenen Strecke 20, zeitweise 30, heute 36 Arbeiter beschäftigt und bauert die Fertigstellung bes Cauales in einer

hausläuge zwei volle Monate. Bezeichnete Strafe ift ein volles Jahr vom Strafenverkehr abgesperrt.

Die Gefchäftsteute erleiben hiedurch einen an ben Ruin grenzenden Schaben. Dem Bernehmen nach foll ber jetige zweitgefolgte Subcontrahent biefer Bauftrede burch bie zu billige Baunbernahme fühlbaren Berluft erleiben, baber das Unvollfommene bei einem solchen Unternehmen sich ergibt.

Wir erlauben uns ben Antrag gu ftellen:

Der verehrte Berr Bice-Bürgermeister werde ersucht, seinen Einflus aufzubieten, dass die Arbeiten auch auf dieser Bauftrecke beschleunigt werden, ferner geeignete Schritte zu veranlaffen, bass Contrabenten die Arbeiten nicht an Subcontrabenten ju brudenben . Breifen vergeben dürfen.

Bice-Burgermeifter Dr. Lueger: Un den Stadtrath. Schriftführer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest):

17. Antrag bes Gem .- Rathes Areifel und Benoffen auf Auszahlung einer Gnadengabe in der Bohe der doppelten Monats: remuneration an jene provisorischen Aushilfsunterlehrer, welche infolge des Gefetes vom 27. December 1891 feine Ferienremuneration beziehen.

Bekannt ift bie farge Befoldung unserer Lehrer, welche nur aushilfsweise in Verwendung siehen. 1 ft. 10 ft. pro Tag ift die Entlohnung, niedriger also als bas Einkommen irgendeines Gemeindebieners oder angestellten Arbeiters ber Commune. Der Gemeindediener und ber Communalarbeiter tonnen aber bas gange Jahr hindurch auf Arbeit und Bezahlung rechnen, ber in aushilfsweiser Berwendung stehende provisorische Unterfehrer hat tein Gintommen in den Ferienmonaten.

Ginen Rebenverdienst tann er fich in diefer freien Zeit nicht verschaffen, eine Erholung auf dem Lande nicht vergonnen, dazu fehlen ihm die Mittel. Unmöglich ift es von bem geringen Berdienste etwas für die Ferienmonate zuruckzulegen; er ist von ber Gnabe seiner Berwandten und Freunde abhängig und wenn diese fehlen, leibet er hunger und gerath in Schulden, die manchen

Schulmann bis ans Lebensende bruden.

heute in bem XI., die nächsten Tage vielleicht in bem XIX. Begirfe bienstbar tann ein solcher Aushilfsunterlehrer feine geregelte Lebensweife führen. Die Berföstigung ift eine fostspieligere, die Fahrspesen verschlingen einen Theil des Gintommens, denn mit jedem Bechsel bes Dienstpostens fann nicht immer ein Bohnungswechsel erfolgen. Dem Berufe entsprechend, foll und mufs überbies bie Meibung eine ftanbesgemaße fein. Bei biefer targlichen Befolbung, welche nicht einmal eine Friftung bes nactten Lebens zulafst, tonnen Ausgaben für die dem Lehrer unbedingt nothige wiffenschaftliche Fortbildung gar nicht gemacht werben.

Diese traurige Lage des provisorischen Aushitskunterlehrers verlangt bemgemäß eine Abhilse. Die Bezahlung und die Stellung bieser Lehrerkategorie ist eine der Großstadt Wien unwirdige. Der zur wirtschaftlichen Bessellung der Aushilskunterlehrer erforderliche Capitalsbetrag ist tein nennenswerter und kann sehr leicht bei anderen Ausgabsposten erspart oder aber durch Schassung eines communaten Schulbicherverlages hereingebracht werden.
Da bas Landesgeset vom 27. December 1891 eine Regelung der Gehalts-

Da bas Landesgeset vom 27. December 1891 eine Regelung der Gehaltsbezüge im eigenen Wirkungstreise nicht zuläst, so stellen die Gefertigten den

Antrag:

Der Gemeinderath wolle beschließen :

1. Es sei den in aushilfsweiser Verwendung stehenden provisorischen Unterlehrern, welche infolge des Gesetzes vom 27. December 1891 während der Ferien keine Remuneration beziehen, für die Ferienmonate des Jahres 1895 eine Gnadengabe in der Höhe der doppelten Monats-Remuneration auszufolgen.

2. Der Stadtrath wird beauftragt, Borfchläge zur socialen Befferstellung ber Kategorie ber Aushilfsunterlehrer zu erstatten.

Bice-Burgermeifter Dr. Lueger: Un ben Stadtrath.

Schriftführer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest):

18. Antrag bes Gem.-Rathes g. 3. Muffer und Genoffen:

Im Juni vorigen Jahres wurde über Ersuchen der Bewohner, Geschäftsleute und Fabritanten der Donaustadt und des Bezirkstheiles Brigittenan und Zwischenbrücken eine große Commission abgehalten zum Zwecke der Errichtung eines Postamtes oder deren mehrere in dieser Gegend.

Sämmtliche Bertreter ber hiebei anwesenden Behörden und Juteressenten haben die absolut dringende Nothwendigkeit anerkannt und auch den Antrag zum Beschlusse erhoben, es sollen in dieser Gegend zwei Postämter errichtet

merben.

Wie befannt, soll auch die hohe t. t. Bostbirection ben Beichluss gefast und ben Antrag gestellt haben, bais bortfelbst diesem großen Ubelstande abges holsen werden muß und zwei Postamter zu activieren sind.

Nachdem jedoch seit dieser Zeit bereits ein volles Jahr verstrichen ist und bisnun nichts geschehen ist, die Geschäftswelt und Bewohner dieses Bezirkstheiles aber ein volles Recht haben, die Ersüllung des gerechten Bunsches zu verslangen, so stellen die Gefertigten den Autrag:

Der Gemeinderath beschließe, es sei an das hohe k. k. Handelsministerium, respective die löbliche k. k. Postdirection eine Borstellung in dieser Richtung zu machen.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: An den Stadtrath. Schriftführer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest): 19. Antrag des Gem.-Rathes Raner:

Die Bezirksvertretung des XIII. Bezirkes hat bei der Berathung des Bezirks-Braliminares für die Jahre 1893, 1894 und 1895 jedesmal die Pflasterung der Tegetthoffstraße, nunmehrigen Windelmannstraße, im XIII. Be-

zirte als nothwendig in Borichlag gebracht.

Diefer Borichlag wurde auch im Borjahre im Stadtrathe der Burdigung unterzogen und wurde fogar über Antrag bes herrn Gem.-Rathes Dr. haden berg beschloffen: Es seien die Kosten für die Pflafterung der Tegettshöffstraße im XIII. Bezirke in das Budget pro 1895 einzustellen.

Es murbe jeboch weber bei ber Berfaffung noch bei ber Berathung bes

biesjährigen Bubgets auf biefen Beichlufs Rudficht genommen.

Die Tegetthoffstraße, nunmehrige Windelmannstraße, wird infolge des Fahrverbotes, welches von der t. u. t. Schloskhauptmannschaft Schöndrunn bezüglich der Schöndrunner Schloskstraße für das schwere Fuhrwert erlasten wurde, von sämmtlichen Fuhrwerten, welche in der Richtung vom V. und XII. Bezirte gegen Benzing, Sietzing, Lainz, Speising, Ober- und Unter-St. Beit 2c. 2c. oder umgekehrt verkohren, benührt und ist daher eine der meist frequentesten Straßen des XIII. Bezirtes.

Da nun ber berzeitige Buftand biefer Strafe ein fehr fchlechter ift, fo

erscheint eine Abhilfe als dringend nothwendig.

Der Wefertigte ftellt baher ben Antrag:

Es sei die Pflasterung der Bindelmannstraße im XIII. Be-

Vice-Bürgermeister Dr. Eneger: An den Stadtrath. Schriftführer Gem.-Rath Dr. Zimmermann (liest):

20. Antrag des Gem.-Rathes Rauer und Genoffen :

Die Reinigung und Juftandhaltung der Straffen im XIII. Begirte, I. Section, lafst ichon feit langerer Zeit manches zu wünschen übrig.

Während man den Haus- und Wirtschaftsbesitzern wegen Reinhaltung des Inneren der Hänfer Auftrag ertheilt und die sanitären Borschriften dens selben gegenüber dis auf das rücksichtsloseste handhabt, wird von Seite der Gemeinde für die Reinhaltung der Straßen im XIII. Bezirke, obwohl auch

in biefem Begirfe bie Bewohner Schutz für ihre Gefundheit und für ihr Leben

verlangen burfen, wenig ober gar nichts gethan.

Um eine gründlichere Reinigung und besser Justandhaltung der Straßen im XIII. Bezirke, I. Section, zu erziesen, muß die Anzahl der bis jetzt bei der Straßenreinigung verwendeten Arbeiter vermehrt werden. Gbenso ift die Anstellung eines zweiten Straßenanssehers für den XIII. Bezirk, I. Section, dringend nothwendig, da es nicht möglich ist, das ein einziger Ausseher die Arbeiter in einem Rayon, welcher die ehemaligen Gemeinden: Penzing, Breitense, Baumgarten und Hütteldorf umfast, in der gehörigen Weise beaussischtigen kann.

Die Gefertigten ftellen baber folgenden Antrag:

- 1. Es fei die Anstellung eines zweiten Strafenauffehers für ben XIII. Bezirt, I. Section, ehestens zu veranlaffen.
- 2. Es sei die Angahl ber bei ber Stragenreinigung gu verwendenden Arbeiter zu vermehren.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: An den Stadtrath. Wir schreiten nunmehr zur Tagesordnung. Ich ersuche den Herrn Collegen Schlechter zum Reserate.

21. (598.) Referent Gem.-Rath Schlecker: Ich habe bie Ehre, zur Stadtrathszahl 598 zu referieren. Es ist bas bie Beilage 98, welche sich in ben Händen der geehrten Mitglieder befindet. Dieses Referat führt den Titel: "Ankauf von Gründen behuss Arrondierung des Territoriums des Meiblinger Friedhoses." Ich muss aber sosort aufmerksam machen, dass in dieser Richtung noch kein Beschluss vorliegt und dass, wie die Darstellung zeigen wird, dieser Ankauf, welcher vom Stadtrathe empfohlen wird, sowohl dann empfehlenswert ist, wenn es sich um die Vergrößerung des Meiblinger Friedhoses handeln wird, als auch wenn es sich nicht darum handeln wird, und zwar aus dem Grunde, weil dieser Grundstreisen, um dessen Ankauf es sich hier handelt, zwischen dem Meiblinger Friedhose und zwischen einem sehr bedeutenden Terristorium, welches dem Bürgerspitalssonde gehört, liegt.

Mit Rücksicht darauf ist es also empfehlenswert, diesen sehr langgestreckten Streisen zu erwerben, und zwar würde es sehr gut sein, wenn es wirklich zur Erweiterung des Friedhoses kommt, oder wenn es auch nicht geschieht, das seinerzeit die Straße durchsgesührt wird, wobei die Gemeinde ein vollständig arrondiertes Terrain erhält.

Die Herren, welche sich weiter für die Sache interessieren, bitte ich vielleicht, nachdem der Beilage kein Plan beigedruckt ist, den hier aufgestellten Plan anzusehen. Es wurden Verhandlungen eingeleitet und dieselben haben ergeben, dass für dieses Grundstück, welches 1 Joch 700  $\square^0$  misst, die Eigenthümer Geschwister Mitterhuber zunächst dem Magistrate gegenüber einen Preisvon 10 fl. verlangten.

Es wurde nun durch ein Verhandlungscomité des Stadtrathes versucht, einen etwas annehmbareren Preis zu erzielen. Allein die Eigenthümer sind unter allen Umftänden bei diesem Preise stehen gesblieben und haben nur die Concession gemacht, dass von ihnen die Hölfte der Bestigübertragungss und Vertragsgebüren zc. getragen werden. Mit Rücksicht darauf, dass also eine Verwertung dieses Platzes nach zwei Richtungen erfolgen kann, mit Rücksicht darauf, dass dadurch eine vollständige Arrondierung und Vereinigung des ganzen Grundbesitzes des Bürgerspitalsondes und des Meidlinger Friedshoses erzielt wird, glaubt Ihnen der Stadtrath empsehlen zu sollen, auf diesen Antrag einzugehen, und ich habe daher die Ehre, Sie zu bitten, Sie mögen solgenden Antrag genehmigen (liest):

"Es sei der Ankauf der den Geschwistern Franz und Anna Mitterhuber gehörigen Grundparcelle Rr. 162, Ginl.-3. 1106 Unter-Meidling, im Ausmaße von circa 1 Joch 700 🗆 um den Breis von 10 fl. per Quadratslafter zu genehmigen.

Die Besitzübertragungs- und Bertragsgeburen werden von beiden Parteien zu gleichen Theilen getragen.

Als Übergabstermin wird beiderseits der 1. August 1895 festgesett."

Fice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Collega Branneiß hat bas Bort.

Gem.-Kath Branneiß: Meine sehr geehrten Herren! Ich habe gegen dieses Neferat nichts, auch dagegen nichts, dass der Friedhof in Meidling vergrößert werden soll. Es wird mit der Zeit nothe wendig sein, den Friedhof noch mehr zu vergrößern; aber ich bemerke, dass hier die Klafter Grund nm 10 fl. angekauft wird. Ich habe seinerzeit beantragt, dass der Baumgartener Friedhof vers größert und arrondiert werden soll, weil die heutige Configuration unschön ist, und ich habe damals mit den dortigen Grundbesigern gesprochen, die hätten damals die Klaster um 3 fl. hergegeben.

Der Herr Neferent, der das Neferat im Stadtrathe hatte, hat aber mit demselben solange gezögert, bis die Grundbesitzer zur Erkenntnis gelangt sind, dass die Gemeinde die Gründe braucht, und so sind sie mit dem Preise auf 6 fl. hinausgegangen. (Aufe links: Welcher Neserent war das?) Die Gründe vom Baumgartener Friedhose wurden vor zwanzig Jahren von den Gemeinden Fünshaus, Sechshaus und Nudolfsheim mit großen Opsern angekauft; die dortigen Bewohner haben sich dort Grüste, Ginzelgräber 2c. angelegt und haben sich das Geld kosten lassen, und wenn der Friedhof setzt voll wird, höre ich, dass er geschlossen werden soll. Warum denn? Wenn man dort Gründe bekommen kann, warum vergrößert man nicht diesen Friedhof . . .

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Darf ich bitten; die Bergrößerung des Baumgartener Friedhofes gehört nicht zu diesem Gegenstande; ich nufs baher ben Herrn Collegen ersuchen, beim Gegenstande zu bleiben.

Gem.-Rath Brauneiß: Ich wollte nur bemerken, bafs bie Gründe hier theuer find.

Bice-Bürgermeister Dr. Eneger: Ich bitte fich aber biesbezüglich furz zu fassen, weil ich sonft auch jedem anderen Herrn gestatten mußte, irgendeinen Gegenstand zur Sprache zu bringen.

Gem.-Rath Branneiß: Ich habe zum Referate weiter nichts zu bemerken.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Wünscht noch jemand bas Wort? (Nach einer Bause:) Wenn nicht, so schreiten wir zur Abstimmung.

Jene Herren, die mit bem Referenten-Antrage einverstanden sind, wollen die Hand erheben. (Geschieht.) Ungenommen.

Beichlufs: Der Ankauf ber den Geschwistern Franz und Anna Mitterhuber gehörigen Grundparcelle Nr. 162, Einl. 3. 1106 Unter-Meidling, im Ausmaße von eirea 1 Foch 700 10 um den Preis von 10 fl. per Quadratklafter wird genehmigt.

Die Besithübertragungs- und Bertragsgebüren werden von beiden Parteien zu gleichen Theilen getragen. Als Übergabstermin wird beiderseits der 1. August 1895 festgesetzt.

22. (8365.) Referent Gem.-Rath Schlechter: Ein weiterer Gegenstand betrifft Zahl 8365, und zwar befindet sich berselbe auf der heute ausliegenden lithographierten Tagesordnung.

Es handelt sich nämlich um eine Vermehrung des Bersonales bes Wasserbezugs-Revisorates. Diese Bermehrung dürfte wohl feiner besonderen Begründungen bedürfen. Es ist doch augen-

scheinlich, dass in dem Augenblicke, wo das Territorium, welches mit Wasser zu versehen ist, in so außerordentlicher Weise ausse gedehnt wurde, auch bezüglich der Ablesung der Wassermesser zc. für ein entsprechendes Personale vorgesorgt werden muß.

Nachdem nun in einem großen Theile ber einbezogenen Bororte diese Bafferabgabe ichon stattfindet und bereits die Lieferung ber Baffermeffer im Buge ift, mus felbstverständlich für dieses Bersonale Borsorge getroffen werden. Der Magistrat hat bezüglich biefer Bermehrung allerdings einen anderen Standpunkt eingenommen, als ben feitens des Stadtrathes empfohlenen. Es ist nämlich zunächst im Magistratsreferate barauf hingewiesen worden, dass bei der Reuspftemisierung und Rangclaffeneintheilung auch diefes Amt, aber nur mit jenem Personale versehen wurde, welches für ben alten Theil von Wien genügt hatte. Nachdem nun mittlerweile die Ausdehnung erfolgt ift, dass das Waffer in den bisherigen Bororten abgegeben wird, glaubt der Magistrat den Vorschlag machen zu sollen, eine Vermehrung von definitiven Stellen im Wafferbezugs-Nevisorate und gleichzeitig eine Hinaufsetzung ber Gehalte eintreten zu laffen. Der Act ist wiederholt im Stadtrathe berathen worden; derfelbe hat geglaubt, dafs es unter den obwaltenden Umftanden nicht gerechtfertigt mare, diefes Umt um eine bedeutende Anzahl von Bersonen zu vermehren und eine Berschiebung in den Rangclassen eintreten zu lassen, solange nicht die ganze Wasserbezugs-Controle einer Regelung unterzogen ist. Um aber dieses Amt in Stand zu setzen, genügendes Personale zur Berfügung zu haben, wurde vom Stadtrathe vorgeschlagen, es fei der Bürgermeister zu ermächtigen, für die Dienstleiftung im Wafferbezugs-Revisorate neun ihm geeignet scheinende Personen aufzunehmen, und zwar follen diefelben mit einem Taglohne von 2 fl. entlohnt werden. Das bedeutet eine provisorische Regelung, die es nicht ausschließt, dass mit der Zeit eine entsprechende Dotierung ftattfindet. Unter den gegenwärtigen Umftanden, wo die Baffereinleitung noch nicht in fammtlichen Bezirken vollzogen ift, so bafs es sich um ein Übergangsftadium handelt, glaubte der Stadtrath Ihnen als das richtigere vorschlagen zu sollen, dass neun Personen bestellt werden, deren Auswahl dem Bürgermeister zu überlassen ware. Ich bitte, diefen Antrag zu genehmigen.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Bunscht noch jemand das Wort? (Niemand meldet sich.) Wenn nicht, bitte ich jene Herren, welche mit dem Antrage des Reserventen einverstanden sind, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Ift angenommen.

Beschluss: Der Bürgermeister mird ermächtigt, für die Dienste leistung im Basserbezugs-Revisorate neun Bersonen, welche ihm hiefür geeignet erscheinen, mit einem Tagegelbe von 2 fl. aufzunehmen.

23. (3883.) Referent Gem.-Rath Schlechter: Nun habe ich noch die Ehre, über Zahl 3883 zu referieren. Die Borlage befindet sich in Händen der geehrten Herren, und zwar hat dieselbe die Zahl 104. Es handelt sich hier um eine Bermehrung des Aufsichtspersonales der Hochquellen-Basserleitung. Dieses Personale muß auch selbstwerständlich wie in dem bereits besprochenen Falle entsprechend vermehrt werden. Es handelt sich hier nicht um eine Controle des Basserbezuges wie bei der früheren Borlage, sondern es betrifft jene Aussenzuges wie bei der früheren Borlage, sondern es betrifft jene Aussenzuges wie bei der früheren Haben. Nach dem ausgemittelten Bedarfe, und zwar in Übereinstimmung mit dem Magistrate, der Buchhaltung und dem Stadtbauamte ergibt sich die Nothwendigkeit, diese Bermehrung dadurch herbeizusühren,

bas weitere acht Personen aufgenommen werden sollen, und zwar sollen zwei Aufseher erster Classe, zwei Ausseher zweiter Classe und vier Aussehergehilsen bestellt werden. Es würde diese Rangierung dem jetzigen Berhältnisse entsprechen, in welchem die Ausseher erster, zweiter Classe und Aussehergehilsen zu einander stehen. Es wird eine Bedeckung des Gelderfordernisses pro 1895 zu beschaffen sein, weil selbstverständlich nicht Borsorge getroffen werden konnte. Der Betrag wäre 2900 fl., und zwar spricht davon Punkt 2. Nachdem ich nicht nothwendig habe, diese Anträge weiter zur Berselung zu bringen, bitte ich, die Punkte 1 und 2 der Stadtrathse Anträge anzunehmen.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Wünscht jemand das Wort? (Niemand meldet sich.) Wenn nicht, bitte ich jene Herren, welche mit den Anträgen des Herrn Referenten einverstanden sind, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Angenommen.

Beschluss: 1. Das Aufsichtspersonale der Hochquellenleitung ist um weitere acht Personen zu vermehren, und zwar um zwei Ausseher I. Classe mit je 2 fl. und zwei Ausseher II. Classe mit je 1 fl. 70 fr. Taglohn, dann um vier Aussehergehilsen mit dem Taglohne von 1 fl. 50 fr. und dem Bezuge der Montur, besiehend aus einem Zwilchtittel und einer Zwilchhose pro Jahr, und Zuweisung von Naturalquartieren, respective Quartiers gelbbeiträgen an die Ausseher.

2. Behufs Bebeckung bes hiezu nöthigen Geldserfordernisses pro 1895 per 2900 fl. wird ein Zuschusseredit zur Rubrik XXVI 1 a a in der Höhe bes Erfordernisses bewilligt.

Vice - Bürgermeister Dr. Lueger: Ich ersuche Herrn Collegen Wurm zum Referate. Ich bitte, meine Herren, um Ruhe und geneigte Aufmerksamkeit, es handelt sich um ein Referat, welches eine bedeutende Mehrbelaftung enthält.

24. (3773.) Referent Gem.- Rath Burm : Beilage Mr. 103. Es handelt fich um die Erneuerung des Bertrages mit der f. t. Börsekammer bezüglich der Localitäten der n.=ö. Sandels= und Gewerbekammer, eventuell Zumietung neuer Localitäten. Die Gemeinde Wien ift bekanntlich verpflichtet, für die Unterkunftsräume ber Handels- und Gewerbekammer Borforge zu treffen. Begründet ift diese Berpflichtung in dem Gesetze vom 29. Juni 1868, und zwar infolge bes § 21. Ich glaube, es ift am einfachsten, ich bringe diesen Paragraph zur Berlefung, der lautet (liest): "Bo es einer Sandels: und Gewerbefammer an eigenen oder ihr unent= geltlich zur Berfügung geftellten Räumlichkeiten und den erforder= lichen Ginrichtungsftuden gebricht, bleibt die Gemeinde des Standortes ber Rammer verpflichtet, den Abgang auf ihre Roften beizuschaffen." In diesem Paragraph ift diese Berpflichtung eine gang flar ausgesprochene. Bie ben herren befannt fein dürfte, befitt die Handels- und Gewerbekammer gegenwärtig Localitäten im I. Stocke des Börsegebäudes. Diese Localitäten nehmen den einen Flügel ein und ift außerdem noch ber große Saal mit zwei fleineren Nebenlocalitäten zugemietet. Für diese Localitäten zusammen wird ein Zins gegenwärtig bezahlt von etwas über 8000 fl., die Gemeinde gahlt 6975 fl. und die Sandels- und Gewerbekammer gahlt 1167 fl. 50 fr.; nämlich die Gemeinde gahlt die eigentlichen Bureau-Localitäten, währenddem der Bins für den Saal gegenwärtig von ber handelskammer getragen wird. Der große Saal ift nämlich nicht immerwährend nothwendig, sondern nur zu

gewissen Zeiten, und da ist er durch mehrere Monate benützt, und zwar von nicht weniger als 20 bis 30 Beamten. Außerdem dient dieser große Saal als Durchgang zu anderen Localitäten, nämlich zu den Localitäten des zweiten Bicc-Secretärs und zu den Localitäten des Informations-Bureaus. Auch diese Localitäten sind in dem Zins des Saales inbegriffen und wird dafür von der Handels- und Gewerbekammer gegenwärtig bezahlt.

Ich habe ichon vor einiger Beit Gelegenheit gehabt, über die beengten Raumverhältniffe ber Handels- und Gewerbekammer hier zu berichten, als es fich barum gehandelt hat, die Säufer Mr. 33 und 35 in der Wipplingerstraße an die Handels- und Gewerbefammer zu verkaufen. Gin Hauptmotiv diefes Antrages, welcher damals feitens des Stadtrathes geftellt war, war eben ber, bafs die gegenwärtigen Localitäten, welche die Handels- und Gewerbefammer inne hat, nicht ausreichen, und weil, wenn wir nicht irgend= einen gunftigen Erfat ichaffen, wir eine bedeutende Mehrbelaftung der Gemeinde damit herbeiführen. Ich habe damals ichon barauf hingewiesen, dass, wenn nur für die eigentlichen Bureaulocalitäten beispielsweise im alten Rathhause Borforge getroffen murbe, ein Binsverlust sich ergibt von über 12.200 fl. und außerdem noch Adaptierungskosten im Betrage von 10. bis 12.000 fl. erforderlich wären, weil eben diese Räumlichkeiten in keinem entsprechenden Buftande gegenwärtig find und doch ein gewiffer Busammenhang geschaffen werden mufs, um den Bureaudienst zu ermöglichen.

Die Handels- und Gewerbekammer erklärt nun, dass es absolut unmöglich sei, in den gegenwärtigen Localitäten auszukommen, nicht nur darum, weil in natürlicher Weise die Agenden mit der Bevölkerungszunahme immer wachsen, sondern weil immerwährend auch neue Agenden zugewiesen werden; so werden beispielsweise insolge des neuen Markenschutzgesetzes wieder eine Anzahl von Localitäten für die Markenregistratur erforderlich werden, und zwar müssen diese Localitäten sehr geräumig sein. Es werden dort große Bücher aufgelegt und das Publicum muss auch bequemen Zutritt haben, um eben über die Marken Auskunst zu erhalten.

Gegenwärtig sind die Localitäten gerade, insofern sie vom Publicum benützt sind, auch sehr unzweckmäßig untergebracht, nachs bem man erst durch andere Räume gehen muß. Es kommt zum Beispiel vor, dass die Registratur nur über eine Bendeltreppe zu erreichen ist, nachdem oberhalb des eigentlichen Saales, wo das Publicum verkehrt, die Registratur in einem Aufbane untergesbracht ist.

Es ist auch eine Unzukömmlichkeit, bas die Bureaux der VicePräsidenten und des Präsidenten in einem einzigen Raume unters gebracht sind und außerdem in diesem Raume noch ein Beamter amtiert. Außerdem sind in einem Commissionszimmer ein Beamter und sechs Diurnisten; so oft also eine Commission stattsindet, müssen bieser Beamte und die sechs Diurnisten hinausgehen und auf andere Beise die Zeit zubringen, als mit ihrem eigentlichen Amtse bienste. Das sind Zustände, die gewiss nicht haltbar sind. Darum schlägt die Handelskammer vor, im Mezzanin des Börsegebäudes unmittelbar unter den Localitäten, welche sie gegenwärtig inne hat, einige Localitäten dazuzumieten. Das sind Localitäten, welche gegenwärtig von der Privat-Telegraphen-Gesellschaft in Auspruch genommen werden, und Localitäten, welche von der Firma Mayer & Breisach benützt sind.

Es sind ein größerer Edraum und drei kleinere Zimmer, welche unmittelbar an diesen Edraum anschließend sind. Für diesen größeren Naum und den einen kleineren Raum, welcher unmittelbar an der

Treppe gelegen ift, wird gegenwärtig ein Zins von 1800 fl. zuzüglich der 16 1/4 Bercent Buschläge eingehoben, für die beiden fleineren, auftogenden Räume ein Bins von 1000 fl., ebenfalls mit den Buschlägen von 161/4 Bercent. Die Börsekammer erklärt ferner, dass fie nicht mehr in ber Lage ift, die weit ausgebehnten Räume, welche die Sandels- und Gewerbefammer gegenwärtig benütt, um den bisherigen Bins zu überlaffen, und fordert auch einen Dehrbetrag von 1000 fl. Die Handels- und Gewerbekammer hat indessen Unterhandlungen mit der Börsekammer gepflogen und infolgedeffen ift es gelungen, für die neu hinzugumietenden Localis täten wieder 500 fl. abzuhandeln. Es würde fich also einerseits infolge der Zinssteigerung und andererseits der Zumietung von nenen Localitäten der Gesammtzins auf 11.973 fl. 75 fr. steigern. Ich bringe also in Erinnerung, die Gemeinde zahlt gegenwärtig 6975 fl. und mufste nach der Forderung der Handelstammer in Bukunft 11.973 fl. zahlen, also um nahezu 5000 fl. mehr als gegenwärtig. Der Magistrat schlägt vor, diese Forderung der Handelstammer zu erfüllen, nachdem es unbedingt nothwendig ift, bass die Handelstammer Räume hat. Der Stadtrath war jedoch der Ansicht, es wäre zweckmäßig, früher noch mit der Handelsfammer zu verhandeln. Diese Berhandlungen murden eingeleitet, allein die Sandelstammer zeigte ein fehr geringes Entgegenkommen, nachdem der Ausgang der Angelegenheit, die damals den Ankauf der Häufer Nr. 33 und 35 Wipplingerstraße betraf, die Handelskammer durchaus nicht befriedigt hat. Der Schluss der Berhandlungen war, dass ber Präfibent fich geäußert hat, die Gemeinde foll ein Anbot machen.

Der Magistrats-Antrag, 11.973 fl. zu gahlen, schien dem Stadtrathe absolut unannehmbar; wir haben darauf hingewiesen, bajs ber Saal gegenwärtig auch von ber Hanbelsfammer bezahlt wird, wir glauben, dass auch in Zufunft die Handelstammer Diesen Beitrag leiften fann, denn wenn fie ihn heute leiften fonnte, wird sie auch im nächsten Jahre ihn leiften können. Ferner sind wir der Ansicht, dass es mit der Sache nicht so eilig ist. Die Handelskammer fordert bereits vom November an die weiteren Localitäten; mit November geht nämlich der gegenwärtige Contract mit ber Börsekammer zu Ende, und vom November au muis ein neuer Contract geschaffen werden. Wir waren der Unsicht, bass es vielleicht möglich ift, die Vergrößerung noch ein halbes Sahr hinauszuschieben; denn wenn auch durch das Markenschutz gesett gang neue Agenden zuwachsen, geschieht dies nicht auf einmal, sondern successive, und es wird ganz gut möglich sein, dass sid) die Handelskammer mit den jetzigen Localitäten bis zum Maitermine des nächsten Jahres behilft.

Die Anträge, welche der Stadtrath stellt, gehen nun dahin, für das nächste Halbjahr von November bis Mai den erhöhten Zins, welchen die Börsekammer fordert, zuzugestehen, allein den Zins für den Saal ebensowenig zu bezahlen, als er disher bezahlt wurde, dann vom Mai angesangen einen Pauschalbetrag von rund 10.000 fl. zuzugestehen. Bar die Handelskammer in der Lage, jett 1100 fl. beizutragen, so wird sie auch später in der Lage sein, das Fehlende aus eigenem beizutragen, und die Anträge des Stadtrathes gehen also dahin, dieses Übereinkommen mit der Börsekammer auf sünf Jahre zu treffen, sür das erste Halbjahr in dem von mir angedeuteten Sinne und für die restliche Zeit in der Beise, dass pro Jahr ein Pauschalzinsbetrag von 10.000 fl. geleistet werde. Börtlich sauten die Anträge des Stadtrathes solgendermaßen:

"Die Gemeinde Wien erklärt sich bereit, mit der k. k. Börsekammer bezüglich der Baulocalitäten der n.-ö. Handels- und Gewerbekammer vom 1. November 1895 auf die Dauer von sünf
Jahren einen neuen Mietvertrag gegen dem abzuschließen, dass
für die Zeit vom 1. November 1895 bis Mai 1896 der von
der k. k. Börsekammer für die jetzt schon seitens der n.-ö. Handelsund Gewerbekammer benützen Localitäten angesorderte Mietzins
in dem erhöhten Betrage von 8000 fl. sammt  $16^{1}/_{4}^{0}/_{0}$  Nebengebüren mit Ausschluss des Zinses für den Festsaal, vom 1. Mai
1896 aber, wo die Handels- und Gewerbekammer in den Gebrauch
der neuen Localitäten im Mezzanin kommen würde, der auf
10.000 fl. erhöhte Bauschalzins seitens der Gemeinde bezahlt
wird. Die Kosten der Einrichtung der neugemieteten Localitäten
werden seitens der Gemeinde nicht übernommen.

Ich will bemerken, bas wir nach § 21 bes Gesetzes vom 29. Juni 1868 auch verpflichtet wären, die Einrichtung beizustellen. Es ist aber zu hoffen, das seitens der Handels und Gewerbekammer darauf verzichtet werden wird. Ich bitte, die Ansträge anzunehmen.

Fice - Burgermeister Dr. Lueger: Herr Gem.-Rath Gregorig!

Gem.-Kath Gregorig: Meine verehrten Herren! Kürzlich haben wir hier ein Referat gehabt, wo es sich darum gehandelt hat, der Handels- und Gewerbekammer ein Gebäude zu einem sehr billigen Preise zu überlassen. Der Gemeinderath hat in Anbetracht des Umstands, dass die Gemeinde dadurch sehr geschädigt würde, diesen Antrag abgesehnt und heute schon kommt die Handelskammer und verlangt mehr, sie verlangt einen ganz kolossalen Zins.

Vor allem möchte ich conftatieren, dass die gesammte Handels= und Gewerbekammer aus Bertretern der liberalen Bartei besteht, und dass die liberale Partei es ift, die heute an den Gemeindes rath mit so unerhörten Anforderungen herantritt. Meine Herren! Die Sandels- und Gewerbekammer entspricht ben heutigen Berhältniffen nicht. Wir Gewerbetreibende find der Unficht, bafs eine Trennung vorgenommen werden muss. (Richtig! links.) Ich versönlich bin wohl der Ansicht, dass es sehr gut ist, wenn der ordentliche Sandel und das Gewerbe miteinander vereint find. Seute ift nur der Handel in der Majorität. Deshalb ift für uns Gewerbetreibende die heutige Zusammensetzung fein Bortheil. Bir Gewerbetreibende sollen aber jest tommen und sollen für eine Inftitution gahlen, die uns schädlich ift. Warum muß denn gerade die Handelsund Gewerbefammer an bem ichonften Buntte ber Stadt fein? Es ift im Befete nicht vorgeschrieben, wo fie fein mufe, und wenn die herren mit ungerechten Forderungen an uns herantreten, bann werben wir in einem Bororte draugen ein haus mieten, welches wir um einige taufend Gulben bekommen und dann werden die Herren auch in den Bororten amtieren, und fie werden sehen, bafs, wenn die Herren mit ungerechten Forderungen herantreten, wir auch die Macht haben, fie zurückzuweisen. In den Bororten friegen fie große Häuser, wo alles mögliche untergebracht werden kann und man braucht nicht einmal weit in die äußeren Bezirte hinauszugehen; auch in den alten Bezirten befommt man billige und paffende Häuser. Wir werden die Sache gang einfach jo machen, dass wir ber geehrten Handelstammer fagen, wenn es ihr hier nicht passt, wenn sie mit den Räumlichkeiten nicht auskommen kann, mehr bezahlen wir unter keinen Umständen; für diesen Betrag werden wir ein entsprechendes Saus in Wien, wo

immer, mieten. Ich stelle auch ben betreffenden Antrag, bas ein Haus in Wien, das dem Zwecke entspricht, um den Zins, den wir bisher bezahlten, gemietet werde. Die Herren sollen weiter gehen, damit es ihnen nicht einfällt, solche ungerechte Forderungen an uns zu stellen.

Vice-Burgermeifter Dr. Lueger: Herr Collega Sebaftian Grünbed!

Gem .- Rath Sebaftian Grunbeck : Es exiftieren jest eigent= thumliche Berhältniffe; wenn man einem das haus nicht gibt, wie er will, fommt er mit Mehrforderungen; die Commune Wien ift rein ausgeliefert. Es ift ja felbstverständlich, wenn bie herren beffere, größere, schönere und commodere Räumlichkeiten haben wollen, follen fie es auf "eahnere" Roften — (Lebhafte Beiterkeit rechts. — Gem.-Rath Beitmann: Da gibt's nichts zu lachen! Rufe links: Na! Na!) — Ich bin ein Wiener, meine Herren, und sprech' halt so (Unruhe. — Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Darf ich bitten, meine herren!) — und nicht auf Rosten der Gemeinde Wien thun. Wenn die herren beffere Räumlichkeiten haben wollen, sollen sie in irgendeinem anderen Bezirke etwas mieten. Sie follen hinausgehen, in den äußeren Begirten bekommt man genug Räumlichkeiten um 6000 bis 7000 fl. Sie werden mahre Pracht= zimmer, mahre Prachtfäle bekommen; ich sehe nicht ein, warum immer die Commune Wien zu Mehrleiftungen herangezogen werden soll. Der Grund hiezu ist in diesem Falle kein anderer, als weil wir ihnen das haus nicht um billigeren Preis gegeben haben. Ich brauche nicht viel Worte zu verlieren, ich glaube, dass die Herren gegen diesen Antrag fein werden.

Bice-Bürgermeifter Dr. Eneger: Berr Collega Gilberer! Gem .- Rath Silberer: Meine Herren, es thut mir fehr leid, dass ich mich gegen die beiden Herren Redner wenden mufs, bie jest gesprochen haben. Der Berr College Gregorig moge mir verzeihen, aber er hat da wieder bas politische Moment hineingezogen. Belche Bartei in ber Handelskammer ftarter vertreten fein mag, das ist Nebensache. Die Handelskammer Wiens bleibt immer ein Factor, mit dem gerechnet werden mufs und den man gunächst in Wien felbst respectieren muss, sonst wird er überhaupt nicht respectiert. Ich möchte weiters constatieren, dass es ja unsere Berpflichtung ist, die Handelskammer unterzubringen; es kann sich ja nicht um bas handeln, mas der herr College Grünbed fagt: fie mogen das auf ihre Rosten machen, nein, es ift vom Herrn Referenten das Gefet citiert worden, respective die Bestimmung, die uns auferlegt, dass wir das zu bezahlen haben. Es entsteht da nur die Frage, wo und wie die Handelstammer unterzubringen. Mun sage ich mir: die Handelskammer — wer darin fitt, ist mir egal — die Handelstammer einer Stadt wie Wien, einer Residen3= stadt, einer Großstadt wie Wien — wollen Sie die, wie ein College gesagt hat, ins Inundationsgebiet, nach Breitensee, oder wo wollen Sie sie unterbringen? Die Handelskammer muss im Centrum liegen (Widerspruch links), und ob der Schottenring der schönste Bunkt der Stadt Bien ist — wie man gesagt hat — es ist das erstemal, dass von der Gegenseite der Schottenring als der iconste Bunkt der Stadt bezeichnet wird. (Beiterkeit. - Bem. Rath Gregorig: Dass Juden dort sind, dafür kann ich nichts!) Ich will ihn nicht herunter machen, ich wohne selbst dort. Ich war jedoch einigermaßen über diese Auffaffung erstaunt; ich habe geglaubt, dass ber andere Theil der Stadt der glänzendste Bunkt ift.

Ich will aber nur vom ziffernmäßigen Standpunkte fagen: Sie bekommen gar nirgends in der Stadt in einer halbwegs belebten

Straße eine Ubication, eine Wohnung, die nicht dasselbe oder mehr kostet wie am Schottenring, und weil darüber gesprochen werden muss, kann ich Ihnen nur sagen, dass ich, der ich mit den Wohnungspreisen speciell am Schottenring vertraut bin, weil ich dort selbst wohne, erstaunt bin über den verhältnismäßig billigen Zins, der hier verlangt wird. Wenn Sie den Cubikinhalt nehmen — man muss bei Wohnungen auch den cubischen Inhalt, nicht nur die Quadratmeter rechnen — ein solcher Saal und diese enormen Näumlichseiten dort — ich kann das nicht so hoch sinden. Dass die Börsekammer mehr verlangt, wenn die Handelskammer jetzt mehr braucht, ist begreislich. Ich din der Ansicht, das ist eine jener Verpslichtungen, deren wir uns nicht entledigen können.

Ich bin gewiss nicht erfreut, wenn jest um 5000 fl. mehr ausgegeben werden mufs, wir können aber bem nicht ausweichen, und ich möchte Sie bitten, stimmen Sie bem Referenten-Antrage zu.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Gem.=Rath Dr. Bogler hat das Wort.

Gem .- Rath Dr. Bogler: Die beiden erften Berren Redner haben die Sache so bargeftellt, als ob es fich nur barum handeln wurde, dass die Sandelstammer jest eine Mehrforderung ftellt, weil der Gemeinderath das Ansinnen, das Haus in der Wipplingers straße, um das es sich damals gehandelt hat, für die Handels= fammer zu erwerben oder der Sandelstammer täuflich zu überlaffen, abgelehnt hat. Run, bas ift aber volltommen unrichtig und bie Herren erinnern sich mahrscheinlich nicht mehr an das Referat, welches damals erftattet worden ift. In dem damaligen Referate ift ja barauf hingewiesen worden, bafs die Bandelskammer erklärt, mit den dermaligen Localitäten das Auslangen nicht mehr zu finden, und dafs mit Rudficht auf den Umftand, dass der Mietvertrag mit ber Biener Borfefammer bezüglich berjenigen Localis täten, welche die Handelskammer jett innehat, im November d. J. abläuft, Borforge getroffen werden mufs für die weitere Mietung von localitäten und eventuell für die Beschaffung neuer localitäten. Das war ja ber Anlass, warum überhaupt damals biefes Referat in dem Sinne erstattet worden ift.

Damals gieng ber Antrag bes Stadtrathes bahin, fich mit der Handelskammer abzusinden, dass man ein- für allemal die Summe fixiert, mit welcher man die Bandelstammer abfindet, fo dass Mehrforderungen für die Bukunft ausgeschlossen worden waren. Die herren find auf diesen Antrag nicht eingegangen. Es ist aber nun natürlich, dass ein Referat hier kommen muss, nach welchem Borforge geschaffen werden foll für dasjenige, mas nunmehr zu geschehen hat. Die Handelstammer wollte fich ein eigenes haus bauen. Sie wollte, dass ber Gemeinderath ihr dazu die Hand biete; das hat der Gemeinderath abgelehnt. Nun müssen die weiteren Consequenzen gezogen werden. Was geschieht jest mit den Localitäten der Handelskammer? Die Gemeinde ist nach dem Gefetze verpflichtet, für die Localitäten der Handels- und Gewerbefammer Vorforge zu treffen, insoweit die Sandelskammer sich dies selbe nicht selbst zu beschaffen in der Lage ift. Es ift nun bekannt, dass dies bei der n.-ö. Handels- und Gewerbekammer nicht der Fall ift und infolgedeffen ift die gesetzliche Verpflichtung für die Gemeinde vorhanden. Es fann fich nur darum handeln: wie groß ist das Bedürfnis der Handelskammer?

Wenn die Herren den Plan ansehen oder auch nur die Gute haben, die Localitäten der Handelskammer zu besichtigen, so muffen Sie bei unbefangener Beurtheilung der Sache zugeben, das die

bermaligen Localitäten für die Zwecke, für welche sie bestimmt sind, absolut unzureichend sind. Sie haben eine große Anzahl von Beamten in einem Zimmer. Ein Zimmer ist derart beschaffen, bas, wenn das Schiedsgericht der Handelskammer Sitzung hält, die dort beschäftigten Beamten hinausgehen mussen.

Der Präsident hat nicht einmal ein eigenes Zimmer für sich. Ein Beamter sist in einem Zimmer, welches jenseits des großen Saales gelegen ist, und er muss immer durch den großen Saal gehen. Die Localitäten für die Bibliothek sind irgendwo auf dem Dachboden untergebracht und so geht es weiter. Diese Localitäten sind meines Erachtens ganz unzulänglich.

Dazu kommt noch, bass die Anforderungen an die Handelskammer fort und fort wachsen. Dem Abgeordnetenhause ist wieder eine Borlage zugegangen, welche dahin geht, eine Änderung des Markenschutzgesetzes vorzunehmen, indem auch sogenannte Wortmarken, welche bisher in Österreich keine Geltung hatten, zugelassen werden sollen. Wenn dieses Gesetz in Kraft tritt — und es ist zweisellos, weil das Bedürsnis entschieden vorhanden ist — so wird die Handelskammer wiederum mehr Räume benöthigen, weil neue Register angelegt werden müssen und diese Registerbücher doch irgendwo aussliegen müssen.

Beute schon find die Localitäten, welche für die Unterbringung ber Markenregister bestimmt find, gang und gar unzulänglich und fie werben es noch viel mehr fein, wenn diefe Underung bes Gesetzes eingetreten sein wird. Alle diese sachlichen Momente führen dahin, das Begehren der Handelskammer als vollkommen begründet anzusehen, wenn sie eine Erweiterung ihrer Localitäten anstrebt, und wir haben uns damals ichon, als vor einigen Monaten das erfte Referat erstattet murbe, biefer Erfenntnis nicht verschloffen und deshalb getrachtet, womöglich mit der Handelstammer einfür allemal uns abzufinden, damit wir weiterer Forderungen enthoben find, und war andererseits ber Umstand dafür maßgebend, dass die Handelskammer eventuell selbst in den Besitz eines Hauses fommt und, sobald dieses Haus in x-Jahren schuldenfrei gemacht worben mare, selbst in ber Lage gemesen mare, für biese Localitäten aufzutommen, wodurch eventuell bie gesetliche Berpflichtung der Bemeinde ganglich erloschen mare.

Herr Gem. Rath Gregorig ist nun der Meinung: Ja, wir verlangen eine Trennung der Handels und Gewerbekammer (Gem. Rath Gregorig: Jawohl!), diese Handels und Gewerbekammer taugt nichts 2c. (Unruhe links.) Ich lasse mich ja auf dieses Gebiet gar nicht ein, sondern gebe Ihnen nur Folgendes zu bedenken. Benn Sie die Handels und Gewerbekammer trennen, so brauchen Sie wahrscheinlich doppelt so viele Localitäten, denn dann braucht die Handelskammer Localitäten, und es braucht die Gewerbekammer Localitäten und die gesetzliche Verpflichtung der Gemeinde wird dadurch nicht vereinfacht, sondern vergrößert. (Zustimmung rechts.)

Nun, meine Herren, wenn auch bemerkt wird, man könne ja ber Handelskammer irgendwo Localitäten anweisen, so ist das, glaube ich, doch nur als Wig anzusehen, denn im Ernst kann doch jemand, der die Sache wirklich reislich überlegt und der wirklich ein Wiener ist und für die gesammten öffentlichen Interessen der Stadt Herz und Interesse hat, so etwas nicht sagen. Man kann doch die Handelskammer Localitäten nicht irgendwo auf den Galispnberg oder nach Simmering verlegen. (Unruhe links. — Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich bitte um Ruhe!) Das ist absolut unmöglich, das können Sie vernünstigerweise nicht thun.

Die Handelskammer muß anständig untergebracht werden, und es würde der Gemeinde Wien gewiss nicht angemessen sein, wenn diese Idee der Herren, die wirklich meines Erachtens nicht ernst zu nehmen ist, angenommen würde. Ich empsehle Ihnen daher den Antrag des Herrn Referenten. (Beifall rechts.)

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Collega Steiner hat bas Wort.

Gem .- Rath Steiner : Meine Berren! Ich würde mich nicht gegen das Referat aussprechen, wenn in der n. . 5. Sandels und Gewerbekammer die Interessen der Handels- und der Gewerbetreibenden vertreten wurden, wenn sich die Handels- und Gewerbefammer bei der Abgabe von Gutachten nicht allen Reforms bestrebungen entgegenstellen würde, welche mit Rücksicht auf die derzeitigen socialen Berhältniffe dringend nothwendig find, aber es murbe vom Berrn Collegen Silberer der Ginmurf gemacht, dass es nicht geht, die Handels- und Gewerbekammer in einem alten Bezirke oder Borortebezirke einzumieten. Es wird ja felbit die Hochschule für Bodencultur in einem Bororte gebaut und auch andere wichtige Institutionen sind draußen. Da ist es doch nicht ausgeschlossen, dass auch die Handels- und Gewerbekammer, die als gang unnöthig bezeichnet werden mufs, wie fie heute gusammengesett ift, auch draußen eingemietet wird. (Lebhafte Buftimmung links.)

Run ift es aber auffällig, und ich erlaube mir ichon, die geschätzten herren genügend auf einen Zwischenfall aufmertfam zu machen, der sich gelegentlich des Referates über den Berkauf des Hauses in der Wipplingerstraße an die Handels- und Gewerbefammer abgespielt hat: Es wurde bort vom gegenwärtigen Handelsfammerrathe und seinerzeitigen Gem.-Rathe Rosen sting I aufmerkfam gemacht, dass die Räumlichkeiten, welche die Handelsund Gewerbekammer derzeit hat, viel zu klein find; daraufhin hat sich College & frorner, seinerzeitiger Handelskammerrath, erhoben und erklärt, dass sie viel zu groß find, dass Räumlichkeiten genug vorhanden seien! Nun durften fich die Berhältniffe der Handelsund Gewerbefammer jest nicht plöglich geandert haben, und aus dem Grunde, damit nicht unnöthig das Geld der Gemeinde hinausgegeben wird, damit nicht aber auch ber handels, und Gewerbefammer der Kamm mächst und fie in einem halben Rahre wieder mit Forderungen an die Gemeinde Wien herankommt, aus diesem Grunde stimme ich gegen den Referenten-Antrag. (Beifall links.)

Gem .- Rath Weitmann : Die gegenwärtige Sandels- und Bewerbefammer, wie fie befteht, ift eine reine großcapitaliftische Intereffenvertretung, das ift schon in der Art ihrer Busammensetung bedingt. Bas hat denn die Handels- und Gewerbefammer eigentlich für das Rleingewerbe geleistet? Die Antwort darauf möchte ich von den herren brüben hören. Sie hat nur bas Großcapital vertreten, aus beffen Mitte fie hervorgegangen ift. Ich habe feinerzeit einen Untrag eingebracht, man möge bezüglich der gegoffenen Scheren, die vom Austande eingeführt werden, Mittel und Wege finden, damit diefer Schwindel abgeschafft werde. Wie hot fich ber Referent der Handels- und Gewerbefammer biesbezüglich geäußert? Ich setze noch hingu, dass sich der Herr Magistratsreferent sehr lobend und fachmännisch ausgesprochen hat, ein gediegener Fachmann hatte sich nicht beffer ausdrücken können. Aber der Referent ber Handels- und Gewerbefammer hat fich in geradezu unwiffender Beise ausgesprochen; er hat gesagt, das diese Scheren brauchbar find. Da frage ich jeden Fachmann, ob fie nicht absolut unbrauchbar

find. Sie find ein absoluter Schwindel, niemand fann fie brauchen. Er meinte aber: zu gewerblichen Zwecken sind fie jedoch verwendbar! Da fann man fehen, wie das Rleingewerbe unterstützt wird. Er hat nebstbem noch ber Stahlinduftrie in Bfterreich bas Todesurtheil ausgesprochen; wenn man diesen Schwindel auch abschaffe, meinte er, konne die Stahlinduftrie, besonders das Rleingewerbe nicht concurrieren. Bare nicht die handels, und Gewerbefammer geradezu verpflichtet, das Rleingewerbe zu heben, ftatt ihm das Todesurtheil zu fprechen? Da können wir Rleingewerbetreibenden auch nicht einen Rreuzer mehr für die Handelse und Gewerbefammer votieren, als wir verpflichtet find. Es ware gut, wenn die Trennung der Handels- und Gewerbekammer vor fich gienge, denn in einer Gewerbefammer werden auch die Gewerbetreibenden vertreten sein. So wie die Handels- und Gewerbekammer jest befteht, hat das Rleingewerbe feine Hoffnung auf fie: deshalb werde ich gegen den Referenten-Antrag fitimmen. (Beifall links.)

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Collega Frauen-

Gem.-Kath Frauenberger: Meine Herren! Ich muthe mir nicht zu, die Geschäfte des Präsidiums besser zu verstehen, als der geehrte Herr Vice-Bürgermeister. Ich bin aber der Meinung, dass derartige Referate lieber in vertraulicher Sitzung erstattet werden sollten. (Widerspruch und Gelächter links.) Ich werde Ihnen den Beweis dafür sofort erbringen.

Wir haben das Referat, das die Herren angezogen haben, vor gang furger Beit im Hause verhandelt. Es folgte nun bei einem solchen Referate Rede und Gegenrede, und es hat fich gezeigt, dass der größere Theil der herren gefagt hat: Der Bins, welchen wir für die Localitäten ber Bandels- und Gewerbefammer gahlen, ift ein fehr geringer. Meine Herren! Wenn das an einem öffentlichen Orte gesagt wird, so ift es ganz begreiflich, bass berjenige, welcher über bie Bohe des Binfes zu verfügen hat, sich dann fagen wird: Ja, wenn der Gemeinderath den Bins zu nieder findet, so fönnte man versuchen, ihn etwas zu erhöhen. Bon anderer Seite murde wieder gesagt: Die handels- und Gewerbetammer tommt in der That nicht aus mit ihren Localitäten, es ift gang begreiflich, fie mufs weit größere Raume haben. Auch das scheint man fich hinter die Ohren geschrieben zu haben und fommt jett nach beiden Richtungen mit Forderungen. Ich wäre daher der Meinung, dass ein folches Referat im Interesse der Gemeinde Wien, im Interesse der Steuerträger Wiens in bertraulicher Sigung erstattet werden follte. Das war die Bemerkung, welche ich vorausschicken zu müffen glaubte.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Collega stellen aber feinen diesbezüglichen Antrag?

Gem.-Rath Franenberger: Ich stelle in dieser Richtung keinen Antrag, denn wir haben heute schon so viel gesprochen, dass es jetzt zwecklos wäre, wenn wir vielleicht die Debatte in die verstrauliche Sitzung hinüberspinnen wollten.

Bas die Handels und Gewerbefammer selbst betrifft, so dürsen wir nicht über das Ziel hinausschießen. Es wird vielleicht gut sein, wenn wir die Handels und Gewerbesammer darauf aufmerksam machen, das sie auch auf die Finanzlage der Stadt Wien etwas Nücksicht nehmen und nicht allzuviel rerlangen soll. Die Handels und Gewerbekammer scheint selbst das Gefühl zu haben, das es in dieser Richtung auch eine Grenze gibt, weil sie ja bisher schon einen Beitrag geseistet hat. In dieser Nichtung wird also die Gemeinde Wien gutthun, wenn sie Borsorge trifft; dass

wir aber die Handels- und Gewerbefammer hier in der Reichshauptstadt in dieser Weise herabsetzen, wie es hier geschehen ift, ist auch wieder nicht gut.

Die Herren haben vielleicht recht, dass die Handels- und Gewerbekammer nicht mit jener Energie für die Interessen der kleineren Leute eintritt. Vielleicht könnte man auch in dieser Richtung ctwas thun. Aber, meine Herren, ich erinnere Sie daran, dass wir gerade zum Schutze des Gewerbes unseren Gewerbeverein haben (Rufe links: O je!), und wenn Sie . . . (Unruhe links.)

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Darf ich bitten, meine Berren, um etwas Rube.

Gem.-Rath Frauenberger (fortsahrend): Ja, meine Herren, bas ift ja das Unglück, bass die Herren nicht beitreten. Gehen Sie hin, lassen Sie sich einschreiben in den Gewerbeverein und majorisieren Sie die paar Fabrikanten, dann sind Sie die Herren dort. Aber der Gewerbeverein wird nicht besucht, er hat zu wenig Mitglieder aus den kleineren Gewerbekreisen, und daher dominieren dort andere Leute. Ich mache Sie also darauf ausmerksam, dass ein Feld Ihrer Thätigkeit sein soll, den Gewerbeverein etwas zu majorisieren.

Was die Unterbringung der Handels- und Gewerbekammer betrifft, so muss man auch da wieder — ich möchte sagen — den Standpunkt der Mitte einnehmen. Es ist unmöglich, die Handels- und Gewerbekammer in einen weit entlegenen Bezirk hinauszugeben, das geht ja auch nicht. (Ruse links: In die Leopolbstadt! Nach Kaiser-Ebersdorf!) Ob Leopolbstadt oder Kaiser-Ebersdorf — die Handels- und Gewerbekammer gehört meinem Gefühle nach in die Junere Stadt, und ich din überzeugt, dass die meisten der Herren mir recht geben werden. Ich schließe damit, dass ich mit Bedauern zur Kenntnis nehme, dass die Gemeinde Wien zu einer so besdeutenden Leistung herangezogen wird. Ich kann aber nicht umhin, unter den obwaltenden Umständen für den Antrag des Keferenten zu stimmen.

Vice-Würgermeister Dr. Lueger: Ich fühle mich verpflichtet, mich gegen den von dem unmittelbaren Herrn Borredner erhobenen Borwurf zu vertheidigen, dass ich dadurch, dass dieses Referat in öffentlicher Sitzung erstattet wird, die Interessen der Gemeinde geschädigt hätte. Dieses Referat muss in öffentlicher Sitzung erstattet werden, weil gar teine persönlichen Angelegenheiten bei demselben zur Sprache kommen und demnach nach meiner Überzeugung kein Grund vorliegt, dieses Reserat in vertraulicher Sitzung erstatten zu lassen.

Meine Herren! Es ist umsoweniger Grund zu einer verstraulichen Behandlung vorhanden, als gelegentlich des Berkaufes der der Gemeinde Wien gehörigen Realität in der Wipplingersstraße alle diese Angelegenheiten vollständig öffentlich behandelt worden sind und daher die Handels und Gewerbekammer über alles das, was darüber gedacht wird, vollkommen genau untersrichtet ist.

herr Gem.= Rath Gregorig hat das Wort.

Gem.-Rath Gregorig: Die Hanptsache beim ganzen Streite liegt darin, dass die Localitäten der Handels- und Gewerbekammer wahrscheinlich gar nicht entsprechend sind. Die ganze Zusammenssetzung der Localitäten ist zu dem Zwecke, dem sie gewidmet sind, gar nicht brauchbar. Es sind kolossale Räumlichkeiten, während man kleine braucht. Wenn man schon vom cubischen Inhalte spricht, könnte man auch von dem cubischen Juhalte dieses Saales sprechen; von den hohen Räumlichkeiten hat man nichts. Was

ben Saal anbelangt, so kümmert uns, wenn die liberalen Herren ihre Wählerversammlungen anderswo in gezahlten Localitäten abshalten, das gar nicht; meistens werden aber dort gewisse Berssammlungen abgehalten. Es befinden sich dort Mäumlichkeiten, die nicht nothwendig sind. Überdies hat der eminenteste Fachmann, der ehemalige Kammerrath Gfrorner, in der letzten Sitzung, wo es sich um den Hauskauf gehandelt hat, genau erklärt, das Räumlichkeiten genug vorhanden sind. Wenn aber in denselben Berschiedenes auf Kosten der Gemeinde Wien getrieben wird, damit kann ich mich nie einverstanden erklären.

Wenn der Berr Gem. Rath Frauenberger meint, man foll dem Gewerbevereine beitreten und hineingehen, fo mufs ich ihm erft fagen, dafs der Beitrag 16 fl. ift und 5 fl. das erftemal, bann mufs man von zwei Collegen empfohlen fein, sonst kommt man nicht hinein; benten Sie fich, der Berr College Steiner möchte beitreten, so werden Sie nicht zwei Mitglieder brüben finden, die ihn empfehlen wurden. (Beiterkeit.) Dann wiffen Sie ja, vor zwei Jahren habe ich im Landtage den Gewerbeverein gekennzeichnet, und da hat man gesagt, man hat mich aus bem Bereine ausgeschloffen, man hat mir ein Schreiben geschickt, dass ich ausgeschloffen bin, und dass mir die Zeitung eingestellt ift, obwohl ich schon im Jänner vorher ausgetreten bin, feinen Mitgliedsbeitrag mehr gezahlt und bereits früher fein Blatt erhalten habe. Der Gewerbeverein hat mit der vorliegenden Sache gar nichts zu thun, berselbe ift ein Capitalistenverein, aber nicht ein Berein für das Kleingewerbe. Auch die Gewerbefammer entspricht nur dem Ramen, aber nicht dem Sinne nach dem, was fie fein follte.

Wenn aber ber geehrte herr St. R. Dr. Bogler fagt, jeder wirkliche Wiener tann die Sache nicht ernft nehmen, fo fage ich ihm, ich nehme sie ernft, und wenn er sagt, die Rammer ift bort nicht anftändig untergebracht, so wohnt ja ber Berr St.- A. Dr. Bogler auch am Neubau. Will er behaupten, bajs am Neubau nicht anständige Leute wohnen? Ich wohne auch draußen, und ich bin stolz barauf, ein Schottenfelder zu sein. Benn ben Herren der Ort dort nicht gefällt, so kann uns das nichts angehen. Ich bin ber Meinung, wir haben das Recht, weil wir doch den Mietzins bezahlen muffen, die Handels- und Gewerbefammer dorthin ju geben, wo es uns pafst. Wir werden fie ichon in anständigen Localitäten unterbringen; man mufs den Anftand überall wahren. Wenn man aber Forderungen an uns ftellt, die gang unbegründet und bei den Haaren herbeigezogen find, fo muffen wir uns bagegen wehren; und wir find heute in ber Lage, uns bagegen zu wehren. Die geehrte liberale Partei ftellt Fordes rungen an uns, mit benen man fich nicht einverstanden erklären fann. Wenn wir am Schottenfeld oder Neubau entsprechende Bäuser mieten, so fommen wir billiger baraus und die Kammer ift nach meiner Meinung anständig untergebracht. Und wenn die geehrten Drientalen drinnen ein paar Schritte weiter zu gehen haben, so liegt uns nichts baran, wir fommen jedenfalls billiger weg.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Gem. = Rath Cfrorner!

Gem.-Rath Cfrorner: Meine Herren! Ich hätte mich nicht zum Worte gemeldet, wenn ich nicht direct apostrophiert worden wäre. Es ist ganz richtig, dass ich mir erlaubt habe, darauf hinzuweisen, dass die Kammerlocalitäten wirklich großartig und so beschaffen sind, wie man sie in der Wirklichkeit nicht gebraucht hat; dass die Agenden der Kammer sich so bedeutend vermehrt haben, dass die Localitäten nicht hinreichend sind, das

kann ich mir nicht denken, denn der Beamte, der an einem Tische sitt, kann dort fünf Reserate ebensogut bewältigen als sechs Reserate; dazu braucht er ja keinen größeren Raum. Dann sind ja Näume dort vorhanden, wo drei Personen sitzen, Näume aber, die viel größer sind, als es nothwendig ist. Wenn übrigens die betreffenden Personen in einem Zimmer allein sitzen wollen, so kann man ja diese großen Näume durch Wände, z. B. durch Gipswände abtheisen.

Ich habe seinerzeit darauf ausmerksam gemacht, dass sich bort ein Sectionssitzungssaal befindet, wo Sitzungen abgehalten werden. Diese werden alle Woche einmal gebraucht und alle Monate einmal zu Plenarversammlungen. Diesen Saal vermietet die Rammer für Gesellschaften, Generalversammlungen von Actien-Gesellschaften (Hört! Hört! links) und zu allen anderen Zwecken und cassiert auch einen Betrag ein.

Was den großen Saal anbelangt, so braucht sie den Saal das ganze Jahr überhaupt nicht. Während meiner damaligen Wirksamkeit haben wir den Saal nur dreimal gebraucht. (Nuse: Wählerversammlung!) Auch eine Wählerversammlung. Die kann aber auch in einem Wirtshause abgehalten werden. (Heiterkeit.) Aber der große Saal ist nur dreimal gebraucht worden. Einmal waren die Gastwirte gesladen, wo es sich um die Trennung der größeren von den kleineren Gastwirten gehandelt hat. Das waren die Hotelwirte, die von den kleineren majorisiert worden sind. Dann war eine Versammlung von Kräutlerweibern, 5000 bis 6000. Der Saal ist sehr schön. Die haben sich nicht zu reden getraut, weil der Saal so schön ist. Die hätte man auch in ein anderes Local einladen können, das sie weniger besangen gewesen wären. Ich muss sagen, das die Räume der Handelskammer heute groß genug sind. (Ruse links: Na also!)

Es scheint aber eine Tendenz darin zu liegen. Beil wir den Ankauf des Hauses zurückgewiesen haben, scheinen die Herren zu glauben, dass sie unter jeder Bedingung mehr Localitäten haben müssen. Den Eindruck macht es auf mich. Ich mache darauf aufmerksam, dass die Registratur in Localitäten ist, die ganz gut für die Beamten verwendet werden können. Man kann in den großen Gängen große Kasten, aus weichem Holze, braun gestrichen, aufstellen und die Registratur hineingeben. Das ist meine Anschauung, ich weiß nicht, ob ich recht habe. Aber sie in dem großen Saale unterzubringen, das kann nicht in Combination gezogen werden.

Es wurde auch aufmerksam gemacht, die Trennung der Handels und Gewerbekammer durchzusühren. Auch ich bin damals auf dieses Programm gewählt worden, ich habe mich aber überzeugt, dass es sehr unpraktisch wäre, wenn es durchgeführt würde. Sie können glauben, dass ich mit dem vollen Bewusstsein hineins gekommen bin, eventuell dafür einzutreten, und dass ich mich überzeugt habe, dass es unpraktisch wäre.

Ich mache aufmerksam, alle diese Sachen, welche wir errungen haben für die kleinen Leute, sind nur möglich geworden durch die Mitwirkung der Handeltreibenden Vollhoser, Strobel und Zimmermann; diese haben uns geholsen, einzelne Sachen durchs zubringen. Das Unglück ist der Wahlmodus der Kammer; wir haben zum Beispiel eine Handels und eine Gewerbekategorie, und da sind vier Wahlkörper. Der erste wählt acht, der zweite acht, der dritte fünf, der vierte vier, die kleineren Leute, die überswiegende Mehrheit, 47.000, wählen in der letzten Kategorie vier, während der erste Wahlkörper mit 1200 acht wählt. Darin liegt das Malheur.

3ch habe mir erlaubt hinzudeuten, dass es fehr praktisch ware, in Anbetracht des riefigen Betrages an einem anderen Plate in der Inneren Stadt ein billiges haus zu taufen, es rasch umzubauen und darauf die Inschrift zu geben: "Handelsund Gewerbekammer". Bor gang furger Beit haben bie Berren Dehm und Olbricht einen Bau durchgeführt von ter Tuchlauben auf den Wildpretmarkt; der Bau ift balb fertig und wird fehr hübsch sein. Nebenan die Sausfrau hat fich gefürchtet, buich ben Umban werde ihr Haus leiden und hat es daher um 26.000 fl. vertauft; es war vier Stod hoch und hatte fünf Fenfter Baffenfront. Wenn man sich umschaut, wird man auch so ein billiges Haus finden, welches allen Anforderungen entspricht. Ich bin aber der Ansicht, es ift gar nicht nothwendig, andere Localitäten zu mieten. Die Localitäten in ber Borfe paffen nur für die Rammer und für nichts anderes und die Borfe muss froh sein, dass die Rammer dort untergebracht ift; es ift das für beide Theile paffend. Die Rammer hat ichone Ranme, ichone Bange und Empfangsräume, und foll fie behalten. Die Berren follen aber mit sich reden laffen und nicht exorbitante Forderungen stellen. Wie verhält es fich denn mit dem Handelsmuse in, das auf der anderen Seite ift? Dieses hat gang die gleichen Localitäten, wie bie Handelstammer. Bas gahlt bas Bandelsmuseum? Der Berr Referent scheint das nicht zu wiffen. Mich wurde es aber sehr interes fieren, zu miffen, mas bie zahlen. Wenn die weniger zahlen, sche ich feinen Grund ein, warum wir mehr gahlen follen. Wir haben eine Berpflichtung, zweckbienliche Localitäten zu geben, und kommen bem fehr gerne nach, aber die Forderung muss entsprechend fein, wir haben die Pflicht, darüber zu machen.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Der Herr Referent wünscht bas Wort.

Referent: Ich habe wohl meine Bemerkungen für das Schlusswort aufheben wollen; ich sehe mich aber gezwungen, zur Klärung ber Debatte boch einiges zu erwähnen.

Vor allem mufs ich dem Gedächtniffe des erften Herrn Redners nachhelfen, dann dem des letten Herrn Redners. Der erfte Berr Redner hat behauptet, der Stadtrath hätte beantragt, der Handels= kammer ein Haus zu einem sehr billigen Preise zu überlaffen, und weil die Handelstammer das Haus nicht bekommen hat, stelle fie jest hohe Anforderungen. Der Stadtrath hat beantragt, die Häufer Nr. 33 und 35 in der Wipplingerftraße der Handelsfammer genau fo theuer zu überlaffen, wie dem Beamtenvereine, genau fo theuer, also nicht billiger, aber gegen dem, dass die Handelskammer sich verpflichtet — und das fage ich nun dem letten herrn Redner - einen jährlichen Pauschalzins von nicht höher als 10.000 fl. zu beauspruchen. Alfo das wäre ein Entgegenkommen ber Handelsfammer gewesen, wenn fie für alle Zeiten ben Zins auf 10.000 fl. pauschaliert hatte. Das, was wir heute beantragen, ift übereinftimmend mit dem, mas damals beantragt worden ift, und es ift feine Rebe bavon gewesen, dass wir der handelstammer bas haus hätten billiger geben wollen, als ein anderer geboten hat.

Was die Localitäten anbelangt — das muss ich dem letzten Herrn Redner erwähnen — so wiederhole ich, wenn wir in irgendeinem Hause sollten ausschließlich der Säle herstellen wollten, beispielsweise im alten Nathhause, so würden dieselben Localitäten ausschließlich des Saales einen Jahreszins von 12.200 fl. repräsentieren. Man kann doch nicht sagen, dass Nathhaus in einem hervorragend glänzenden Stadttheile gelegen ist; nach der Ansicht der Herren wäre es aber gewiss geeignet, darin die Handelskammer

unterzubringen. In diesem Hause würde aber der Zinsausfall 12.200 fl. und außerdem die Abaptierungskosten 10. bis 12.000 fl. betragen.

Bice-Bürgermeister Dr. Sneger: Herr Collega Bigelsberger hat bas Bort.

Gem .- Rath Bibelsberger : Es ift mir geradezu unbegreiflich, wie der Berr College über eine Institution, beren Mitglied er war, in fo gehäffiger Beife, wie er es gethan, herfallen fann. Auch ich war zu jener Beit Mitglied ber Handelstammer. Ich habe auch gefehen, wie die Berhältniffe maren. Ich muß entgegen dem Beren Collegen Gfrorner ertlären, dafs die Localitäten schon damals nicht zu groß waren, dafs schon zu jener Beit die Beamten am Gange draußen geseffen find - nicht nur die Diener — und sie haben draußen ihre amtlichen Berrichtungen machen muffen. Seit biefer Beit haben fich aber die Agenden der Banbelefammer bedeutend vermehrt. Benn er ben großen Saal erwähnt hat, so ist es richtig, dass er ausschließlich nur gu genoffenschaftlichen Berfammlungen verwendet worden ift. Diefe genoffenschaftlichen Berfammlungen haben darin wiederholt stattgefunden und es haben nicht nur die Rräutlerweiber darin gehaust, wie der Herr Gem. = Rath Gfrorner gefagt hat, sondern die verschiedensten genoffenschaftlichen Berjammlungen haben darin ftattgefunden, weil ein anderes Local nicht ba war. Sonst hatte die Handelsfammer ins Gafthaus gehen muffen. Benn er nun fagt, wenn die Berren nicht beifammenfitgen wollen, fo follen fie fich abtheilen — sie werden sich boch die Kanglei einer niederösterreichischen Handels: und Gewerbefammer nicht mit lauter Cabinetten vorstellen? Denn wenn man Mauern zieht, jo hat man nichts als lauter Cabinette. Die Bergrößerung ber Handelstammer ift unbedingt nothwendig und wenn die Berren biesbezüglich in der Majorität find und das ablehnen, jo werden Sie es zu bereuen haben. (Wider pruch.) Sie werden im Gefetswege gezwungen werden, der Handelsfammer biefe Localitäten beizustellen, da hilft ber Gemeinde niemand, das ift eine gesetliche Pflicht, der sich die Gemeinde nicht entziehen fann. Ich wollte nur richtiggestellt haben, dais das, mas der herr College Gfrorner gesagt hat, den Thatsachen nicht entspricht (Rufe: Hört!), dass es vollständig unrichtig ift, dass damals schon fein Raum vorhanden war, somit hente noch viel weniger Raum vorhanden sein kann.

Ich werde daher mit voller Beruhigung, weil ich auch die Interessen der Gemeinde zu mahren weiß, wie Herr Collega Gfrorner, für den Antrag des Herrn Referenten stimmen.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Gem. Nath Dr. Lederer wünscht das Wort zur Geschäftsordnung. Ich ertheile ihm dasselbe.

Gem. - Nath Dr. Lederer: Ich beautrage Schluss ber Debatte.

Vice-Bürgermeister Dr. Zueger: Herr Gem. Math Dr. Lederer beantragt Schluss ber Debatte. Ich ersuche jene Herren, welche bafür sind, die Hand zu erheben. (Geschieht.)

Schlufs der Debatte ift angenommen.

Das Wort haben noch die Herren Gem.-Näthe Hörmann, Stehlif und Silberer.

Collega Börmann hat das Wort.

Gem.-Rath Sörmann: Nach ben Ausführungen der geehrten Herren Vorredner glaube ich auch, dajs Raum genug vorhanden ift. Ich habe die Localitäten gesehen und nach meiner Anschauung

ist der Naum genügend, aber die Localitäten sind nicht zweckentsprechend eingerichtet und ich möchte daher empsehlen, der Herr Bice-Bürgermeister möge den Magistrat und das Bauamt beaustragen, an Ort und Stelle Erhebungen zu pslegen und einen Plan zu verfassen (N e ferent: Das ist geschehen!), und zwar nach dem Programme, wie es die Handels- und Gewerbekammer braucht, und nach diesem sollen die Adaptierungen stattsinden. Das wäre der kürzeste Weg und ich glaube, dann wäre Platz genug. Denn es sind sehr große Känme dort, wo nur ein bis zwei Herren sitzen, wo aber vielleicht drei oder noch mehr Platz hätten. Ich möchte daher beantragen, das der Magistrat aufgefordert wird, Erhebungen zu pssegen und darnach eine Plansstzze zu entwersen, welche dem Programme entspricht.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Collega Stehlik hat das Wort.

Gem.-Rath Stehlik: Nach den Ausführungen des Herrn St.-R. Wigelsberger bin ich bemüssigt, auch einige Worte zu sprechen. Es ist sehr bedauerlich, wenn wir mit einer gewissen Drohung hören müssen, dass wir es zu bedauern haben werden, wenn wir die Anträge nicht annehmen. Ja, Herr St.-R. Wigels-berger, wir haben zu bedauern . . .

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich bitte, Herr Collega, sich immer nur an die Bersammlung zu wenden, nicht an einzelne Bersonen.

Gem.-Rath Stehlik (fortsahrend): ... Wir haben es zu bedauern, dass die Handels- und Gewerbekammer wirklich für das Aleingewerbe gar nichts thut. Das ift eine ausgesprochene That-sache. Schauen Sie nur, ob für die Aleingewerbetreibenden ge-arbeitet wird. Das existiert gar nicht; und wir sollen für so etwas unsere Stimme geben? Das ist nicht nothwendig, und wenn ein Handelskammerrath selbst so spricht, so glaube ich ihm viel mehr, als Herrn St.-R. Wigelsberger.

Fice - Bürgermeifter Dr. Lueger: Herr Gem. = Rath Silberer hat das Wort.

Gem.-Rath Silberer: Ich bitte, mir einige Bemerkungen noch zu erlauben. Erstens bezüglich des geschätzten Collegen Steiner. Ich achte seine Argumente und beuge mich sehr gerne benselben, aber in Bezug auf die Möglichkeit der Hinausschiebung der Handelekammer in die Bororte oder in eine Borstadt hat er einen Bergleich gebraucht, der entsetzlich hinkt. Das ist nämlich ber mit der Hochschule für Bodencultur.

Meine Herren! Die Hochschule für Bobencultur ist ja umso besser situiert, je mehr man sie auf das Land hinaus legt, denn dann ist sie dort, wo sie hingehört.

Aber die Handelskammer gehört in das Centrum, und zwar nicht mit Rücksicht auf sie selbst und die ihr Angehörigen, sondern mit Rücksicht auf diesenigen aus der Bürgerschaft, die dort zu thun haben. Sollen alle diese Leute so weit hinausgehen? Alle Centralämter, welche von der Gesammtbevölkerung aufgesucht werden müssen, liegen am besten in der Juneren Stadt, und wenn Sie vielleicht 2= bis 3000 fl. an Zins ersparen durch das Hinausgehen in einen Vorort, so zerreißen Ihre Leute um das mehr Stiefel und verlieren Geld durch den Zeitverlust.

Dem Herrn Collegen Gfrorner muß ich auch erwidern, ber es übernommen hat, ein Haus in der Inneren Stadt um — glaube ich — 26.000 fl. für die Handelskammer ausfindig zu machen.

Wenn er das kann, meine Herren — fünf Fenster Gassenstrund sogar zwei Gassenfronten — dann glaube ich, ist die ganze Versammlung einverstanden, wenn Herr College Gfrorner mit diesem Hause kommt, den Kauf beim Präsidium beantragt, und wenn dann darüber reseriert wird, wird selbst die Opposition, die bei Käusen sonst so rigoros ist, keine Einwendung machen. (Unruhe; Vice-Vürgermeister Dr. Lueger: Ich ditte um Ruhe!) Es ist ja factisch, dass ein solcher Verkauf stattsand, aber das kommt in hundert Jahren nicht wieder vor; es war eine alte Frau, und ungeschieckt, wie alte Frauen sind, hat sie sich gefürchtet, weil neben ihr gebaut wurde, es fällt ihr das Haus zusammen und im Schreck hat sie ihr Haus um diesen Preis hergegeben.

Ich habe noch zu sprechen über den Antrag Hörmann, der wegen der Adaptierungen gesprochen hat. Ich bin einverstanden, das diese Localitäten so zweckmäßig als möglich adaptiert werden, glaube aber nicht, dass die Sache so geht, dass unser Stadtbauamt einsach Berireter hinschickt und dort in der Börzekammer, in der Wohnung der Handels- und Gewerbekammer adaptieren läset, wie es uns past. Das könnte ja nur im Einvernehmen mit diesen Factoren geschehen.

Nuu möchte ich aber zum Schlusse auf etwas ausmerkjam machen, trothem es in öffentlicher Sitzung ist; das ist ja kein Geheimnis, über so etwas muss gesprochen werden. Trothem ich überzeugt bin, dass der Zins im Berhältnisse zu den Localitäten ein sehr niedriger ist, und dass wir, wenn sie wirklich adaptieren, nichts Bessers sinden und thenerer daraus kommen, ist etwas zu berücksichtigen, was von keiner Seite berührt wurde, mir aber wichtig erscheint. Ich stimme sür den Referenten-Antrag, muß aber sagen, dass mir die Zeitdauer dieses Bertrages — fünf Jahre — zu kurz erscheint. Ich möchte nicht der Börsekammer Gelegenheit geben, schon in fünf Jahren wieder zu kommen und zu sagen: "Zahlt's Croaten, aber jetzt 15.000 st." Ich möchte also beantragen, den Bertrag auf zehn Jahre zu schließen. Ich halte den Zins sür einen solchen, dass es in unserem Interesse gelegen ist, den Vertrag auf zehn Jahre zu schließen.

Vice-Bürgermeifter Dr. Jueger: Der herr Referent hat bas Schlusswort.

Referent: Bor allem muss ich mich gegen den Antrag Hörmann wenden. Es ist vom Bauamte bereits ein Plan ausgenommen worden, aus welchem hervorgeht, dass durch Adaptierungen leider nichts zu erreichen ist. Die Localitäten bestehen aus einem sehr langen Gange. Der Gang selbst ist schon untertheilt und zu Bureauzwecken benügt. Bon diesem kommt man nach der einen Seite in die Bureaux hinein, welche aus lauter einzelnen Cabinetten bestehen, mit Ausnahme von drei Käumen, welche größer sind. In zweien dieser Käume aber läst sich eine Untertheilung nicht gut anbringen, weil es Ecksimmer sind, wo immer in der Mitte der Wand das Fenster sich besindet. Zede Abaptierung, von der man etwas Bedeutendes erwarten könnte, ist da ausgeschlossen.

Dann will ich nur nochmals hervorheben, dass das Comité — ber Stadtrath hat nämlich auch ein Comité gewählt, welches unterhandelt hat — alles gethan hat, um die höhere Beslassung der Commune soviel als möglich heradzumindern. Die Forderung der Handelskammer ist ja auf 50.000 fl. gegangen, und jetzt wird sie sich vielleicht mit 3000 fl. begnügen. Es ist zu hoffen, dass kein größeres Mehrerfordernis aus diesem Titel erwächst.

Dass gewiss keinerlei politische Momente bei den Berhandlungen mitgespielt haben, geht ichon aus der Bufammenfetung bes Comités hervor. Dem Comité haben angehört der Berr Bice-Burgermeifter Dr. Lueger, Dr. Bogler und meine Benigfeit. Diefe Fragen sollte man, glaube ich, nicht mit politischen Fragen vermengen. Es handelt fich einfach darum, eine Berpflichtung der Gemeinde zu erfüllen, und zwar so billig als möglich. Hiezu gibt es feinen anderen Weg, als dass wir der handelstammer diefes Offert stellen. Burden wir bauen ober andere Localitäten adaptieren. jo wurde bas gemis mehr toften. Ich bitte zu berüchsichtigen, bass wir nicht auskönnen. Wir muffen für Räume vorjorgen, und bie Bergrößerung ber Localitäten ift nothwendig; seitbem bie handelstammer in den gegenwärtigen Localitäten ift, ift die Beamtenangahl von 17 auf 41 Berfonen geftiegen, und außerdem ift ein ganges Beer von Diurniften beschäftigt. Wer die Sachlage fennt und das Bachsen der Agenden und der Bahl von Beamten ins Auge fast, die in diesen Räumen untergebracht werden muffen, wird zugeftehen, bafs die Bergrößerung absolut nothwendig ift und wir verpflichtet find, das zu erfüllen, mas das Befet uns auferlegt. Ich bitte also, die Antrage bes Stadtrathes anzunehmen.

Fice-Bürgermeister Dr. Lueger: Bur Abstimmung Herr Gem.-Rath Dr. Mittler.

Gem.-Rath Dr. Mittler: Mit Rücksicht barauf, bass ber heutige Beschluss möglicherweise, wenn er in einem gewissen Sinne ausfällt, für die Gemeinde mit Consequenzen verbunden sein kann, beantrage ich die namentliche Abstimmung über den Antrag des Herrn Referenten. (Bravorufe.)

Bice-Burgermeister Dr. Lueger: Der Heferent hat noch bas Wort.

Referent: Ich möchte mir nur noch eine Bemerkung erlauben. Ich habe leider vergessen, den Antrag des Herrn Collegen Silberer zu erwähnen. Herr College Silberer beantragt, die Contractsdauer auf zehn Jahre zu verlängern. Wir haben diesen Antrag darum nicht gestellt, weil von einer Seite betont wurde, dass wir innerhalb dieser fünf Jahre vielleicht doch in einer anderen Beise für die Unterkunft der Handelse und Gewerbestammer vorsorgen könnten, etwa durch den Bau eines Hauses oder in einer anderen Form, wenn sich eine passende Gelegenheit hiezu ergibt. Deshalb haben wir die Vertragsdauer nur für fünf Jahre vorgeschlagen.

Bice-Burgermeifter Dr. Lueger: Bur Berichtigung gegen ben Berrn Referenten, Berr Gem. Rath Gregorig.

Gem.-Rath Gregorig: Der Heferent hat behauptet, ich hätte gesagt, ber Stadtrath habe ber Handels- und Gewerbestammer das Haus billiger verkaufen wollen. Das habe ich nicht gesagt. Ich habe gesagt, die Handels- und Gewerbekammer hat es von uns billig kaufen wollen und weil wir ihr nicht willfahrt haben, kommt sie mit einer erhöhten Forderung an uns.

Gem.-Rath Gfrorner (zur thatsächlichen Berichtigung): Der Heferent hat gesagt, zwischen bem bamaligen Antrage ber Handels- und Gewerbekammer und bem heutigen sei eigentlich gar kein Unterschied. Damals wurden 10.000 fl. begehrt, heute aber nur 5000 fl.; da besteht doch ein Unterschied . . .

Bice-Bürgermeister Dr. Eneger (unterbrechend): Darf ich bitten! Das ist wohl keine thatsächliche Berichtigung, das ist eine meritorische Auseinandersetzung, die in die Debatte gehört. Die Debatte ift geschlossen — ich bedauere sehr.

Wir ichreiten gur Abstimmung.

Es liegen folgende Unträge vor:

Herr College Gregorig beantragt, es sei in einem Bezirfe ein entsprechendes haus zu mieten, dessen Miete ber Höhe bes bereits von der Commune bezahlten Betrages gleichkommt.

Herr College Hörmann beantragt: Der Herr Vice-Bürgers meister werbe ersucht — bas ist hier ber Magistrat — eine Comsmission mit der Aufgabe zu betrauen, einen Detailplan zur entsprechenden Umgestaltung der Räumlichkeiten der Handels, und Gewerbekammer auszuarbeiten.

Der Antrag des Herrn Collegen Silberer ist ein Abanderungs-Antrag zum Antrage des Stadtrathes.

Nach meiner Meinung muß zuerst über den Antrag Hörmann abgestimmt werden; wenn berselbe abgelehnt werden sollte, fommt der Antrag Gregorig, und wenn auch dieser Antrag sällt, kommt der Antrag des Stadtrathes mit Freilassung der Jahre zur Abstimmung. Dann wird abgestimmt über "zehn" oder "fünf Jahre".

Wünscht einer der Herren das Wort zu dieser Abstimmung? (Gem. Rath Dr. Lederer melbet sich.) Herr Gem. Rath Dr. Lederer zur Abstimmung.

Gem.-Rath Dr. Lederer: Der Antrag des Herrn Gem.-Rathes Gregorig ift der weitestgehende, er entfernt sich am allermeisten vom Referenten-Antrage. Ich glaube, dass dieser Antrag zu allererst zur Abstimmung kommen sollte.

Bice - Bürgermeister Dr. Lueger: Berr Gem. = Rath Gregorig!

Gem.-Aath Gregorig: Ich wollte basselbe sagen. Nach meiner Ansicht ist bas ein gang entgegengesetter Antrag und ich bitte, benselben zuerst zur Abstimmung zu bringen.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Die Herren irren. Der Antrag Hörmann ist ein sogenannter vertagender Antrag, das heißt ein Antrag, welcher die endgiltige Entscheidung der Sache hinausschiebt. Es soll darnach nämlich eine Commission mit der Aufgabe betraut werden, einen Detailplan zur entsprechenden Umsgestaltung der Räumlichkeiten der Handels und Gewerbekammer auszuarbeiten. Ich will aber, nachdem beide Seiten einverstanden sind, dass in anderer Weise vorgegangen werde und ich nie eigenssinnig auf meiner Anschauung beharre, in dieser Weise vorgehen.

Gem.-Rath Gregorig: Ich ziehe meinen Antrag in ber Richtung zurud.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Rein, es ist ja auch ein Antrag von Seite bes Herrn Gem.-Rathes Dr. Leberer gestellt worben. Es ist ja gang gleich.

Ich bringe also zuerst den Antrag des Herrn Gem.-Rathes Gregorig zur Abstimmung.

Diejenigen Herren, welche mit dem Antrage Gregorig einverstanden sind, bitte ich, die Hand zu erheben. (Geschieht. — Nach der Auszählung:) Es wird mir gesagt, 48 dafür; nachdem nach meiner eigenen Zählung über 100 Mitglieder anwesend sind, erscheint der Antrag abgelehnt.

Es fommt nun der Untrag bes Herrn Collegen Bormann gur Abstimmung.

Diejenigen Herren, welche mit diesem Antrage einverstanden sind, bitte ich, die Hand zu erheben. (Geschieht. — Nach der Auszählung:) Es ist unmöglich, das Stimmenverhältnis genau zu constatieren, weil es knapp auf die Hälfte ausgeht, ich würde daher auch bei diesem Antrage schon die namentliche Abstimmung vornehmen lassen. (Austimmung.)

Ich bitte also den Herrn Schriftführer, die Namen zu verlesen.

Diejenigen Herren, welche für den Antrag Hörmann find, bitte ich, mit Ja, die dagegen sind, mit Nein zu antworten.

(Über Namensaufruf seitens des Schriftführers Gem.-Rathes Dr. Zimmer mann stimmen mit Ja die Gem.-Rathe:

Bärtl, Becker, Branneiß, Bujch, Dobes, Dürbek, Eigner, Ficeys, Dr. Geßmann, Geper, Götz Josef, Gregorig, Dr. Gruber Michael, Grünbeck Josef, Grünbeck Sosef, Grünbeck Sebastian, Hallmann, Haufe, Hipp, Hörmann, Kreisel, Dr. Kupka, Leitner, Litschke, Vice-Bürgermeister Dr. Lueger, Maresch, Migl, Müller Lorenz, Oberzeller, Bichler, Platter, Pollak, Polzhoser, Dr. Hommer, Purscht, Kaner, Rauscher, Keichert, Kisaweg, Sanerborn, Schlesinger, Schlögl, Schneeweiß, Schreiner, Schuh, Schwarzmaner, Stehlik, Steiner, Strobach, Sturm, Tischler, Tomanek, Tomola, Weitmann, Werdecker, Wessely Vincenz und Wieder.

Mit Rein ftimmen die Bem.=Rathe:

Abam, Axmann, v. Bachofen, Bentnit, Dr. Daum, Freih. v. Engerth, Erndt, Franenberger, Dr. Friedjung, Gaugusch, Gerhardus, Ritt. v. Goldschmidt, Dr. Grübl, Dr. Hackenberg, Helbig, Dr. Klotherg, Lang, Lechner, Dr. Lederer, Dr. Lerch, Lißbauer, Lufsch, Matthies, Vice-Bürgermeister Matenauer, Maher, Dr. Mittler, Müller Fosef, Müller Karl Johann, Nitt. v. Neumann, Dr. Nichter, Röhrl, Schenzel, Schlechter, Schneiderhan, Schoberböck, Seibler, Seiler, Silberer, Simon, Stiaßny, Nitt. v. Stummer, Tagleicht, Taubler, Baugoin, Dr. Vogler, Wesselb Janaz, Wimberger, Winster, Witzelsberger, Wünsch, Wurm und Dr. Zimmermann.)

Die Sache verhält sich folgendermaßen: Anwesend sind 110 Gemeinderäthe. Die absolute Majorität der Anwesenden beträgt 56. Mit Ja haben 56 Gemeinderäthe, mit Nein 52 Gemeinderäthe gestimmt. Es erscheint daher der Antrag des Herrn Collegen Hörmann mit Majorität angenommen.

Befchlufs: Der Vice-Bürgermeister wird ersucht, eine Commission mit der Aufgabe zu betrauen, einen Detailplan zur entsprechenden Umgestaltung der Räumlichkeiten der Handels- und Gewerbekammer ausznarbeiten.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Nachdem über 100 Gemeinderäthe anwesend sind, fühle ich mich verpflichtet, 92er Stude zum Reserate zu bringen. Ich ersuche Herrn Collegen Matthies!

25. (3219.) Referent Gem.-Rath Matthies: Ich habe die Ehre, zur Zahl 3219 zu reserieren. Auf der Tagesordnung ersicheint als Referent Herr Gem.-Rath Dr. v. Billing. Es handelt sich um den Berkauf einer Linienwallparcelle, die Sie auf Beilage 93 verzeichnet sinden. Es ist dies die Parcelle in der Alleegasse im IV. Bezirke, auf der rechten Seite, wenn man hinausgeht, dort wo die kleine Hütte steht (auf einen Plan verweisend).

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich bitte um Rube! Es handelt sich um Verkauf von Grund und Boden und ich bitte um geneigte Ausmerksamkeit.

Referent (fortsahrend): Im vorigen Jahre murde ein Ansbot auf die Parcelle gemacht im Betrage von 18.000 fl., dasselbe wurde vom Stadtrathe als zu niedrig abgewiesen. Heuer wurde nun ein Anbot im Betrage von 30.000 fl. gemacht, also ungefähr

55 fl. per Quadratmeter Baugrund. Der Stadtrath hat ein Bershandlungscomité eingesetzt, welches mit dem Bewerber verhandelt und einen Preis von 32.000 fl. erzielt hat. Der Bewerber bekommt den Straßengrund unentgeltlich, muss ihn aber — es ist der Linienswallgraben — abgraben. Es wird also beantragt, in den Berkauf mit 32.000 fl. an Herrn Spilka zu willigen. Die Anträge des Stadtsrathes lauten (liest):

"1. Das Offert des Fosef Spilfa auf fäusliche Überlassung eines Theiles der Linienwallparcelle 260/3 und der Linienamtserealität Cat. Parc. 260/2, Einl. 3. 48, IV. Bezirk, Figur a e i m l k d c b a, im Ausmaße von circa 567 m² um den Pauschalsbetrag von 32.000 fl. wird genehmigt.

2. Dieje Grundtransaction wird unter folgenden Bedingungen abgeschlossen :

a) Die Berichtigung bes Kaufschillings hat in ber Weise zu ersfolgen, bass ein Betrag von 15.000 fl. am 15. August b. J., ber Rest am 15. August 1896 bezahlt und mittlerweile mit 5 Percent halbjährig im vorhinein fälliger Zinsen verintersessiert wird.

Jedoch bleibt dem Käufer das Recht gewahrt, den Kaufsichillingsrest auch vor Ablauf des oberwähnten Termines zu begleichen, wobei die etwa schon gezahlten Zinsen verhältniss mäßig in Anrechnung zu bringen sein werden.

b) Als Sicherstellung des Kaufschillingsrestes sammt Nebensgebüren wäre auf dem Kaufobjecte das Pfandrecht primo loco zu Gunsten der Gemeinde Wien einzuverleiben.

c) Die Vertragskoften, die Koften ber grundbucherlichen Ginverleibungen und der Löschungsquittung, sowie die Übertragungsgeburen trägt der Käufer.

d) Die Gemeinde Wien verpflichtet sich, die grundbücherliche Abschreibung der von den obgenannten Parcellen als Straßensgrund entfallenden Theilstächen, Figur a e i m n h f g a, im Ausmaße von circa 322 m² zu veranlassen, wogegen der Käufer auf seine Kosten die genannte Grundsläche ins richtige Niveau zu bringen hat.

Die Schabloshaltung für diesen Grund ist bereits in dem oberwähnten Pauschalbetrage enthalten." Ich bitte Sie, diese Anträge anzunehmen.

Bice - Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Gem. = Rath Frauenberger hat das Wort zur Geschäftsordnung.

Gem.-Rath Frauenberger (zur Geschäftsordnung): Ich habe allen Grund, daran zu zweiseln, dass gegenwärtig 92 Mitglieder hier anwesend sind. (Zwischenruse.) Der Herr Borsitzende hat in der letzten Sitzung behauptet, die Auszählung sei nothwendig schon bei Beginn des Referates über ein solches Stück. Ich muss daher um die Auszählung des Hauses bitten.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich habe bei Beginn bes Referates constatiert, dass infolge des Resultates der letzten Abstimmung mehr als 100 Mitglieder des Gemeinderathes anwesend sind. Ich werde die Zahl der anwesenden Mitglieder des Gemeinderathes wieder constatieren lassen, weil leider ein großer Theil der Mitglieder des Gemeinderathes sich aus dem Saale entsernt hat. Warum, weiß ich nicht. Ich würde daher bitten, dass der Herr Schriftsührer die Zahl der anwesenden Mitglieder constatiert. Ich bitte die Herren, sich auf die Plätze zu begeben.

Gem .- Bath Durbek : 3ch bitte um bas Wort zur Geschäfts- ordnung.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Ich bitte zuerst auszählen zu lassen. (Nach einer Pause:) Nach meiner Zählung sind 105 Gemeinderäthe anwesend. Die Zählung des Herrn Schriftschrers constatiert ebenfalls, das weit über 92 Mitglieder anwesend sind. Ich ersuche jene Herren, welche für den Antrag des Stadtrathes stimmen . . .

Gem.-Nath Gregorig: Ich habe ums Wort zur Sache gebeten!

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Das ist mir nicht bes faunt gegeben worden!

Herr Gem.- Nath Durbet hat vorerft das Wort zur Geschäftsordnung.

Gem.-Rath Dürbek (zur Geschäftsordnung): Ich danke sehr, es ist bereits geschehen. Ich wollte mir nur erlauben, zu sagen, dass heute nur ein Schriftsülzer da ist, und dass ein zweiter Schriftsührer da sein soll, der mehr oder weniger die Controle führt.

Vice-Vürgermeister Pr. Lueger: Ich controliere selbst und controliere sehr gut, und ich habe bei ber letzten Abstimmung controliert, dass 55 gestimmt haben, trotzdem nur 48 genannt wurden. Ich habe die Debatte noch nicht geschlossen. — Herr College Gregorig!

Gem.-Kath Gregorig: Ich möchte mir an den Herrn Referenten die Anfrage erlanden, ob die Straße hinaufgeht zwischen der Linie A. M. (Referent: Ja, sie ist aber noch nicht eröffnet.) Dann bedauere ich sehr, dass uns der Herr Referent nicht ordentlich informiert; wir verkaufen dann nicht 567, sondern wir verkaufen 900 m². (Referent macht einen Zwischenruf.) Das habe ich überhört, ich bitte um Entschuldigung.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Es ist gesagt worden, bas die Straße durchgeht und bas der Käuser den Grund auf bas richtige Niveau bringen muss.

Gem.-Rath Gregorig: Ich habe das überhört und bitte um Entschuldigung; es stellt sich aber dann der Quadratmeter nicht auf 50 oder 52 fl., sondern auf 35 fl. 56 fr., denn, wenn ich eine Straße eröffne, mus ich den Grund vor mir kaufen. Wir haben wiederholt den Fall gehabt. Er kauft daher den Grund nicht um 56 fl. wie der Herr Referent gesagt hat, sondern um 35 fl. 56 fr. Dieser Preis ist zu billig, ich werde dagegen stimmen.

Gem.-Rath Gfrorner: 3ch bitte, wenn Sie am Subbahnhofe aussteigen, fo haben Sie vis à-vis bem Haupteingang die Alleegasse. Da ist ein fünf Stock hohes Echaus, dann kommt wieder ein drei Stock hohes Haus, dann eine nackte Feuermauer, dann fommt ein Stud von 21/20, eine ziemlich hohe Planke, dann das ehemalige Linienamtsgebäube, ein Parterrehaus - die fogenannte Subbahnlinie - bann wieder eine nactte Feuermauer und bann noch ein drei Stock hohes Haus. Unten find also drei Bauser und mitten darin, wo jeder Laie einsehen mufs, dass da nur ein haus hinkommen kann, foll eine Baffe aufgemacht werden, und für die Echaupläte und den Mittelbauplat foll die Gemeinde nur 32.000 fl. bekommen! Dabei friegt fie noch die eine Balfte am 16. Auguft dieses, bie andere Sälfte erft am 16. August nächsten Jahres! Ich glaube, bas ift kein Preis, wobei wir nicht einmal gleich das Gelb friegen, und ich bin überzeugt, dass wir mehr bekommen können, ctwa 12.000 fl. für ben einen, 24.000 fl. für ben anderen und 16.000 fl. für den dritten Bauplat, zusammen also 40.000 fl. Es ift gewis mehr zu erzielen, und im Augenblicke, wo wir das vertaufen, hat der Käufer mindestens 8000 fl. schon in der Tasche. Dann möchte ich überhaupt wissen, wer dort abgrabt. Man grabt den Linienwall ab. Ja, wer grabt ihn ab? Die Gemeinde? Geschieht dies im Austrage des Bauamtes oder dieses Herrn, der da kausen will? Er darf doch erst anrühren, wenn er gekauft hat, aber jetzt schon abgraben, das ist höchst auffallend und das möchte ich wissen. Ich din also dagegen, dass dort die Gasse erössnet werde. Wenn die Gemeinde, wie ich höre, die Gasse schon genehsmigt hat, so läst sich wohl nichts mehr ändern und es wird eben der Besitzer der oberen Feuermauer um das Fensterrecht einsommen und eine Façade machen müssen. Das läst sich aber nicht ändern, aber gegen den Grundverkauf din ich entschieden. Wir brauchen ihn nicht, weil wir nicht so nothseidend sind und Zeit genug haben, zu warten.

Im nächsten Jahre werden wir wahrscheinlich einen höheren Preis erzielen, und ich halte es für unsere Pflicht, solche Sachen nicht zu verkausen, sondern zuzuwarten.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: College Silberer hat das Wort.

Gem.-Rath Silberer: Ich muß mich auch dagegen verwahren, dass Plätze so billig verkauft werden. Ich bin einverstanden damit, dass diese Gasse ausgemacht wird, weil sich dadurch
die Plätze, die wir vom Linienwall haben, viel besser verwerten
lassen. Aber sie um diesen Preis wegzugeben, wie hier beantragt
wird, da bin ich absolut dagegen und werde Ihnen auch sagen,
warum. Es ist die Alleegasse im oberen Theile allerdings nicht
so vornehm wie unterhalb der Kirche, aber der obere Theil hat
eine enorme Zukunstt, wenn man bedenkt, welch außerordentlicher
Berkehr sich dort concentrieren wird. Weiters ist der Preis zu
gering, weil es ein Factum ist, dass am obersten Ende der Heugasse, die ungefähr gleichwertig ist mit der Alleegasse, in gleicher
Entsernung von der Stadt 300 sl. sür die Quadratklaster begehrt
und auch bezahlt worden sind. Das ist also jedenfalls der Preis,
der hier entspricht.

Ich möchte aber bei diefer Gelegenheit noch auf etwas aufmerkfam machen, mas fehr wesentlich ift. Meine Berren! Wenn man Baugrunde hat, steigt der Wert derselben, wenn für die Umgebung etwas geschieht. Ich möchte nun bei dieser Gelegenheit barauf hinweisen, dass der Plat vor den zwei Bahnhöfen, wo die Fremden ankommen und den ersten Eindruck von der Stadt bekommen follen, entsetlich, abscheulich ift! Ich weiß, meine Berren, gar keine Grofftadt — ich bin in vielen Grofftädten der Welt herumgekommen - wo eine fo scandalose Ankunft bei den größten Bahnhöfen besteht, wie in Wien beim Süd- und Staatsbahnhofe. Meine Herren, denten Sie fich, was die Sudbahn für einen Berkehr hat. Da tommt von Stalien alles herauf. Bas die Staats= bahn für einen Berkehr hat! Da kommt aus dem Drient alles herauf. Die Reisenden kommen in einer Buftenei an, in einem Roth- oder Staubmeere! Wenn man diefen Blat als Fremder zum erstenmale durchfährt und der Rutscher fagt: "da find wir schon in Wien", fo fann ber Betreffende nur glauben, das bas ein Frrthum ift, und er sei in Recstemet. Ich muß da aber Recstemet, wo ich nie war, um Berzeihung bitten, ich glaube nicht, dass es bort so ausschaut.

Wenn dieser Plat reguliert und 50- bis 60.000 fl. für Gartenanlagen ausgegeben werden, so würden wir das bei den Linienwallplätzen reichlich hereinbringen und gleichzeitig die Stadt verschönern. Wenn der Platz ordentlich beleuchtet, gesäubert, gespflastert wird, dass der Fremde einen guten Eindruck bekommt, so

wird man die Plate in einigen Jahren um das Doppelte und Oreifache von dem anbringen, was heute beantragt wird. Ich beantrage die Ablehnung des Antrages. (Beifall.)

Fice-Bürgermeister Dr. Lueger: Wünscht noch einer der Herren das Wort? (Nicmand melbet sich.) Da es nicht der Fall ist, erkläre ich die Debatte für geschlossen und ertheile dem Herrn Referenten das Schlusswort.

Referent: Ich möchte die Herren nur darauf aufmerksam machen, dass die Gasse, in der die Längenfront dieser Realität ist, noch viele Jahre eine Sackgasse bleiben wird, und die Front in der Alleegasse nur 9·8 m beträgt. Jetzt ist diese Parcelle sehr wenig wert, und 56 fl. per m², das ist über 200 fl. per Quadratstlafter ist in dieser Gegend ein ganz enormer Preis. Ich war auch im Berhandlungscomité; wir haben mit dem betreffenden Herrn verhandelt, er ist Bauunternehmer, er war nicht zu bewegen, einen höheren Preis zu offerieren. Ich bitte nochmals um die Annahme.

Fice-Bürgermeister Dr. Lueger: Wir schreiten zur Abstimmung; ich ersuche die Herren Schriftsührer, abermals die Unsahl der Anwesenden zu constatieren. (Nach einer Pause:) Es sind 104 Mitglieder des Gemeinderathes anwesend. Ich ersuche dies jenigen Herren, welche für den Antrag des Herrn Reserenten sind, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Ich bitte, wieder zu zählen. (Nach einer Pause:) Es sind nur etwas über 20, der Antrag ist daher abgelehnt.

Beschluss: Das Offert des Josef Spilka auf käufliche Überslaffung eines Theiles der Linienwallparcelle 2603 und der Linienautsrealität Cat. Parc 260/2, Einl. 3. 48, IV. Bezirk, Figur a e i m l k d c b a, im Ausmaße von circa 567 m² um den Pauschalbetrag von 32.000 fl. wird abgelehnt.

Bice-Bürgermeifter Dr. Ineger: Ich ersuche nun Herrn Collegen Rifameg jum Referate.

26. (4128.) Referent Gem.-Rath Aisaweg: Theodor und Elisabeth Schischist ersuchen um Baubewilligung X., Götzgasse 2, Laxenburgerstraße 22. Es handelt sich nur um einen kleinen Grundankauf infolge eines Risalites. Es ist das ein ebenzerdiges Haus, auf das gegenwärtig drei Stockwerke aufgesett werden. Bei dieser Gelegenheit ist eine neuerliche Baulinienzbestimmung vorgenommen und constatiert worden, das ein ganz kleiner Theil des Grundes von Seite des Bauwerbers angekauft werden muss. Der Grund ist mit 30 fl. per Quadratmeter bezeichnet worden; die abzutretende Grundsläche beträgt 0.41 m² und wird mit dem Pauschalbetrage von 12 fl. bemessen. Der Stadtrath beantragt, die Sache in dieser Weise zu erledigen. Jeh bitte die Herren um Ihre Zustimmung.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Der Herr Schriftschrer constatiert die Anwesenheit von über 92 Mitgliedern des Gemeinderathes. Ich glaube, wir können gleich zur Abstimmung schreiten. (Austimmung.)

Diejenigen Herren, welche mit dem Antrage des Herrn Referenten einverstanden sind, bitte ich, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Ich bitte um die Gegenprobe. (Nach einer Pause:) Der Antrag ist einstimmig angenommen, und zwar in Gegenwart von mehr als 92 Mitgliedern des Gemeinderathes.

Beschlufe: Die Überlaffung des beim Hause X. Bezirk, Götzgasse 2, Laxenburgerstraße 22, des Theodor und Elisabeth Schisch it seinerzeit in Anspruch genommenen Risalitgrundes per 0.41 m² und ber Preis von 30 fl. per Quadratmeter, bas ift um ben Betrag von rund 12 fl., wird nachträglich genehmigt.

Bice-Bürgermeifter Dr. Lueger: Bert Collega Ritt. v. Reumann!

27. (3548.) Referent Gem.-Rath Ritt. v. Neumann: Hier handelt es sich um die Ertheilung des Bauconsenses für Adaptierungen im Volksschulgebäude im IV. Bezirke, Alleegasse 11. Für diese Adaptierungen ist im Budget vorgesorgt, der betreffende Betrag ist eingestellt und es handelt sich nunmehr lediglich um die Ertheilung des Bauconsenses. Es wird der Antrag gestellt: Es sei vorbehaltlich des Ergebnisses der abzuhaltenden Bauscommission die Baubewilligung für diese Adaptierungsarbeiten im Sinne des § 105 der Wiener Bauordnung zu ertheilen.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Diejenigen Herren, welche mit dem Antrage bes Stadtrathes einverstanden sind, bitte ich, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Der Antrag ift angesnommen.

Beschluss: Für die Abaptierungen im Bolksschulgebäude IV., Alleegasse 11, wird vorbehaltlich des Ergebnisses der abzuhaltenden Baucommission der Bauconsens ertheilt.

Vice-Bürgermeifter Dr. Lueger : Ich bitte, Berr Collega Bangoin!

28. (3473.) Referent Gem.-Rath Bangoin: 3ch habe die Ehre, Bericht zu erstatten. Die Berwaltung des Badener Rinderspitales für scrophuloje Rinder hat sich mit einer Eingabe an den Magistrat mit der Mittheilung gewendet, dass nunmehr burch Zubauten des Badener Kinderspitales die Berwaltung in der Lage wäre, ftatt der bisher jährlich aufgenommenen 12 Rinder nunmehr 20 Kinder aufzunehmen. Das ift so zu verstehen: Nachbem die Saison vom 12. Mai bis Ende September bauert und Die Eurzeit für ein Rind seche Wochen beträgt, dass ein dreimaliger Turnus stattfindet, so dass statt 36, eventuell 60 Rinder dort behandelt werden könnten. Sie hat weiter an den geehrten Gemeinderath die Bitte gestellt, dass, nachdem die Berpflegsgebüren von Seite der Gemeinde bis jest mit 42 fr. bezahlt murden - und zwar seit dem Jahre 1884 — nunmehr, nachdem in den letten vier Rahren die Berpflegsgebüren sich nach den tabellarischen Rachweisungen auf 80 bis 93 fr. pro Jahr erhöht haben, auch die Gemeinde Bien diese Berpflegsgeburen für die dort untergebrachten Rinder auf 70 fr. erhöhen moge. Das Stadtphpfitat hat bezüglich ber Bermehrung der Bläte in dem Badener Rinderspitale bemerkt, dass bis jett mit 12 Betten des Auslangen gefunden worden ift, und dass es nicht nothwendig sei, eine größere Anzahl von Betten dort in Unspruch zu nehmen.

Bezüglich der Erhöhung der Verpslegsgedüren für die Kinder ift nachgewiesen, dass die Verwaltung ja einen weit höheren Betrag ausgibt, als 70 fr., so dass man mit Rücksicht auf diesen Umstand die Bitte gewähren möge. Es ist noch ferner zu bemerken, dass außer den 12, respective 36 Kindern, welche die Gemeinde dort unterbringt, auch noch von anderen Parteien 20 arme Kinder im Jahre dort unentgeltlich untergebracht sind. Nachdem dieses Spital nur aus Beiträgen seine Auslagen zu bestreiten hat und Zahlpläge eigentlich gar nicht vorhanden sind — denn wie ich aus dem Ausweise ersehe, ist nur ein einziger Zahlplatz per 13 fl. vorhanden — so wird aus Billigkeitsrücksichten solgender Antrag gestellt (liest):

"Es sei die Erhöhung des Verpstegskoftenbetrages von 42 kr. auf 70 kr. pro Tag und Kopf aus Billigkeitsrücksichten zu gesnehmigen und zur Deckung des Mehrersordernisses ein Zuschusseredit von 477 fl. 12 kr. zur Rubrik XXXVII 10 h zu bewilligen." Sch bitte um Ihre Zustimmung.

Vice-Bürgermeister Dr. Lueger: Bunscht einer der Herren das Wort? (Niemand meldet sich.) Wenn dies nicht der Fall ist, bitte ich jene Herren, welche mit dem Referenten-Antrage einverstanden sind, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Ang enommen.

Beschluss: Die Erhöhung der Verpslegsgebür für die Unterbringung von Kindern im Spitale für scrophulöse Kinder in Baden von 42 kr. auf 70 kr. pro Tag und Kopf wird aus Billigkeitsrücksichten genehmigt und zur Deckung des Mehrersordernisses ein Zuschusseredit von 477 fl. 12 kr. zur Rubrik XXXVII 10 h bewilligt.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Herr Collega Witelsberger!

29. (3313.) Referent Gem.-Rath Wifelsberger: Ich habe die Ehre, unter Zahl 3313 zu referieren über das Ansuchen der Feuerwehr in Benzing um eine Sudvention behufs Nückerstatung eines aus der Unterstützungscassa entlehnten Betrages. Dieser Gegenstand war schon im Jahre 1893 hier in Vershandlung, dazumal hat man verlangt, es solle der Nachweis geliesert werden, wozu dieser Betrag aus der Unterstützungscassa verwendet wurde. Dieser Nachweis ist nun geliesert worden, und es wird laut Buchauszug bestätigt, dass ein Betrag von 614 st. 9 fr. für diverse Anschassug bestätigt, dass ein Betrag von 614 st. 9 fr. für diverse Anschassug der Unterstützungscassa der willigen Feuerwehr in Benzing eine Sudvention von 801 st. 36 fr. behufs Kückerstattung des aus der Unterstützungscassa entlehnten Betrages in gleicher Höhe gegen ordnungsmäßigen Ausweis über deren Berwendung zu bewilligen. Ich bitte um die Annahme.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Bunscht einer ber Herren bas Wort? (Niemand melbet sich.) Wenn nicht, bitte ich biejenigen Herren, welche mit dem Antrage einverstanden sind, die Hand zu erheben. (Geschieht.) Angenommen.

Beschluss: Der freiwilligen Feuerwehr in Benzing wird eine Subvention von 801 fl. 36 kr. behufs Rückerstattung des aus der Unterstützungscassa entlehnten Betrages in gleicher Höhe gegen ordnungsmäßigen Ausweis über deren Berwendung bewilligt.

30. (3226.) Referent Gem.-Rath Bigelsberger: Diese Bahl betrifft die Bermehrung des Personales zur Bedienung der Dampfsprigen.

Anläslich der amtlichen Revision der Dampstessel-Commission wurde durch den Dampstessel-Commissär Richard Engländer beanständet, dass die Bedienungsmannschaft bei den Dampssprizen zu gering sei; es sind sieben Sprizen vorhanden, dazu sind nur fünf Maschinisten. Die Maschinisten müssen die Heizung und auch die Bedienung der Maschinen im allgemeinen besorgen. Es hat diesbezüglich der Dampstesselschmmissär eine Eingabe an das Feuerwehr-Commando gerichtet, damit dasselbe eine Vermehrung des Personales anstrebe.

Dieser Gegenstand ist im Magistrate zur Berathung gekommen, und wurde nachgewiesen, dass wirklich die Vermehrung dieser Mannschaft nothwendig ist.

Der Stadtrath ftellt baber folgende Unträge (liest):

- "1. Erhöhung bes Standes ber Bedienungsmannschaft für bie Dampfsprigen ber städtischen Berufssenewehr um die Stelle eines Obermaschinisten, eines Maschinisten und von sieben Heizern.
- 2. Der Obermaschinist wird unter die befinitiven Chargen eingereiht, und werden für ihn dieselben Bezüge wie für die Telegraphisten (700 fl. Gehalt, zwei Quinquennien à 60 fl., 30percentiges Quartiergelb, der übliche Bezug an Monturen und Stiefelpauschale) spstemisiert.
- 3. Der Maschinist erhält einen Taglohn von 1 fl. 80 kr., die Heizer einen solchen von je 1 fl. 60 kr. neben den üblichen Nebenbezügen (Unterkunft, Montur, Stiefelpauschale).
- 4. Bezüglich der Aufnahme dieser Personen haben die Bestimmungen des Organisationsstatutes für die Feuerwehr der Stadt Wien Anwendung zu finden.
- 5. Zur Bededung ber pro 1895 aus diesem Anlasse sich ergebenden Auslage wird ein Zuschufscredit von 4270 fl. zur Ausgabs-Rubrik XX 1 bewilligt."

3ch bitte um die Unnahme.

Bice-Bürgermeister Dr. Lueger: Bunscht einer der Herren das Wort? (Niemand melbet sich.) Wenn nicht, so bitte ich die jenigen Herren, welche mit den Anträgen des Stadtrathes eins verstanden die Hand zu erheben. (Geschieht.) Angenommen. Beschluss: Der vorstehende vollständig zur Verlesung gebrachte Referenten-Antrag.

Vice-Vürgermeister Dr. Lueger: Meine Herren! Auf der Tagesordnung steht auch noch das Referat des Herrn Dr. Kupka über den von mir und Genossen gestellten Antrag, betreffend die Herabsetzung der Functionsgebüren der Vice-Bürgermeister, sowie der Mitglieder des Stadtrathes.

Ich bin ersucht worden, dass dieses Referat erst in der nächsten Gemeinderaths-Sigung erstattet werden möge. (Gem.-Rath Frauen-berger: Bon wem?) Wenn ich es dem Herrn Collegen sagen soll: Ich bin nicht von meinen Parteigenossen ersucht worden, sondern von den Collegen hier herüben (rechts); aber ich pflege nie das Wort "Partei" in den Mund zu nehmen, weil ich glaube, dass ich der Bitte eines Gemeinderathes immer zu entsprechen habe, wenn ich fann, möge er der einen oder der anderen Partei angehören. (Beifall links.) Das möge sich Herr Collega Frauenberger merken. Ich werde das Reserat in der nächsten Sigung des Gemeinderathes erstatten lassen.

Ich erkläre die öffentliche Sitzung für geschloffen. Es findet eine kurze vertrauliche Sitzung statt.

(Schlufs der öffentlichen Sitzung 7 Uhr 50 Minuten abends.)

#### Beschlus-Brotokoll

der vertraulichen Sigung des Gemeinderathes der t. f. Reichshaupt- und Residenzstadt Wien

vom 24. Mai 1895.

Borfit: 1. Bice-Burgermeifter Dr. Lueger.

1. (3421.) Gem.-Rath Bangoin beantragt ben Fortbezug ber Gnabengabe von jährlich 100 fl. auf ein Jahr für bie Ranzlei-Praktikantenswitwe Marie Beichinger.

(Angenommen.)

2. (3823.) Derselbe beantragt die Berleihung der goldenen Salvator-Medaille. (Abgelehnt.)

3. (3193.) Gem.-Rath Dr. Vogler beantragt die Berleihung einer Gnadengabe von jährlich je 120 fl. auf brei Jahre für die Bolksschullehrerswaisen Karoline und Anna 3mhof.

(Angenommen.)

- 4. (2343.) Derselbe beantragt die Berleihung des Burgerrechtes der Stadt Bien mit Nachsicht der Taxen an den Schulbirector Josef Friedrich und an den Oberlehrer Union Sako b. (Angenommen.)
- 5. (3815.) Derselbe beantragt den Fortbezug der Gnadengabe von jährlich 120 fl. auf drei Jahre für die Gemeindedieners-Witwe Marie Schmidt. (Angenommen.)
- 6. (3897.) Derselbe beantragt die Gemährung einer Gnadengabe von jährlich 180 fl. auf drei Jahre für die Schuldieners-Witme Rosalia Reisberger. (Angenommen.)
- 7. (3519.) Derselbe beantragt die Gewährung einer Remuneration von 30 fl. für den Diurnisten Julius Relner; ferner die Genehmigung eines Buschufscredites hiezu.

(Angenommen.)

8. (2995.) Gem .- Nath Wikelsberger beantragt die Berleihung der großen goldenen Salvator-Medaille an den Realitätenbefiter Rarl Brenfing. (Angenommen.)

(Schlufs der Sigung.)

## Stadtrath.

#### 28 ericht

über die Stadtraths. Situng vom 16. Mai 1895.

Borfitende: Bice-Bürgermeifter Dr. Lueger.

Bice-Bürgermeifter Matenauer.

Unwesende: Dr. v. Billing, Dr. Lederer, Matthies, Müller,

Schneiberhan, Stiafinn. Baugoin, Dr. Bogler, Witelsberger,

v. Neumann, Rückauf,

Wurm.

Schlechter,

Experte: Ingenieur Benfer.

Schriftführer: Magistrats-Concipist Dr. Beifer.

Bice-Burgermeifter Magenaner eröffnet bie Gigung. (3903.) St.-M. Matthies referiert über ben Statthaltereis Erlafe vom 3. Mai 1895, 3. 42854, mit welchem das Protofoll über ben commiffionellen Augenschein, betreffend das Project für ben Bau einer gedeckten Reitschule für die f. f. Landwehr-Cadettenschule auf einem Theile ber Raifergartengrunde im III. Bezirke (Barm= herzigengaffe), übermittelt wurde, und beantragt bie Renntnisnahme. (Bur Renntnis.)

(3906.) St.= Matthies referiert über das Ansuchen bes Rarl Rleiner um Ertheilung bes Confenfes für einen Bubau III., Erdbergftrage 82, und beantragt die Beftätigung des Magiftrate= Antrages auf Ertheilung des Banconfenfes gegen Ausstellung eines meuen Reverfes. (Angenommen.)

(3786.) St.- R. Matthies referiert über das Anfuchen des Johann Rubaticher um Grundentschädigung für III., Erdberg= ftrage 138, und beantragt bie Ginfetzung eines Berhandlungscomités. (Angenommen.)

In bas Comité werden die St.= R. Matthies, Schlechter und Ritt. v. Reumann gewählt.

(4007.) St. Matthies referiert über das Ansuchen ber Congregation ber Dienerinnen des heiligsten Bergen Jesu um Ertheilung des Confenfes jur Berftellung einer Ginfriedungemauer und Erhöhung einer bereits bestehenden Mauer auf der Realität III., Hauptstraße 137, und beantragt die Bestätigung des Magistrats-Antrages, dahin gehend, den Bauconfens gegen dem zu ertheilen, bufe in bemfelben die Bedingung aufgenommen werde, dafe ber gur Eröffnung der Rübengaffe und zur Berbreiterung der Baumgaffe von biefer Parcelle nach ben genehmigten Baulinien entfallende Grund gemäß §§ 10 und 13 Wr. B. D. unentgelilich und im richtigen Niveau an die Gemeinde Bien abgetreten, die geburen= und laften= freie Abschreibung biefes Grundes im Grundbuche ermirkt und biefer Grund über Berlangen ber Gemeinde Wien an diefelbe übergeben werde. (Angenommen.)

(4008.) St. Matthie & referiert über bas Ansuchen bes Johann Sikora um Ertheilung des Consenses zu baulichen Herstellungen auf den gepachteten Parcellen Rr. 11/1, 11/2 und 13 in Simmering, Seefchlachtweg, III. Bezirk, und beantragt, die nach § 90 Br. B. D. in Anspruch genommenen Bauerleichterungen qu= zugefteben. (Angenommen.)

(4009.) St.= M. Matthies referiert über bas Ansuchen ber Raroline Winter um Ertheilung des Confenses zur Berftellung einer Senkgrube auf der Realität Dr. 35 Ropalgaffe, XI. Bezirk, und beantragt, die nach § 90 Br. B. D. in Anspruch genommene Bauerleichterung zuzugefteben. (Ungenommen.)

(4011.) St. R. Matthies referiert über den Magiftratsbericht, betreffend die Durchführung der Errichtung eines ftadtischen Freibabes im Br.- Neustädter Canale im XI. Bezirke und beantragt, die Errichtung diefes Freibades mit dem Koftenbetrage von 5100 fl. und mit bem Bemerken zu genehmigen, dafe die bezüglichen Arbeiten erft auszuführen find, wenn die Trodenlegung des Canales feitens ber Auftro-belgifchen Gifenbahn=Gefellschaft erfolgt ift. (Angenommen.)

(3660.) St.= M. Matthie & referiert über das Offert bes Friedrich Butmann auf Ankauf des ftadtischen Baugrundes Theil ber Ginl. 3. 333 im III. Bezirke, Ede ber Erbbergftrage und ber Sophienbrudengaffe, und beantragt:

- 1. die Ablehnung biefes Offertes ;
- 2. die Abtheilung des von der Realität Einl. 3. 333, III. Begirt, verbleibenden Baugrundes auf drei Bauftellen, und zwar:

Baustelle I mit circa 314 m2

II 376 "

III344 "

zu genehmigen;

3. die Ausschreibung einer öffentlichen schriftlichen Offertverhandlung behufe Beräußerung der sub 2 genannten Baugrundflächen.

(Ungenommen.)

(3877.) St. R. Matthies referiert über das Ansuchen des Abolf Berlitta, Stadtcouriers, um Bewilligung zur Aufftellung eines Sandwagens an der Beiggarberlande, III. Bezirk, und beantragt die Bewilligung auf Widerruf gegen Zahlung eines jährlichen Anerkennungszinses von 1 fl. vom Mai 1895 an. (Angenommen.)

(3681.) St.-A. Matthies referiert über einen rückständigen Decretstempelbetrag per 31 fl. 25 fr. nach dem verstorbenen Steuersexecutions-Accessifiten Johann Bagner und beantragt die Abschreibung wegen Uneinbringlichkeit. (Angenommen.)

(3804.) St. M. Matthies referiert über das Ansuchen des Anton und Josef Bübl um weitere Benützung des städtischen Grundes Sinl. Z. 780, III. Bezirk, und beautragt, das Pachtverhältnis mit den Gesuchstellern bis zum Maitermine 1896 fortzusetzen. Jedoch ist vorsichtsweise den Pächtern im November d. J. halbjährig pro Maitermin kommenden Jahles zu künden. (Angenommen.)

(3765.) St.: M. Matthies referiert über das Ansuchen des Franz Picelmaner, III. Bezirk, um Nachsicht einer Hundesteuersstrafe und beantragt die gnadenweise Nachsicht der Strafe per 8 fl. und der Hundesteuer pro 1894 per 4 fl. (Angenommen.)

(3860.) St.-A. Matthies referiert über einen Mietzinsrückftand per 6 fl. 7 fr. nach Johann Bogler für eine Wohnung in dem städtischen Hause III., Rübengasse 6, und beantragt die Ubschreibung aus dem Titel der Uneinbringlichkeit. (Angenommen.)

(3912.) St.=R. Matthies referiert über die Borstellung des Julius N. v. Senfried gegen sanitätspolizeiliche Aufträge III., Obere Biaductgasse 2, und beantragt die Abweisung der Borstellung und Bewilligung einer Frist von sechs Monaten zur Durchführung der erforderlichen Arbeiten. (Angenommen.)

(3855.) St.-R. Matthies referiert über einen Platzinsrückstand per 19 fl. 60 kr. nach Francisca Malschinger (X. Bezirk) und beantragt die Abschreibung. (Angenommen.)

(3768.) St.≠R. Matthies referiert über das Ansuchen der Abelheid Frank (V. Bezirk) um Gewährung einer Hundefreimarke und beantragt die Gesuchsbewilligung. (Angenommen.)

(3756.) St. R. Matthies referiert über rudftandige hundefteuerbeträge und Strafgebüren per 148 fl. nach 15 Parteien aus bem XI. Bezirke und beantragt die Abschreibung. (Angenommen.)

(3881.) St.-A. Ritt. v. Reumann referiert über bas Ans suchen ber Paula Lang burch Dr. Salomon Kohn um grunds bücherliche Löschung von Reallasten auf ben Einl.-Z. 76, 890 und 895 im VIII. Bezirke, Bennogasse und Breitenselbergasse, und besantragt, die Ausstellung ber vom Magistrate vorgelegten Löschungserklärung auf Kosten der Partei zu bewilligen. (Angenommen.)

(3513.) St.-R. Ritt. v. Neumann referiert über bie Bersfetzung von Bruden im XIII. Bezirke anlässlich ber Regulierung bes Wienflusses von ber Hietzingerbrude bis zum Schikaneberstege und beantragt:

- 1. Die durch die Herstellung der Brückeneinwölbungen entbehrlich werdenden und noch verwendbaren 11 Überbrückungen des Wienflusses wären auf die vom Stadtbauamte vorgeschlagenen, aus dem vorgeslegten Plane sammt Berzeichnis ersichtlichen Stellen des Wienflusses im XIII. Bezirke, jedoch mit der Abweichung zu versetzen, dass die Kaiser Franz Josesbrücke im Zuge der Steckhovengasse, die Maria Therestenbrücke im Zuge der Guldengasse und der Storchensteg im Zuge der Dommahergasse aufgestellt wird;
- 2. um die Möglichkeit einer kunftigen Überbrudung bei der Ameisgaffe freizuhalten, ware die Bahnmauer daselbst schon jetzt entsprechend anzulegen.

St.=R. Burm beantragt, die Raifer Josefbrude in der Ber= langerung der Bienflufe-(jest hügel-)gaffe zu verlegen.

Die St.-R. Müller und Burm beantragen, mit der Verkehrsanlagen-Commission in Verhandlung zu treten, dass sie die Kosten der Widerlager und der Aufsahrtsrampen trage. St.=R. Schlechter beantragt, der Magiftrat habe bei Aufftellung der vorerwähnten Bruden für eine entsprechende Bezeichnung berselben Sorge zu tragen.

Antrag Burm (puncto Berlegung ber Raiser Franz Josefsbrücke) angenommen; im übrigen werben die Referenten-Anträge genehmigt.

Antrag Müller und Wurm angenommen.

Antrag Schlechter angenommen.

51.- I. Wikelsberger referiert über die Recurse mider feuerspolizeiliche Auftrage des:

(2883 ex 1893.) R. Luksch bezüglich des Hauses III., Haupts straße 81;

(2960 ex 1893.) Couard Rugwurm bezüglich des Hauses III., Ungargaffe 9, und

(2837 ex 1893.) der Witwen= und Waisen=Societät des Wiener medicinischen Doctoren=Collegiums bezäuglich der Häuser III., Hauptstraße 51, Beatriggasse 12, Münzsgasse 1 und 3, und Erdbergstraße 1 und 3.

Referent beautragt den Recursen ftattzugeben.

(Angenommen.)

(Bei ber Berathung ber brei vorstehenden Referate hat Ingenieur Genfer als Experte fungiert.)

(3982.) St.-A. Ritt. v. Neumann referiert über bas Ansuchen des Albert Dub um Consens zum Umbaue des Hauses IX., Liechtensteinstraße 92, und beantragt die Einsetzung eines Comités, um mit dem Gesuchsteller im Sinne der im Magistratsberichte vom 10. Mai 1895, Z. 36486, gestellten Anträge zu verhandeln.

(Angenommen.)

(In bas Comité werden die St.- R. Ritt. v. Reumann, Dr. Lederer und Baugoin gewählt.)

(3548.) St.: R. Ritt. v. Reumann referiert über Abaptierungen im Bolfsichulgebäube IV., Alleegaffe 11, und beantragt:

- 1. Genehmigung biefer Arbeiten mit bem Gesammtkoftenbetrage von 12.348 fl. 12 fr.;
- 2. Ertheilung bes Bauconfenses (§ 105, Alinea 3, Punkt 4, ber Wiener Bauordnung);
- 3. Übertragung der Baumeisterarbeiten an den Baumeister 3. Spilta und der Bautischlerarbeiten an 3. Fadrus, der Special-rundbrenner an Emil Jaetle.

Die Inftallationsarbeiten für die elektrische Thermometer-Correspondenz sei im Berhandlungswege mit den Firmen Nitolaus Bost elmann und 3. Lasers Bitwe sicherzustellen.

Alle übrigen Arbeiten feien im currenten Wege auszuführen.

- 4. Genehmigung der bezüglich des Zeitpunktes der Inangriff= nahme, sowie des Fortganges der Arbeiten gestellten Magistrate-Antrage;
- 5. Bewilligung eines Zehrungsbeitrages von täglich 1 fl. für ben Bauinfpicienten.

(Angenommen; Bunkt 2 an ben Gemein berath.) (3850.) St.-R. Ritt. v. Reumann referiert über das Ansuchen bes Richard und ber Hermine Lackner um Grundentschädigung für VIII., Florianigasse 41, Fuhrmannsgasse 21, und beantragt, die Ershebung und Berhandlung über die Schabloshaltung bezüglich dieser Grundabtretung im Sinne des § 12 ber Wiener Bauordnung noch vor dem Umbaue auf Kosten der Gesuchsteller zu bewilligen.

Die Giltigfeit der Schadloshaltungsbestimmung ware auf zwei Jahre einzuschränken. (Angenommen.)

(4036.) St. R. Ritt. v. Reumann referiert über bas Ansuchen bes Anton Sifora, Maurermeifters, um Bewilligung zur Ablagerung

bes aus den Wienfluss-Sammelcanälen stammenden Bauschuttes in den Baumgartener Eisteichen und beantragt, diese Bewilligung auf Widerruf und mit dem Bemerken zu ertheilen, dass die Verführung des Materiales hiebei selbstverständlich auch im Baulose III nur nach der wirklichen Distanz vergütet wird. (Angenommen.)

(4037.) St.=R. Ritt. v. Neumann referiert über die Bewilligung eines Betrages von 10.000 fl. für die Inftanbsetzung und Erhaltung des Bettes und der Cunette des Wienflusses und beantragt, hiefür den erwähnten Betrag gegen Detailverrechnung zu bewilligen.

(Angenommen.)

(1285.) **St.-A. Wurm** referiert über das Ansuchen des Julius Mraczek und der Marie Lenoch um Grundentschädigung I. Bezirk, Riemergasse 12, und beantragt, als Schabloshaltung für den von dem bezeichneten Hause zur Straße abgetretenen Grund im Ausmaße von circa 78 m² einen Pauschalbetrag von 8500 fl. zu bewilligen.

(Angenommen.)

(3715.) St. R. Wurm referiert über bas Ansuchen bes Anton Gaugusch um Grundentschäbigung für IV., Margarethenstraße 47, und beantragt, die Schadloshaltung für ben abgetretenen Grund mit bem Pauschalbetrage von 2200 fl. zu bestimmen. (Angenommen.)

(3883.) 5t.-A. Schlechter referiert über die Bermehrung bes Auffichtspersonales der Hochquellenleitung und beantragt:

- 1. Das Aufsichtspersonale der Hochquellenleitung ist um weitere acht Personen zu vermehren, und zwar um zwei Ausseher I. Classe mit je 2 fl. und zwei Ausseher II. Classe mit je 1 fl. 70 kr. Taglohn, dann um vier Aussehilsen mit dem Taglohne von 1 fl. 50 kr. und dem Bezuge der Montur, bestehend aus einem Zwilchkittel und einer Zwilchhose pro Jahr und Zuweisung von Naturalquartieren, respective Quartiergelbbeiträgen an die Ausseher.
- 2. Behufs Bebedung des hiezu nöthigen Gelberfordernisses pro 1895 per 2900 fl. ö. W. ist ein Zuschasseredit zur Rubrik XXVI 1 a α in der Höhe des Erfordernisses zu bewilligen.

(Angenommen; an ben Gemeinderath.)
(3910.) St.-R. Schlechter referiert über die Aufstellung von zwei Sprithhdranten, und zwar in der Zusahrtsstraße vom Südportale der Rotunde zu Webers Czarda im k. k. Prater und bei der Anspslanzung am Kaiserplatze beim Linienamtsgebäude der Kaiser Franz Josefbrücke und beantragt, die Entnahme der für diese Sprithhdranten ersorderlichen Wasserquantitäten zu öffentlichen Zwecken zu genehmigen.

(Angenommen.)

(3981.) St.=Rt. Schlechter referiert über die Abschließung eines Pachtvertrages bezüglich ber Wafferleitungsparcellen 586, 587 in Baben und beantragt die Genehmigung des Pachtoffertes der Marie Feltl und die Gestattung der Einfriedung der von dieser und von Elise Winkler gepachteten Theile der beiden Parcellen 586 und 587 (alt) im Sinne des Magistrats-Antrages. (Angenommen.)

(3986.) St.=R. Schlech ter referiert über das Ansuchen der Wiener Tramway: Geseuschaft um Basserabgabe für die Betriebsanlage in Simmering, Remise II, und beantragt, die Abgabe von 100 hl Hochquellenwasser zu bewilligen. (Angenommen.)

(3813.) St.-R. Schlechter referiert über die Wasserabgabe für die Schule II., Lenstraße, und beantragt die Genehmigung der unentgeltlichen Entnahme von täglich 75 hl Wasser aus der Hochsquellenwasserleitung. (An genommen.)

(3825.) St. M. Schlechter referiert über die Zuschrift bes Central-Ausschuffes für den V. österreichischen Weinbau-Congress 1894 vom 3. Mai 1895, Z. 479, worin berselbe um Gestattung ber Zuwendung der dem Ausschuffe vom Stadtrathe gewidmeten 50 Ducaten

an den Berein zum Schute bes öfterreichifchen Weinbaues in Bien ersucht, und beantragt bie Genehmigung.

(Angenommen; an ben Gemeinberath.)

(3835.) St.=R. Schlechter referiert über Ansuchen um Aufnahme in den Wiener Gemeindeverband aus dem VI. Bezirke und beantragt die Berleihung der Zuständigkeit an:

Wir Raroline, Dienstmagd;

Janovsty Francisca, Raberin;

Rneisl Johann, Schuhmachergehilfe;

Reubauer Johann, Tischlergehilfe;

Jungmanr Frang, Bahlfellner;

Lendl Rarl, Ruticher;

Rift Ferdinand, Golbarbeitergehilfe;

Ullmann Julius, Dr., Sof= und Berichtsadvocat;

Raft I Wenzel, Bilfearbeiter.

(Angenommen.)

(3672.) St. R. Schlechter referiert über das Ansuchen bes Karl Robinger und Genoffen um unentgeltliche Überlaffung von Localitäten im städtischen Hause VI., Amerlinggasse 6, behufs Errichtung einer Bolksbibliothek und beantragt, es sei der Bezirksausschufs zur Abgabe einer Außerung, und zwar im Sinvernehmen mit dem Armenrathe und den Petenten in der Richtung aufzusordern, zu welchen Stunden das fragliche Local zur Berfügung gestellt werden könnte und wie weit die Aufstellung von Bücherkästen möglich sei.

St.=R. Dr. Bogler beantragt, es fei ein Localaugenschein unter Zuziehung aller Betheiligten abzuhalten, um zu ernieren, ob es möglich ist, bas Local seinem bisherigen Zwecke zu erhalten und zugleich bie Bibliothek baselbst unterzubringen.

Antrag Dr. Bogler, bem fich Referent anschließt, ange-

St.-R. Schlechter referiert über die Abschreibung, beziehungeweise Reducierung von Wassermehrverbrauchsgeburen nach

(3811.) 3 Parteien aus bem II. Begirte,

(3994.) 11 Parteien aus dem III. Bezirke, und nach

(3693.) 3 Parteien aus bem V. Bezirke.

Referent beantragt, die bezüglichen Bezirksamts-Antrage zu genehmigen. (Angenommen.)

(3872.) St. & M. Schlechter referiert über Protofolle von Bezirkeausschussen der Bezirke I bis VII, IX, X, XIV, XV, XVI, XVIII und XIX und beantragt die Kenntnisnahme.

(Zur Renntnis.)

(3974.) St.-A. Schneiderfian referiert über den Mineralwaffer-Preistarif für die Trinthalle im Stadtparke pro 1895 und beantragt die Genehmigung. (Angenommen.)

(3452.) St.-A. Muffer referiert über das Ansuchen bes Johann Beinginger in Betreff ber Grundüberlassung und Entschädigung für die Benützung eines Grundes zur Durchführung des rechtsseitigen Haupt = Sammelcanales an der Kreuzung der Gunolbstraße und Heiligenstädterlände und beantragt:

Der Stadtrath wolle ber von Johann Beinzinger vorsgeschlagenen und im angeschlossenen Plane mit grüner Farbe angesbeuteten Bariante für die Ausführung des rechtsseitigen Haupts Sammelcanales an der Kreuzung der Gunolds und Holzstraße die Zustimmung ertheilen und den diesfälligen Ausgleichse Antrag des Johann Beinzinger, wonach derselbe den zur Ausstührung dieser Bariante erforderlichen Grund unentgeltlich abtritt und die Entschädigung für die vorübergehende Benützung seines Ländergrundes im Ausmaße von eirea 5000 m² und sonstige Störung auf 1300 fl. unter Zusgestehung einer zweimonatlichen Arbeitszeit ermäßigt, annehmen. Dem

Begehren wegen Berfetzung der Waghütte im Falle des Erforderniffes ware zuzustimmen. (Angenommen.)

(3312.) St.-R. Müller referiert über die Beschwerde bes Franz X. Pleban anlästlich der Beschädigung seiner Gartenmauer in Salmannsdorf Nr. 16 durch die Wasserleitungsreconstructionsarbeiten daselbst und beantragt, das Begehren des Beschwerdeführers auf Wiederherstellung der Mauer in den früheren Stand und die Übernahme einer Haftung für weitere Schäden abzulehnen und es demselben zu überlassen, die Gemeinde Wien auf Leistung eines Schadensersages gerichtlich zu belangen. (Angenommen.)

(3301.) St.=R. Müller referiert über das Ansuchen des Johann und der Anna Steinzer um Baubewilligung für Cat.= Barc. 701/1, 2, 3, Einl.=3. 408 Unter=Sievering, und beantragt, die Bauzustimmung ohne Baulinienbestimmung unter den im Magistrats= Antrage enthaltenen Bedingungen zu ertheilen. (§ 105 B.=D.)

(Angenommen.)

(2950.) St.-R. Müller referiert über das Ansuchen des Heinrich Glafer um fäufliche Überlaffung eines Theiles der Cat.-Barc. 1269, Einl.-Z. 568 in Dornbach, XVII. Bezirk, und beautragt:

Die Gemeinde Wien überlässt dem Eigenthümer der Realität Einl.-3. 237 Dornbach, Heinrich Glaser, einen Theil der Cat.Parc. 1269/1 (aufgelaffenes Alsbachbett), inneliegend im Grundbuche Dornbach Einl.-3. 568, Figur abcdefga, im Ausmaße von circa 110·15 m² gegen dem, dass von der dem Franz Glaser gehörigen Realität Einl.-3. 106 Dornbach, ein Theil im Ausmaße von circa 46·77 m², Figur a' b' e' g' f' c' d' a', lastensrei an die Gemeinde abgetreten wird und Offerent einen Pauschalbetrag von 500 fl. als Aufzahlung an die Gemeinde leistet.

Diese Grundtransaction wird unter folgenden Modalitäten abs geschloffen:

- a) Der oberwähnte Betrag per 500 fl. ift binnen acht Tagen nach erfolgter Berständigung des Offerenten von der Annahme obiger Propositionen seitens des Gemeinderathes bar zu Handen der städtischen Hauptcassa zu erlegen.
- b) Die Bertragsstempel und Legalifierungsgebüren tragen beibe Contrahenten je zur Hälfte, die Übertragungsgebüren jeder Theil nach Maßgabe ber von ihm zu erwerbenden Grundssächen.
- c) Heinrich Glafer gestattet, dass bei Gerstellung der Straße die Böschungen, insoweit dies erforderlich wird, auf der von ihm zu erwerbenden Grundsläche angeschüttet werden.

(Angenommen; an ben Gemeinberath.)

(2532.) St.-R. Müller referiert über das Ansuchen des Paul Fin cf um täufliche Überlassung eines Theiles der Parcelle 1269/1 in Dornbach, XVII. Bezirk, und beantragt, die Gemeinde Wien übersläst dem Paul Fin ck den zur Arrondierung der Parcelle Nr. 20 in Dornbach erforderlichen Grundstreifen per 192·73 m² der städtischen Parcelle Nr. 1269/1 um den Pauschalbetrag von 3500 fl. gegen dem, dass der Käuser die Bertragskoften und Übertragungsgebüren trägt und die Bezahlung des Kaufschillings am Tage der Übergabe des Grundes erfolgt, wogegen die Gemeinde den angekauften Grund binnen anderthalb Jahren auf das zukünstige Straßenniveau anschüttet.

(Angenommen; an den Gemeinderath.)

(3990.) St.-R. Müller referiert über den Recurs der Theresia Abt gegen die ihr aufgetragene Zahlung der Canaleinmundungs- gebür für XVIII. Bezirk, Anastasius Grüngasse 20, und beantragt die Abweisung. (Angenommen.)

(2427.) St.=R. Müller referiert über das Ansuchen der Magdalena Hansen um Entschädigung für die durch die Arbeiten

bei der Alsbacheinwölbung erfolgte Erschwerung der Eisabfuhr von ben gepachteten Eisteichen in Neuwaldegg und beantragt die Ablehnung.
(Angenommen.)

(3947.) St.=R. Müller referiert über die Bemessung der Canaleinmündungsgebür für den Canal der Wiener Thiergartensgesellschaft II. Bezirk, Schüttelstraße 15, und beantragt, die geplante Canalisierung als eine provisorische anzusehen und für die Cinmündung in den Hauptsammelcanal für die Zeit des Bestandes der Wiener Thiergartengesellschaft und der Erhaltung in der jetzigen Gestalt einen jährlichen Bestandzins von 100 fl. sestzuseten. Angenommen.)

(3762.) St.=R. Müller reseriert über das Ansuchen der Anna Baumgartner, XVII. Bezirk, Dornbacherstraße 100, um Ersmäßigung der Canaleinmündungsgebür für XVII. Bezirk, Dornbachersstraße 100, und beantragt, im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L.S. Bl. Nr. 14, die Canaleinmündungsgebür von 224 fl. 40 fr. vorläusig auf die Hälfte, d. i. auf den Betrag von 112 fl. 20 fr. zu ermäßigen. (Angenommen.)

(3948.) St. R. Müller referiert über die Ermäßigung der Canaleinmundungsgebür für die Realität des Conventes der Barmsherzigen Brüder XVII. Bezirk, Dornbacherstraße 94, und beautragt im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L. G. Bl. Nr. 14, die Canaleinmundungsgebür von 172 fl. 80 fr. vorläufig auf die Hälfte, b. i. auf den Betrag von 86 fl. 40 fr. zu ermäßigen.

(Angenommen.)

(3760.) St. R. Müller referiert über das Ansuchen der Katharina Stark um Bemessung der Canaleinmundungsgebür für XVII. Bezirk, Dornbacherstraße 119, und beantragt, im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L. G. Bl. Nr. 14, die Canaleinmundungssgebür von 381 fl. vorläusig auf die Hälfte, d. i. auf den Betrag von 190 fl. 50 fr. zu ermäßigen und außerdem die angesuchte Ratenzahlung gegen Terminsverlust bei Nichteinhaltung der Raten zu bewilligen.

(3865.) St. R. Müller referiert über die Bemessung ber Canaleinmundungsgebur für die Realität des Theodor Schult, XIX. Bezirk, Hohe Warte Nr. 9, und beautragt, für die bezügliche Realität vorläufig den Betrag mit zwei Drittel der berechneten Gebür, d. i. mit 276 fl. zu bemessen und daher den Betrag von 138 fl. rückzuvergüten. (Angenommen.)

(3949.) St. R. Müller referiert über die Ermäßigung der Canaleinmündungsgebür für die Realität des Ignaz und der Barbara Schwach, XVII., Dornbacherstraße 115, und beautragt, die Canaleinmündungsgebür im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L. G. Bl. Ar. 14, vorläusig auf 93 fl. herabzusegen.

Bice-Bürgermeifter Matenauer beantragt die Berabsetzung auf den Betrag von 186 fl.

Es wird der Antrag des Bice-Bürgermeisters Matenauer abgelehnt und beschloffen, den Bezirksamts-Antrag, Herabssetung auf den Betrag von 153 fl., zu genehmigen.

(3950.) St.-R. Müller referiert über die Ermäßigung der Canaleinmundungsgebür für die Realität der Katharina Simic und Marie Neumayer, XVII., Dornbacherstraße 117, und beantragt, diese Gebür im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L. S. Bl. Nr. 14, vorläufig auf den Betrag von 144 fl. herabzusetzen.

Es wird befchloffen, den Bezirksamts-Antrag, Berabsetzung auf 210 fl., ju genehmigen.

(3951.) St.-R. Müller referiert über bie Ermäßigung ber Canaleinmundungsgebur für die Realität ber Leopoldine Rutschera und Karoline Bambacher, XVII., Dornbacherstraße 113, und beantragt im Sinne des Gesetzes vom 9. April 1894, L. G. Bl. Nr. 14, die vorläufige Herabsetzung der Canaleinmundungsgebur auf den Betrag von 184 fl. 50 fr.

Es wird beschloffen, den Bezirksamts-Antrag, Herabsetzung auf 270 fl. 30 fr., zu genehmigen und außerdem die angesuchte Ratenzahlung zu bewilligen. (Angenommen.)

(Bice Bürgermeifter Dr. Lueger übernimmt den Borfin.)

(3898.) **St.-A. Stiaßun** referiert über den Ausweis, betreffend die Belastung des im Canalbauten Präliminare pro 1895 für unvorhets gesehene Canalbauten eingestellten Pauschales von 100.000 fl. bis 30. April 1895, und beantragt die Kenntnisnahme.

(Bur Renntnis.)

(3773.) \$1.-A. Burm referiert über die Erneuerung des Mietvertrages mit der f. f. Borfekammer bezüglich der Bureaulocalitäten der n.-ö. Sandels- und Gewerbekammer und beantragt:

Die Gemeinde Wien erklärt sich bereit, mit der k. k. Börse kammer bezüglich der Bureaulocalitäten der n.-ö. Handels= und Gewerbekammer vom 1. November 1895 auf die Dauer von sünf Jahren einen neuen Mietvertrag gegen dem abzuschließen, dass für die Zeit vom 1. November 1895 bis Mai 1896 der von der k. k. Börsekammer für die jetzt schon seitens der n.-ö. Handels= und Gewerbekammer benützten Localitäten angesorderte Mietzins in dem erhöhten Betrage von 8000 fl. sammt 16½ Percent Nebengebüren mit Ausschluss des Zinses für den Festsaal, vom 1. Mai 1896 aber, wo die Handels= und Gewerbekammer in den Gebrauch der neuen Localitäten im Mezzanin kommen würde, der auf 10.000 fl. erhöhte Pauschalzins seitens der Gemeinde bezahlt wird. Die Kosten der Einzichtung der neugemieteten Localitäten werden seitens der Gemeinde nicht übernommen.

(Ungenommen; an ben Gemeinberath.)

(2969.) St.-A. Dr. Lederer referiert über das Ansuchen des Josef Machacet um Entschädigung für den durch ein Rohrgebrechen seinem Hause XV., Krauzgasse 26, zugefügten Schaden und beantragt die Gewährung einer Entschädigung im Betrage von 70 fl.

(Angenommen.)

(2543.) St. M. Dr. Leberer referiert über das Ansuchen des Bibliotheksdirectors um nachträgliche Bewilligung eines Credites in der Höhe von 511 fl. zur Restaurierung der Bilberrahmen im Liechtenssteinzimmer des städtischen Museums und beantragt die Genehmigung.

(Angenommen.)

(3754.) St.-R. Dr. Leberer referiert über den Zuschufscredit zur Ausg.-Rubr. XIX 5 "Auslagen für die Verpslegung der Arsrestanten, Beaufsichtigung der Arreste 2c." und beantragt, zu dieser Rubrik einen Zuschufscredit von 1266 fl. 81 kr. zu bewilligen.

(Ungenommen.)

(Bice=Bürgermeister Matenauer übernimmt wieber ben Borfit.)

(Bice-Bürgermeifter Dr. Lueger entfernt fich aus dem Sitzungs- faale.)

(4120.) St.=R. Dr. Leberer referiert über die Zuschrift bes Bice=Bürgermeisters Dr. Lueger, betreffend die Bestimmung seiner Functionsgebür, und beantragt, der städtischen Hauptcassa den Auftrag zu ertheilen, dem I. Bice=Bürgermeister die mit dem Gemeinderaths=beschlusse vom 2. Juni 1891 festgestellte Functionsgebür vom 14. Mai d. 3. an auszugahlen.

St.=R. Baugoin beantragt, die Angelegenheit zu vertagen, bis der in einer der letten Gemeinderaths-Situngen gestellte Antrag auf Herabsetung der Functionsgeburen der Bice-Bürgermeister und der Stadtrathe im Plenum referiert würde.

St.=R. Schlechter beantragt, ber Stadtrath erkläre fich für incompetent.

St.=R. Dr. Bogler beantragt, in Ausführung des Antrages Schlechter folgende Fassung desselben zu genehmigen: Mit Rudsicht darauf, dass ein Gemeinderaths-Beschluss bereits besteht, welcher
die Functionsgebüren sessischt, dieser Beschluss nicht individuell für
die Person zu gelten hat, sondern für die jeweiligen Functionäre,
und weil nach dem Gemeindestatute nur der Bürgermeister oder dessen geschäftssührender Stellvertreter die Beschluss au fassen hat, ist
der Stadtrath nicht in der Lage, einen Beschluss zu fassen.

Antrag Dr. Bogler einstimmig angenommen.

(Schlufe ber Situng.)

## Bezirksausschüsse.

Ergebnis der am 24. Mai 1895 vom zweiten Bahltörper des I. Gemeindebezirfes vorgenommenen Bahl für den Bezirfsausschufs mit der Functionsdaner bis 1897.

Zahl der zu wählenden Bezirksausichüffe	Mit absoluter Stimmenmehrheit wurde gewählt	Zahl der erichienenen Wähler	Zahl der erhaltenen Stimmen	
1	Bein Ostar, Dr., Hof= und Gerichtsadvocat, I., Gonzagagasse 1	533	522	

## Allgemeine Hachrichten.

Commifton für Derkehrsanlagen.

25. Mai 1895.

In der abgelaufenen Woche wurden bei der Ausführung der Biener Berkehrsanlagen 3533 Arbeiter verwendet; hievon waren 1640 beim Bau der Gürtels, Borortes und Wienthallinie der Stadtbahn, 648 beim Bau des Schleusencanales nächst Nussdorf, 501 an den Sammelcanälen am linken und rechten Wienflussufer, 427 am Haupt-Sammelcanale rechts des Donaucanales, 317 bei der Wienfluss-Regulierung beschäftigt; außerdem standen in Berwendung: bei den Bahnbauten 173 Fuhrwerke und 6 Dampfmaschinen, beim Schleusencanalbau 8 Dampfmaschinen und 1 Fuhrwerk, bei den Sammelcanälen am rechten und linken Wienflussufer 40 Fuhrwerke, beim Haupt-Sammelcanale rechts des Donaucanales 20 Fuhrwerke.

(Eröffnung des städtischen Donanbades.) Um 1. Juni d. J. wird das städtische Donanbad nächst der Kronprinz Rudolfbrücke eröffnet und dem Besuche des Publicums übergeben werden.

#### Approvisionierung.

#### Der tägliche Fleischmarkt.

In der Großmarkthalle eingelangte Fleischwaren vom 19. Mai bis 25. Mai 1895.

#### 1. Fleischsendungen:

#### Für ben täglichen Fleischmarkt.

Nindsteisch 232.954 kg	(Davon aus Nieberösterreich — 187.444 aus Ober-Österreich — 920; aus Steiermark ——; aus Eirol ——; aus Mähren — 6051; aus Galizien — 32.159; aus Ungarn — 5339; aus ber Bukowina — 1041; aus Krain ——; aus Croatien —; aus Böhmen —— kg)
Kalbsteisch 50.188 ,,	(Davon aus Nieder-Öfterreich — $87$ ; aus Ober-Öfterreich — $16$ ; aus Mähren — $139$ ; aus Galizien — $49.371$ ; aus Ungarn — $562$ ; aus ber Butowina — $13~\mathrm{kg})$
Schaffleisch 1.364 "	(Davon aus Nieber-Öfterreich — 200; aus Ober-Öfterreich — —; aus Mähren — —; aus Galizien — 811; aus Ungarn — 258; aus der Bukowina — 95 kg)
Schweinfleisch 84.488 ,,	(Davon aus Nieber-Öfterreich — 38.563; aus Ober-Öfterreich — —; aus Böhmen — —; aus Steiermark — —; aus Mähren — 1133; aus Galizien — 7870; aus Ungarn — 36.922; aus Croatien —; aus ber Bukowina — — kg)
Kälber 3.035 Stück	(Davon aus Nieber-Öfterreich — 1042; aus Ober-Öfterreich — ; aus Salzburg — —; aus Mähren 50; aus Galizien — 1891; aus Ungarn — 52; aus ber Butowina — —; aus Böhmen — — St.)
Schafe 117 ,,	(Davon aus Nieber-Öfterreich — 92; aus Ober-Öfterreich — —; aus Kärnten — —; aus Mähren — —; aus Galizien 25; aus ber Bukowina — —; aus Ungarn — —; aus Croatien — — St.)
Schweine 283 "	(Davon aus Nieder-Österreich — 57; aus Ober-Österreich —; aus Mähren — 2; aus Galizien — 158; aus Ungarn 66 St.)
Lämmer 17 ,,	(Davon aus Nieber-Öfterreich — 4; aus Ober-Öfterreich — —; aus Galizien — 6; aus Ungarn — 2; aus Mähren — 5; aus Böhmen — St.)
Die Lufuhren für	hen Annronisionierunganerein

Die Bufuhren für den Approvisionierungsverein find bereits in den obigen Summen enthalten.

#### 2. Preisbewegung:

minstraica 1	@	siei	ofle	isc	h					von	30	bis	<b>7</b> 0	fr.	per	Æg.
Rindfleisch	R	ofi	br	ate	n	u.	Ri	ebe	n	,,	<b>5</b> 6	"	95	,,	,,	,,
Kalbfleisch .										,,	34	"	68	,,	"	"
Schaffleisch .										"	<b>3</b> 8	,,	<b>5</b> 6	,,	"	,,
Schweinfleisch											<b>2</b> 8	,,	68	,,	"	,,
Kälber										"	<b>3</b> 8	,,	<b>5</b> 8	"	,,	,,
Schafe										"	38	"	<b>4</b> 8	"	"	"
Schweine .										,,	<b>3</b> 6		<b>62</b>	,,	,,	,,
Lämmer										,,	2	,,	$3\frac{1}{2}$ f	l. pe	r S	tüct.

Die dieswöchentlichen Zufuhren waren gegen jene der Vorwoche etwas stärker und gestaltete sich der Geschäftsverkehr sehr lebhaft. Die Preise des Schweinsteisches reducierten sich in Anbetracht der aus Steinbruch eingelangten bedeutenden Sendungen um 8 fr. und die der Schweine um 6 fr. per Kilogramm. Die übrigen Fleischwaren wurden zu den vorwöchentlichen Preisen abgegeben.

#### Pferdemarkt vom 24. Mai 1895.

\*

#### Schlachtviehmarkt vom 27. Mai 1895.

#### 1. Auftrieb.

Mastrieh 3485, Beidevieh —, Beinlvieh 1129.
Summa . 4614.

Davon — nach Racen:
Ungarische Thiere . . . 1655
Galizische " . . . 1288
Deutsche ., . . . 1437
Büffel " . . . 234

Davon - nach Gattungen:

#### 2. Preisbewegung.

#### a) Preis per 100 kg Lebendgewicht mit Percentabzug:

```
Ungar. Schlachtthiere von 52 bis 62 fl. Seise Preise ermäßigen sich um ben beim Handel vereinbarten Bercentadzug (auf dem heutisgen Martte 37 bis 45 %), where seise schlachtthiere (extrem . ,, 63 ,, — ,,)

Deutsche Schlachtthiere ,, 54 ,, 65 ,, (extrem . ,, 65½ ,, 66 ,,)

(extrem . ,, 65½ ,, 66 ,,)

Beidevieh . . . . ,, — ,, — ,, — ,, where as Confe, wie : Hand, dorn, dorn, with unsplied to c.; bis time inhalt ic.; bis time inhalt ic., zugesteht.
```

b) Preis per 100 kg Lebendgewicht ohne Percentubzug:

Ochsen . . . . . von 21 bis 33 fl Stiere . . . . , 26 ,, 37 ,, Kühe . . . . ,, 23 ,, 33 ,, Büffel . . . . ,, 19 ,, 28 ,, Beinlvieh . . . ,, 16 ,, 25 ,,

#### c) Breis per Stud:

Beinlvieh . . . von 30 bis 90 fl.

Nach bem Mobus auf Schlachtgewicht wurde nichts gehandelt.

#### Unverfauft blieben:

Gegen den letten Montagsmarkt wurden um 349 Stück Schlachtthiere weniger aufgetrieben. Die Kauflust war infolge des geringeren Auftriebes lebhaft, daher die Preise aller Qualitäten um 2 bis 3 fl. per 100 kg gestiegen sind.

\*

#### Preisbewegung an der Börse für landwirtschaftliche | XVII. Bezirk: Dreisiöckiges Wohnhaus, Ottakring, Stephanieplay 5, von Producte in Wien vom 25, Mai 1895.

#### a) Getreide.

Weizen	(\$	Qπ	ali	täi	t₿g	en	rict	)t	per	1	h.	۱,	78-	6	32	kg)	bon	7	fl.	55	tr.	bis	8	fl.	20 t	r.
Roggen	(				#				. ,,	1		, '	72		78	,,	. (	6		45			6		90 .	
Gerfte											. "							5		50			8		75	
Mais .																		6	"	95	"	"	8	"	30	
Hafer .																	".	6	"	50			7	"	60 .	

#### b) Mahlproducte.

Grieß			•	:	•		•							non	12 fl.	25	ŧr.	bis	14	fl.	25	fr.
Beizenmehl }		ne	ue	T	hp	e	٠		٠	٠	•	•	•	"	6 "	50	"	"	13	"	50	"
10 a a a a m m a K y		uu	ıe		"		•	٠	•	٠	٠	٠	٠	"	b "	20	"	"	14	"	25	″
Roggenmehl .		•	•	•	•	٠	•	٠	•	•	٠	٠	•	"	7 ,,	75	"	"	12	"		"
Beizentleie .	•	٠	•	٠	٠	•	٠	٠	•	٠	٠	٠	٠	**	4 ,,	30	"	"	4	"	50	"
Roggentleie .	•	٠	•	٠	•	•	•	-	•	٠	٠	•	٠	"	4 "	50	"	"	4	"	70	"

#### Städtisches Lagerhaus.

Vom 16. Mai bis 23. Mai 1895.

Waren eingelagert . . . . . . 23.383 Meter-Centner ausgelagert..... 24.076

Die durchschnittliche Tagesbewegung bezifferte fich auf 9.492 Meter-Centner.

Lagerftand vom 23. Mai 1895: 207.824 Meter-Centner, und gwar: 46.221 Meter=Centner Beigen, 45.384 Meter=Centner Roggen, 30.734 Berfte, 18.786 Dafer, 2.621 Mais, 19.176 Ölfaaten, 5.937 Dehl u. Rleie, 2.368 Bein, 8.795 Buder, 1.117 Hettoliter à 100% Spiritus. Der Affecurangwert biefer Baren ftellt fich auf 2,138.200 fl. öft. Babr.

### Baubewegung.

(Die in Rlammern eingestellten Bahlen find bie Geschäftsnummern ber Uctenftude im Baubepartement bes Magiftrates für ben I. bis IX. Begirt. -Für ben X. bis XIX. Bezirt bebeuten bie eingeflammerten Zahlen bie Geschäftsnummern ber betreffenden magiftratifchen Begirtsamter.)

#### Befude um Banbewilligungen wurden überreicht:

vom 23. Mai bis 27. Mai 1895:

#### Für Reubauten:

III. Bezirk: Haus, Hainburgerstraße, Grundb.-Ginl. 2834, von Wendelin Kühnel, Bauführer Heinrich Winkler (3512). " Haus, Hainburgerstraße, Grundb.-Ginl. 2836, von Wendelin Winkler (3513).

IV. Bezirk: Haus, Allecgasse 20, von Josef Schulz, Bauführer Donat Bifferer (3454).

V. Begirt: Saus, Bilhelmfrage, Grundb.=Ginf. 1442, von dem Rieder=

V. Bezirf: Haus, Wilhelmstraße, Grundb.-Eins. 1442, von dem Niedersöstert. Bauverein, IX., Peregringasse 4 (3401).

" Haus, Schallergasse, Grundb.-Einst. 2039, von Eduard und Francisca Koblischet, XII., Kohlmahergasse 20, Baussisser Spital (3480).

" Haus, Högelmüllergasse 13, von Barthosomäus März, Schikanedergasse 3, Bausührer W. Maret (3481).

VI. Bezirf: Haus, Hichengasse 7, von St. und Rudolf Frank, Münzswardeingasse 8, Bausührer Ab. Zwerina (3528).

VII. Bezirf: Haus, Siesdensterngasse 10, Von Karl Epstein und Consorten, durch Wilhelm Stiaßun, Baussihrer Ferdinand Dehm & K. Olbricht (3443).

& F. Olbricht (3443).
Saus, Zollergaffe 8, von Moriz Tiller, noe. Julie Tiller und Elfa Neuhut, Bauführer H. Ohrner (3482).

IX. Bezirf: Hans, Rothenhausgasse und Garnisongasse, Grundb.-Ginl. 1492, von J. Obelga, VI., Schmalzhofgasse 18, Bauführer A. Paar (3386).

Paar (3386).
XIII. Bezirf: Gartenhaus, Baumgarten, Linzerstraße 237, von Jul. und Jol. Herritager, Pauführer ? (15608).
" Dampstesselfelanlage, Penzing, Einl.-3. 1123, Linzerstraße, Parc. 591/I, 596/62, von Franz Manoschet, Bauführer Frauenfeld & Berghof (15422).

Rosalia Tropper, ebenda, Bauflihrer Georg Komarit

Reulerchenfeld, XVI., Berbftftrage 48, von Ferd. Meigner, Penerigaffe 17, Bauführer berfelbe (27771).

#### Für Umbauten:

XIV. Bezirk: Drei Stock hohes Wohnhaus, Sechshaus, Rauchfangkehrer-gaffe 34, von Josef Kubelka, IX., Gifengaffe 13, Ban-führer berseibe (14979).

#### Für Zubauten:

II. Bezirk: Hoftract, Gircusgasse 13, von Paul Gerin, Bauführer Luckeneder & Miserowski (3509).

VIII. Bezirk: Seitentract, Tigergasse 13, von Fos. und Leop. Sztranhak, Bauführer Franz Bock (3478).

XVI. Bezirk: Ottakring, Dampsbadgasse 2, von Moriz Edler v. Kuffner, Hauptstraße 73, Bausührer Zagorski (27244).

XVIII. Bezirk: Borban, Gersthof, Herbeckstraße 2, von Karl und Marie Graf Lichtenberg, ebenda, Baussührer J. Ev. Hatteh (17200). (17200).

XIX. Bezirk: Rauchsang und diverse kleinere Zubanten jur Fabrik, Dibling, Sidenberggaffe 4 und 6, von Ferd. Siden bergs Söhne, ebenda, Bauführer Karl Höllerl jun. (10235).

#### Für Abaptierungen:

I. Begirk: Kohlmartt 11, von Josef harrmann, Baumeister (3502). " Bilopretmartt 7, von Ferd. Dehm & F. Olbricht, Baumeister (3517).

II. Bezirf: Schmelzgasse 6, von Dr. Alfred Mittler, Bauführer B. Klingenberg (3466).

" Ballensteinstraße 46, Bäuerlegasse 9, von Margaretha Kutnit, Bauführer J. Dolezal (3415).

III. Bezirf: Hörnesgasse 1, 453)

berger (3453). V. Bezirt: Grieggasse 29, von Georg Roy, Bauführer ? (3389). " " Blechthurmgasse 5, von Johann Kielmaher, Baumeister

(3400).

"
" Grüngasse 15, von Dr. Robert Pattai, Baussührer A. Honnis (3530).

VI. Bezirk: Mariahisserstraße 37, von Max Kaiser, Baumeister (3381).
" Gumpendorferstraße 129, von der Evangelischen Gemeinde A. C. durch N. R. Brode, Dorotheergasse 18, Baussührer Stagl & Brodhag (3399).
" Millergasse 15, von Franz Weiß, Maurermeister (3399).
" WII Bezirk: Keussiksosse 44, von Franz Neumann, Baumeister (3516).

VII. Bezirk: Reuftiftgaffe 64, von Friedrich und Alois Pollak, Bauführer

VII. Bezirt: Renftiftgasse 64, von Friedrich und Alois Pollak, Bausührer D. Zisserer (3388).

VIII. Bezirt: Keldgasse 13, von Josef Müller, Maurermeister (3456).

XIII. Bezirt: UnterSt. Beit, Vitegasse 5, von der Congregation der Töckter des hl. Herzens Fesi in Wien, Bausührer Josef Kopf, Stadtbaumeister (15591).

XVI. Bezirt: Onakring, Eidenkrivase 22, von Moriz Edl. v. Kuffner, Hautschenstellen Kemmayergasse 19, von Foriz Edl. v. Kuffner, Hautschenstellen Kemmayergasse 19, von Foriz Edl. v. Kuffner, Sauststraße 73, Baussührer A. Zagorsky (27245).

Renserchensteld, Renmayergasse 19, von Foriz Edl. v. Kuffner, ebenda, Baussührer Fores Albia (27348).

Ottaking, Gablenzgasse 38, von H. Höndi, I., Schottengasse 6, Bausührer Anton Franz Klement (27701).

Renserchensseld, Thatiastraße 114, von Anna Waltu, ebenda, Baussührer Freid. Meissner (27770).

XVII. Bezirt: Dornbad, Kröbelgasse 15, von Fosses Greisebas, Baussührer Freid. Meissner (27770).

XVII. Bezirt: Dornbad, Kenwaldeggerstraße 14, von Anton Stasnh, ebenda, Baussührer Fosses Meissner (19180).

Dornbach, Neuwaldeggerstraße 14, von Anton Stasnh, ebenda, Baussührer Fossann Steinmen (19425).

Dornbach, Renwaldeggerstraße 15, von Leopold Hosmann, ebenda, Baussührer Fossann Steinmen (19426).

Hendes Geblergasse 128, von K. Braudtner, ebenda

" Bernals, Beugerguste 17 vom niebe. Entreteen, Sunfuseet B. Gabauer (19455).
" Bernals, Geblergasse 128, von N. Brandtner, ebenda, Bauführer Thomas Hofer (19470).

XIX. Bezirf: Döbling, Hafenauerstraße 2 und 4, vom Cottage-Eislauf-verein, ebenda, Bauführer Victor Fiala (10355).

#### Für diverse (geringere) Banten:

I. Bezirk: Heiz- und Bentilationsanlage, Seitenstettengasse 4, von der ifraelitischen Cultusgemeinde, durch Wilhelm

1. Bezirt: Hezelitischen Eustusgemeinde, Settensteingase 4, bon der israelitischen Eustusgemeinde, durch Wisselm Stiaßun, Bauführer A. Scholly (3507).

II. Bezirt: Eishaus, Prater, Englischer Garten, von Gabor Steiner, durch Dr. Max Diamant, Bauführer? (3429).

"""Mustpavillon, Prater, Englischer Garten, von Gabor Steiner, durch Dr. Max Diamant, Bauführer? (3430).

Brater, Englischer Garten, von Gabor Steiner, burch Dr. Mar Dia mant, Bauführer ? (3431).

III. Bezirk: Rohrcanal, Fasangasse 45, von Franz Prokop, Bauführer 28. Stadler (3441).

W. Stadler (3441).

IV. Bezirf: Rohreanal, Wehringergasse 20, von Anna Kaschner, Baussührer E. Holzmann (3442).

" Rohreanal, Victorgasse 23, von Franz Schönbrunner, Dammgasse 6, Bauführer E. Holzmann (3485).

IX. Bezirf: Atesier, Porzellangasse 12, von Andreas Deutsch, Baussührer Luceneder & Miserowsti (3483).

XI. Bezirt: Rauchfang-Erhöhung, Simmering, Dorfgaffe 50, Spiritus-

(15262)

Abaptierungen, Rudolfsheim, Grimmgasse 5, von Anna Biegler, ebenda, Bauführer Otto Ettmayr (15263).

XVII. Begirt: Feuermaner-Renovierung, Hernals, Sauptstraße 19, von ben Rosenowsth'ichen Erben, ebenda, Bauführer Rarl Saas (19185).

XVIII. Begirt: Ginfriedungsgitter, Gersthof, Herbeckftrage 51, von Eftjabeth Schallinger, ebenda, Bauführer Martin Röller Schallinger, (17236).

#### Gesuche um Bekanntgabe der Baulinie murden überreicht:

II. Bezirf: Schweidigaffe, Grundb.-Gini. 2481, von Theodor Schreder, Obere Beiggarberftrage 5 (3436).

Basnergaffe, Bauftelle XVIII, Gint. 3. 3901, von Beregrin

Bimmermann, Maurermeifter (3464) Marinelligaffe, Grundb.-Ginl. 2478, von Theodor Schreder

Marineligaffe, Grundb.-Ginl. 2477, von Theodor Schreder

(3489)Schweidigaffe, Grundb.=Ginl. 2482, von Theodor Schreder

(3490).

III. Bezirt: Karajangaffe, Bauftelle XV, Grundb. - Ginl. 3898, von Peregrin Zimmermann, Maurermeifter (3463).

IV. Bezirk: Preggasse 6, von Johann Scheibenbogen (3420).

" " Schastergasse, Grundb.-Eint. 2039, von Eb. und Francisca Koblischet, XII., Kohlmahergasse 20 (3479).

VI. Bezirk: Sirschengasse 7, von Eb. und Rudolf Frank, Münzwardein-

gaffe 8 (3414).

X. Bezirk: Lagenburgerfraße Ginl.=3. 2554, von August Tfchinkels Söhne (21242).

XI. Bezirk: Simmering, Ginl.=3. 212, Simmeringer Hauptstraße 95, von Franz, Johann, Marie, Emilie, Ottilie Fink und Amalie Müller (7896).

XVI. Begirt: Reulerchenfeld, Berbftftrage 48, von Ferdinand Meigner,

XVI., Peperigaffe 17 (27707). XIX. Bezirf: Döbling, Ginl.-3. 178 und 179, Parc. 1033 und 1034, Bill-rothstraße, von G. Rumpel (10356).

#### Demolierungsanzeigen wurden überreicht:

III. Begirt: Erdbergfir. 77, von Rart Sormann, Baumeifter (3384). IV. Begirt: Allegaffe 3-5, von Gottlieb Bettelheim, IX., Roling. 5

VI. Bezirk: Hirschengasse 7, von Abolf Zwerina, Banmeister (3395). XIII. Bezirk: Hietzing, Lainzerstraße 8, von Johann Peter, Demolierender Foset Kopf, Stadtbanmeister (15745). XIV. Bezirk: Sechshans, Pillergasse 11, von Albert Zeilinger, ebenda, Demolierender Otto Ettmaper (15261).

#### Gewerbeanmelbungen vom 22. Mai 1895.

#### (Fortfetzung.)

Baif Rarl Josef - Herausgabe ber period. Drudschrift "Die Arbeit" VII., Mariahilferstraße 12.

II., Mariabilferstraße 12.
Suschauer Karl — Kassechauk — VII., Westbahustraße 14.
Erbrich Anna — Damenkseidermachergewerbe — VII., Schottenselbg. 95.
Janicek Josef — Kleidermachergewerbe — VII., Seidengasse 43.
Neumann Hermann — Damenkseidermacher — IV., Wassensbauß. 15.
Neumann Mathitde — Damenkseidermachergewerde — VII., Indreass. 9.
Ellenbogen Regine — Eravatten-Erzengung — XVIII., Dempscherg. 20.
Triulzi Theodor Wishelm v. — Ledergalanteriewaren-Erzengung — VII., Diariahilferftraße 76.

Kreidler Richard — Marktvictualienhandel — IV., Obstmarkt.

Schubert Wilhelm - Marktvictualien-Berfchleiß - VII., Markthalle, Belle 165/166.

Schmidt Frang - Maschinenbauer und Mechanifer - IV., Begringergaffe 13.

Engefmann Josef — Mechanifer — IX., Kinderspitalgasse 3. Nyewald Marie Alexander — Miedermachergewerbe — VII., Lerchenfelderftrage 65.

Sanifch Anna - Milch=, Gebad= und Canditen=Berichleiß - XVII., Pezzigaffe 22.

Pezzigage zz. Weselh Katharina — Misch- und Gebäck-Berschleiß — VII., Myrtheng. 3. Linde Anna — Pfaidscrin — XVIII., Hibebrandgasse 4. Mühlsach Fanni — Privatlehranstalt für Maßnehmen, Schnittzeichnen und Kleidermachen — IV., Hauptstraße 20 a. Kausmann Abolf — Privat-Zeichen- und Masschule — IV., Weyringer-

Keller Alois Anton — Privat-Zitherschule — IV., Luisengasse 11. Sax Sophie — Schuhwaren-Berschleiß — VII., Mariahisserstraße 124. Siptih Franz — Schuhobertheil-Grzenger — IX., Müllnergasse 16.

Stelichnat Robert sen., Streschnat Kobert jun., Streschnat Karl — Steinmetgewerbe — IV., Hauptstraße 72.
Greis Anton — Tischler — IX., Säulengasse 13.
Steiner Philipp — Berabreichung von Thee, Chocolate, anderen warmen

Steiner Hhitip — Beradreigning von Liee, Chocolute, anderen durmen Getränken und von Erfrischungen, sowie Liqueuren aller Art und Haltung ersaubter Spiese — IX., Hebragasse 4.
Pfaffinger Rudolf, Dr. — Bermittsung in Bergbau-Angelegenheiten der verschiedensten Art unter dem Titel "Montan-Burcau" — IV., Haupistraße 8.
Sorer Junocenz — Berschleiß von Gebetbüchern und Kalendern — VII., Mariahisserstraße 106.

Blum Beter - Berichleiß von Golb- und Gilberwaren - VII., Seiben-

gaffe 35. Frang Johann — Berichleiß von Mehl, Grieß und Prefshefe — VII.,

Lerchenfelderftraße 51. Boll heinrich — Berschleiß von Mehl und Grieß, Pressgerm und Feigen-— VII., Neustiftgasse 5. faffce -

Berschleiß von Zuckerwaren — VII., Mariahilfer= König Anna ftraße 126.

Drazil Bincenz — Victualienhandel — XVIII., Weinhauserstraße 68. Tuma Franz — Victualien-Verschleiß — III., Rabegkhstraße 2. Alees Aurclia — Wäschefeinputzerei — IV., Wohllebengasse 18.

#### Gewerbeanmeldungen vom 24. Mai 1895.

Orgimeister Gustav, Kupfa Franz — Baumeister -- III., Jacquinstr. 39. Müller Mois — Bauunternehmer — V., Mayleinsborferstraße 5. Beiß Max — Betrieb von Börsegeschäften — I., Wiener Effectenbörse. Houber Franz — Brantweinschant nebst Ausschank von Thee und Punsch

XIII., Tellgaffe 14. Ibeschitz Stephan — Brot- und Burstel-Berschleiß — I., Hoher Markt. Emperer Antonie — Canditen- und Zuderbäckerwaren-Berschleiß —

XVI., Renmanergaffe 19.

Avi., Arnmuncryuse 13.

Berger Theresia — Canditen-Berschleiß — V., Fockygasse 27.
Kopf Johann — Deichgrüber — XVIII., Salierigasse 27.
Österr. Gasglühlicht-Actiengesellschaft — Erzeugung der im § 2 des Statutes augeführten Artikel und Berwertung der Nebenproducte — IV., Söllinger Theresia — Beilde und Seldmann Markklik V Sillinger Theresia — Beilde und Seldmann Markklik V Sillinger

Höflinger Therefia — Fleisch= und Selchwaren-Berschleiß — V., Siebenbrunnengaffe 2.

Mayer Felix — Formstecher — XVI., Wilhelminenstraße 45.

Martinet Beinrich - Friseur und Rafeur - XVI., Reulerchenfelbergürtel 4.

Barnet Dogin — Gemischtwaren-Berschleiß — I., Rabenplatz 3. Reindl Michael — Gemischtwaren-Berschleiß — V., Einsiedlergasse 5. Welharticky Josef — Gemischtwaren-Berschleiß — V., Hundsthurmer-

Mayer Gustav — Handel mit Batte und Bettwaren — I., Schottenring 30. Majzarovics Anna — Hausterhandel mit Grünwaren und Obst —

Mazarovics Anna — Hausierhandel mit Grünwaren und Obst — XVIII., Leitermeiergasse 30.
Rraus Heinrich — Holzeuchster — XVI., Seitenberggasse 18.
Strenger Heinrich — Holze und Kohlenhandel — V., Kompertgasse 3.
Bloch Therese recte Köss — Kassessechen — III., Löwengasse 31 a.
Fiala Karl — Kassesechen — XIII., Penzingerstraße 53.
Holl August — Kassessechen — I., Friedrichstraße 53.
Holl Marie — Reiber-Berschleiß — I., Spiegelgasse 3.
Smital Marie — Reiber-Berschleiß — I., Spiegelgasse 3.
Smital Marie — Markvictualienhandel — IX., Porzellangasse (Markt).
Goberit Anna — Maschinnäßerei — XVI., Thaliastraße 59.
Urater Karl Joses — Mechaniter — V., Kamperstorssechen 60.
Villinger Julius — Milche, Gebäcke und Canditen-Berschleiß — XVI.,
Vrunnengasse 72.
Emperer Antonie — Papier-, Schreibe. Leichenreaussten und Kannapara

Brunnengasse 72.

Smperer Antonie — Papier-, Schreib-, Zeichenrequisiten- und KurzwarenBerschleiß — XVI., Neumahergasse 19.

Ger Anna — Pfaiblerin — XVII., Palftygasse 25.

Miller Anna — Pfaiblerin — XVIII., Wichgaelerstraße 31.
Human. Frauenverein "Selbsthisse" — Privatlehranstalt für Maßnehmen,
Schnitzeichnen und Kleidermachen — V., Obere Amtshausgasse 37.

Baudisch Bincenz — Schuhmacher — XVI., Hasnerstraße 36.
Komnar Wenzel — Schuhmacher — IX., Porzellangasse 9.

Mares Franz — Schuhmacher — V., Siedenbrunnengasse 19.
Shora Abalbert — Schuhmacher — XVI., Blumberggasse 26.
Schmutzer Franz — Tichser — XVII., Weidmannsgasse 9.
Hod Leopoldine — Berschleiß von Schuls und Gebetbilchern, Kalendern

und Peiligenbildern — I., Werderthorgasse 4.

und Beiligenbilbern - I., Berberthorgaffe 4.

Mrazek Franz — Berabreichung von Speisen, Ausschank von Bier, Wein und Obswein und Haltung erlaubter Spiele mit Ausnahme des Billarbspieles — IX., Garelligasse 3.  Schandt Johann — Berschleiß von Spirituosen — V., Gartengasse 19. Heresia — Berschleiß von Wein in handelsüblich verschlesenen Gefäßen — III., Hagenmüllergasse 3.  Banderer Paul — Bictualien-Verschleiß — III., Radetstystraße 2.  Schopf Francisca — Wäscheputzerei — XVII., Palssygasse 6.  Stohlawet Albert — Zeitungs-Verschleiß — XV., Clementinengasse 5.	Seite  14. GemMäthe Bärtl und Fickeys, betreffend die Berlegung der städtischen Baumschule im XI. Bezirke
Gewerbeanmeldungen vom 25. Mai 1895. Müller Karl Benedict — Bestandwirt — XIII., Weiglgasse 4. Liebt Franz — Blumenversauf im Umherziehen — XIX., Kahlenbergersstraße 32. Schönberger Betti — Commissivarenhandel — I., Rudolfsplat 3. Weiß Moisia — Einspännerin — X., Muhrengasse 22. Koudela Franz — Gemischtwaren-Berschleiß — XV., Jintgasse 17. Mayer Apollonia — Goldsickregewerde — XV., Pelzgasse 9. Kraus Jakob — Haten von sünf Pressen — III., Kennweg 64. Porcas Franz — Handelsgärtner — XVIII., Krottenbachtraße 125. Eder Anna — Handelsgärtner — XVIII., Krottenbachtraße 125. Schott Leopold — Keinsuhrerer — V., Grießgasse 36. Schott Leopold — Keinsuhrer — X., Hundelsgasse 139. Pickler Asois — Marktvictnalien — I., Hoher Markt, Stand 78. Spurny Fosse — Mickelsein VIII.	18. GemRath K. J. Mülser, betreffend die Errichtung von Postsäntern in der Donaussahl und in der Brigittenau
Mitreiter Theresia — Psaidserin — VIII, Anerspergstraße 9. Brünner Abolf — Psaidser — I., Maria Theresienstraße 18. Fleißner Marie — Spenglergewerbe — XVIII., Zimmermannsgasse 12. Esner Foses — Surrogatkassersengung und Feigenkassersennerei — XIV., Benedict Schellingergasse 29. Picka Theodor — Tischler — XII., Kosaliagasse 9. Hista Theodor — Tischler — XII., Kosaliagasse 9. Hista Theodor — Bictualien-Berschleiß — V., Laxenburgerstr. 71. Lederer Josef — Bictualien-Berschleiß — VIII., Lammgasse 3. Eister Foses — Bäscheputer — XV., Rendangürtel 39. Sockler Auguste — Zeitungs-Berschleiß — V., Hundsthurmerstraße 52.  3 n s alt: Seette	IV. Bezirfe (chemasige Alleegassenlinie) an Josef Spilfa . 1294 26. GemRath Rikaweg, betreffend die Kisalitansagen beim Hause X., Götgasse 2, des Theodor und der Essation Schisching bes Bauconsenses sir Abaptierungen im Boltsschusgebäude, IV., Alleegasse 11
Stenographischer Bericht über die öffentliche Sitzung des Ge- meinderathes vom 24. Mai 1895. Anhalt:	Beldlus-Frotokoll der vertraulichen Sitzung des Gemeinderathes vom 24. Rai 1895. Inhalt:
Night: Mittheilungen des Borsitzenden: 1. Entschuldigung der GemMäthe Dehm, Kaiser, Schrench und haßfurther wegen Fernbleibens	1. GemRath Bangoin, betreffend Fortbezug der Gnadengade für Marie Weichinger
4. Zuschrift der k. k. Statthalterei, betreffend die Vermehrung der Sicherheitswache	5. Derjelbe, betreffend Fortbezug der Gnadengabe für Marie Schmidt
4. Zuschrift der k. k. Statthalterei, betreffend die Vermehrung der Sicherheitswache	Schmidt

Herausgeber: Die Gemeinde Wien. Berantwortlicher Redacteur: Dr. Friedrich Ebler v. Radler, Secretar des Wiener Magistrates. Papier aus der t. t. priv. Pittener Papierfabrik. — J. B. Wallishauffer's t. und t. Hof-Buchdruckerei, Wien.